

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

XXVI

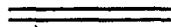
TYÖTILASTOA

B

APUKASSAT

16

VUONNA 1919



ARBETSSTATISTIK

B

UNDERSTÖDSKASSOR

16

ÅR 1919



HELSINKI — 1921 — HELSINGFORS

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK

XXVI

TYÖTILASTOA

B

APUKASSAT

16

VUONNA 1919

ARBETSSTATISTIK

B

UNDERSTÖDSKASSOR

16

ÅR 1919

HELSINKI, 1921
VALTIONEUVOSTON KIRJAPAINO

STATISTIQUE OFFICIELLE DE FINLANDE

XXVI

STATISTIQUE OUVRIÈRE

B

CAISSES DE SECOURS

16

ANNÉE 1919



HELSINGFORS 1921
IMPRIMERIE DU CONSEIL DE L'ÉTAT

Sosialiministeriölle.

Täten Sosialihallitus jättää apukassoista vuodelta 1919 laaditun kertomuksen, joka sisältyy Sosialihallituksen julkaisemaan Suomen virallisen tilaston sarjaan XXVI, Työtilastoa. Tämän tilastotyön lähin johto on ollut ylimääräisellä aktuarilla *Martha Ahlgrenilla*.

Helsingissä, Sosialihallituksessa, syyskuun 14 päivänä 1921.

Till Socialministeriet.

Härmed överlämnar Socialstyrelsen berättelse över understödskassorna år 1919, vilken ingår i serien XXVI av Finlands officiella statistik, Arbetsstatistik, utgiven av Socialstyrelsen. Den närmaste ledningen av detta statistiska arbete har handhafs av extra aktuarien *Martha Ahlgren*.

Helsingfors, å Socialstyrelsen, den 14 september 1921.

ONNI HALLSTEN.

m:ttty — fd

L. Harmaja.

J. J. Warmanen.

Thyra Sevón.

SISÄLLYS:

Työntekijäin apukassat vuonna 1919:	Siv.
1. Varsinaiset kassat	1
2. Apurenkaat	7
Otteita kassojen säännöistä	13
Luettelo apukassoista, joista on tietoja vuodelta 1919, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä	27
Luettelo selostetuista uusista apukassoista, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä	38
Luettelo apukassoista, joiden on ilmoitettu lakaneen vuonna 1919, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä	39
Luettelo apukassoista, jotka eivät ole antaneet tietoja vuodelta 1919	40

TAULUJA:

Taulu I. Yleiskatsaus työntekijäin apukassojen toimintaan	42
» II. Osakkaat, taudin- ja kuolemantapaukset:	
II a. Sairaus- ja hautausapukassat .	50
II b. Eläkekassat	64
II c. Renkaat	68
» III. Tulot ja menot:	
III a. Sairaus- ja hautausapukassat .	78
III b. Eläkekassat	94
III c. Renkaat	98
» IV. Varojen sijoitus:	
IV a. Sairaus- ja hautausapukassat .	108
IV b. Eläkekassat	116
IV c. Renkaat	118
Résumé	123
Traduction des tableaux	126

Tilastossa käytetään seuraavia lyhennyksiä:

k	= kassa.
sk	= sairausapukassa.
hk	= hautausapukassa.
hr	= hautausapurengas.
shk	= sairaus- ja hautausapukassa.
shr	= sairaus- ja hautausapurengas.
ek	= eläkekassa.
ak	= apukassa.

INNEHÅLL:

Arbetarunderstöds-kassorna år 1919:	Sid.
1. De egentliga kassorna	1
2. Understödsringarna	7
Utdrag ur kassornas stadgar	13
Förteckning över understöds-kassor, för vilka uppgifter föreligga för år 1919, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort	27
Förteckning över redovisade nya understöds-kassor, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort	38
Förteckning över understöds-kassor, vilka upphört år 1919, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort	39
Förteckning över understöds-kassor, vilka ej inlämnat uppgifter år 1919	40

TABELLER:

Tab. I. Översikt av arbetarunderstöds-kassornas verksamhet	42
» II. Delägare, sjukdoms- och dödsfall:	
II a. Sjuk- och begravningshjälpkassor	50
II b. Pensionskassor	64
II c. Ringar	68
» III. Inkomster och utgifter:	
III a. Sjuk- och begravningshjälpkassor	78
III b. Pensionskassor	94
III c. Ringar	98
» IV. Tillgångarnas placering:	
IV a. Sjuk- och begravningshjälpkassor	108
IV b. Pensionskassor	116
IV c. Ringar	118
Résumé	123
Traduction des tableaux	126

I statistiken användas nedanupptagna förkortningar:

k	= kassa.
sjk	= sjukhjälpkassa.
bk	= begravningshjälpkassa.
br	= begravningshjälppring.
sjbk	= sjuk- och begravningshjälpkassa.
sjbr	= sjuk- och begravningshjälppring.
pk	= pensionskassa.
uk	= understöds-kassa.

TABLE DES MATIÈRES:

	Page
Caisses de secours ouvrières, année 1919:	
1. Caisses proprement dites	1
2. Associations mutuelles	7
Extrait des statuts des caisses	13
Liste des caisses de secours sur lesquelles on a obtenu des données pour l'exercice de 1919, par genres de caisses et par localités	27
Liste des nouvelles caisses de secours ayant fourni leur reddition de comptes, par genres de caisses et par localités	38
Liste des caisses de secours ayant cessé leurs opérations en 1919, par genres de caisses et par localités	39
Liste des caisses de secours n'ayant pas fourni de données en 1919	40

TABLEAUX:

Tab. I. Aperçu général des opérations des caisses de secours ouvrières	42
» II. Participants, maladies et décès:	
II a. Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires	50
II b. Caisses de pensions	64
II c. Associations mutuelles	68
» III. Recettes et dépenses:	
III a. Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires	78
III b. Caisses de pensions	94
III c. Associations mutuelles	98
» IV. Placement de l'actif:	
IV a. Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires	108
IV b. Caisses de pensions	116
IV c. Associations mutuelles	118
Résumé	123
Traduction des tableaux	126

Abréviations:

k	— k	= caisse.
sk	— sjk	= caisse de secours pour maladies.
hk	— bk	= caisse de secours pour frais funéraires.
hr	— br	= association mutuelle de secours pour frais funéraires.
shk	— sjbk	= caisse de secours pour maladies et pour frais funéraires.
shr	— sjbr	= association mutuelle de secours pour maladies et pour frais funéraires.
ek	— pk	= caisse de pensions.
ak	— uk	= caisse de secours.

Työntekijäin apukassat vuonna 1919.

Arbetarunderstöds-kassorna år 1919.

Selonteko työntekijäin apukassoista vuonna 1919 sisältää tietoja 263 varsinaisesta kassasta ja 140 renkaasta eli yhteensä 403 apukassasta, mutta 10 kassasta ei ole voitu saada tietoja tältä vuodelta. Niiden toiminnasta vuonna 1919 esitetään seuraavassa tärkeimmät tiedot, erikseen varsinaisista kassoista ja renkaista verrattuina vastaaviin tietoihin lähinnä edellisiltä vuosilta.

Redogörelsen över arbetarunderstöds-kassornas verksamhet under år 1919 innehåller uppgifter om 263 egentliga kassor och 140 ringar eller tillsammans 403 understöds-kassor, medan från 10 kassor icke kunnat erhållas uppgifter för detta år. I det följande anföras de viktigaste data angående deras verksamhet år 1919 i jämförelse med motsvarande uppgifter för de närmast föregående åren, särskilt för de egentliga kassorna och för ringarna.

1. Varsinaiset kassat.

Kassat ja niiden osakkaat. Varsinaisten kassojen lukumäärissä ei viime vuosina ole tapahtunut suuria muutoksia, kuten näkyy seuraavasta yhdistelmästä:

1. De egentliga kassorna.

Kassorna och deras delägare. De egentliga kassornas antal företer icke stora växlingar under de senaste åren, såsom framgår av efterföljande sammanställning:

V u o n n a Å r	Sairaus- kassoja Sjuk-kassor	Sairaus- ja hautaus- kassoja Sjuk- och be- gravnings- kassor	Hautaus- kassoja Begravnings- kassor	Laatikko- kassoja Lådkassor	Eläkekassoja Pensions- kassor	Kaikki kassat Alla kassor
	luku antal	luku antal	luku antal	luku antal	luku antal	luku antal
1915	15	198	3	17	41	274
1916	13	197	3	18	40	271
1917	11	185	4	18	39	257
1918	12	188	4	18	37	259
1919	12	191	4	18	38	263

Kassojen suuruutta valaisee seuraava yhdistelmä, joka osoittaa erilaatuisia kassoja kohden keskimäärin tulevan osakkaiden lukumäärän:

Kassornas storlek belyses av följande sammanställning, utvisande antalet delägare i medeltal på varje kassa:

	Sairaus- kassat Sjuk- kassor	Sairans- ja hau- tauskassat Sjuk- och begravningskassor	Hautaus- kassat Begravningskassor	Eläke- kassat Pensions- kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	249	228	314	311	228
1916	303	239	329	328	218
1917	206	254	300	325	245
1918	182	231	334	298	224
1919	325	225	318	252	220

Taudintapausten suhteellinen lukuisuus vuosina 1915—1919 näkyy seuraavista luvuista, jotka osoittavat taudintapausten luvun sairausapua myöntävien kassojen jokaista 1,000 osakasta kohden:

Sjukdomsfallens relativa frekvens under åren 1915—1919 framgår av följande tal, utvisande antalet sjukdomsfall på 1,000 delägare i kassor, som utgiva sjukhjälp:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hantverkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	206	143	227	203
1916	230	121	206	237
1917	244	161	229	236
1918	215	134	183	207
1919	204	328	161	210

Sairauspäivien keskimääräinen luku taudintapausta kohden on ollut:

Antalet sjukdagar i medeltal på varje sjukdomsfall har varit:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hantverkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	26.2	27.4	31.7	27.0
1916	27.3	28.1	30.7	27.7
1917	23.6	30.5	26.1	23.7
1918	23.2	34.3	29.6	24.3
1919	24.2	11.4	34.1	23.3

Kuolemantapausten suhteellista lukuisuutta valaisee seuraava yhdistelmä, joka osoittaa hautausapua antavien kassojen jokaista 1,000 osakasta kohden sattuneiden kuolemantapausten lukumäärän:

Dödsfallens relativa frekvens, belyses av följande sammanställning, utvisande antalet dödsfall på 1,000 delägare i kassor, som utgiva begravningshjälp:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hantverkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	12.8	16.0	11.8	12.9
1916	14.2	15.1	11.9	13.9
1917	13.8	16.5	12.4	13.8
1918	28.2	29.8	26.0	28.1
1919	17.9	21.2	23.3	18.8

Eläkkeenrauttijain suhteellinen lukuisuus, t. s. niiden lukumäärä eläkettä maksavien kassojen jokaista 1,000 osakasta kohden, näkyvä seuraavista luvuista:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	132	393	32	146
1916	128	404	35	144
1917	127	403	39	144
1918	152	414	52	178
1919	193	433	57	203

Eri tuloerien suhteellista suuruutta vuonna 1919 osoittaa seuraava yhdistelmä, josta näkyy jokainen tuloerä prosenttina vuoden tulojen koko määrästä:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
Sisäänkirjoitusmaks. — Inträdesavgift.	0.2 %	0.1 %	0.7 %	0.2 %
Osakasten maks. — Delägarnas avgifter	56.9 »	16.8 »	55.2 »	48.9 »
Työnantajain apumaksuja — Bidrag av arbetsgivarna	14.1 »	4.0 »	— »	11.3 »
Korkoja — Räntor	10.7 »	24.0 »	39.4 »	14.9 »
Lahjoja — Gåvor	12.5 »	47.0 »	1.1 »	18.7 »
Siirtoa sairauskassasta — Överföring från sjukassa	3.9 »	1.2 »	— »	3.1 »
Muita tuloja — Övriga inkomster....	1.7 »	6.9 »	3.6 »	2.9 »
Yhteensä — Summa	100.0 »	100.0 %	100.0 %	100.0 %

Edellä olevasta käy selville, että kassat vuonna 1919 ovat saaneet suhteellisesti enemmän lahjoja kuin edellisenä vuonna, jolloin nämä kaikkia kassoja kohden tekivät 13.3 % tuloista. Ammatti- ja käsityökassoissa on tämä erä 47.0 %, ja niistä tuli suhteellisesti suurin määrä eläkekassoilta, joiden tuloista lahjat olivat 64.9 %.

Eri menoerien suhteellista suuruutta vuonna 1919 valaisee seuraava yhdistelmä, jossa jokainen menoerä on ilmoitettu prosenttina menojen koko määrästä:

Det relativa antalet pensionstagare, d. v. s. antalet pensionstagare på 1,000 delägare i kassor, som utgiva pensioner, framgår av nedanstående tal:

De olika inkomsternas relativa betydelse under år 1919 framgår av följande sammanställning, utvisande varje inkomstpost i procent av hela inkomstbeloppet under nämnda år.

Av det anförda framgår, att kassorna under år 1919 erhållit gåvor till ett relativt större belopp än under det föregående året, då dessa för alla kassor utgjorde 13.3 % av inkomsterna. För yrkes- och hantverkskassorna uppgår denna inkomstpost till 47.0 %, och bland dessa kom det relativt största beloppet på pensionskassorna, av vilkas inkomster gåvorna utgjorde 64.9 %.

De olika utgiftsposternas relativa betydelse år 1919 belyses av nedanstående sammanställning, angivande, huru stor varje utgiftspost är i procent av hela utgiftsbeloppet.

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
Sairausapua — Sjukhjälp	42.7 %	19.5 %	46.9 %	40.6 %
Hautausapua — Begravningshjälp ..	2.0 »	4.9 »	7.9 »	2.7 »
Eläkkeitä — Pensioner	13.2 »	33.5 »	5.2 »	14.7 »
Tilapäistä apua — Tillfälligt understöd	0.9 »	9.0 »	0.5 »	1.7 »
Lääkäri, lääkkeet, sairashoito — Läkare, medicin, sjukvård	28.6 »	2.8	10.0 »	24.6 »
Hallintokustannuksia — Förvaltnings- kostnader	2.2 »	9.2 »	20.3 »	4.3 »
Siirtoa eläkekassaan — Överföring till pensionskassa	5.3 »	3.7 »	—	4.8 »
Muita menoja — Övriga utgifter	5.1 »	17.4 »	9.2 »	6.6 »
Yhteensä — Summa	100.0 %	100.0 %	100.0 %	100.0 %

Taudintapausten keskimääräiset kustannukset, joihin on luettu sekä välittömästi maksettu sairausapu että myös lääkärin, lääkkeiden ja sairashoidon kustannukset, näkyvät seuraavasta yhdistelmästä:

Kostnaderna i medeltal för varje sjukdomsfall, i vilka medräknats icke blott den direkt utbetalade sjukhjälpens utan även avgifterna för läkare, medicin och sjukvård, framgå av följande sammanställning:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	66: 34	46: 66	58: 55	64: 16
1916	67: 25	46: 62	57: 61	65: 25
1917	76: 95	55: 07	54: 77	73: 66
1918	110: 74	57: 52	71: 40	104: 43
1919	161: 46	33: 05	89: 82	136: 39

Sairauspäivien keskimääräiset kustannukset, laskettuina samalla tavalla kuin edellä, nousevat seuraaviin määriin:

Kostnaderna i medeltal för varje sjukdag, beräknade på samma sätt som i föregående, stiga till nedan upptagna belopp:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	2: 53	1: 70	1: 84	2: 37
1916	2: 46	1: 65	1: 87	2: 35
1917	3: 34	1: 81	2: 04	3: 10
1918	4: 78	1: 68	2: 42	4: 30
1919	6: 66	2: 86	2: 63	5: 84

Hautausavun keskimääräinen suuruus kutakin kuolemantaparista kohden on ollut seuraava:

Begravningshjälpens storlek i medeltal för varje dödsfall har varit följande:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	49: 53	115: 62	81: 16	58: 58
1916	48: 53	110: 60	89: 58	57: 58
1917	50: 10	134: 37	88: 89	61: 42
1918	55: 44	172: 82	86: 81	68: 83
1919	54: 29	129: 43	86: 20	66: 49

Vuotuisten eläkkeiden keskimääräinen suuruus on ollut:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	122: 45	141: 23	118: 04	126: 99
1916	126: 20	136: 60	109: 78	128: 50
1917	153: 34	125: 10	111: 92	144: 52
1918	162: 74	127: 51	91: 41	151: 09
1919	165: 10	137: 47	99: 74	155: 33

De årliga pensionernas medelstorlek har varit:

Kassojen apumaksujen ja osakkaiden suorittamien maksujen suhdetta valaisee alempana oleva yhdistelmä. Ensimmäinen erä kunakin vuonna on se määrä, minkä kassat ovat erilaisina apumaksuina suorittaneet, s. o. sairausavun, hautausavun, eläkkeiden, tilapäisten apurahain sekä lääkärin hoidon, lääkkeiden ja sairashoidon muodossa suoritettu kokonaismäärä. Sen alla oleva erä on osakkaiden kassoihin maksama määrä, s. o. sisäänpääsy- ja osakasmaksujen summa. Kolmas erä taas osoittaa kahden edellisen erän eroitusta, ja merkitsee + merkki, että kassojen suoritukset ovat olleet suuremmat kuin osakasten maksut sekä — merkki, että osakkaat ovat kassoihin suorittaneet enemmän kuin ovat niistä saaneet apumaksuina.

Förhållandet mellan kassornas prestationer till delägarna och dessas avgifter till kassorna belyses genom nedanstående sammanställning. Den första summan för varje år utgör det belopp, som kassorna utbetalat i olika understöd, d. v. s. summan av sjukhjälpen, begravningshjälpen, pensionerna, de tillfälliga understöden samt kostnaderna för läkare, medicin och sjukvård. Den därunder stående summan utgör det belopp, som av delägarna inbetalats till kassorna, d. v. s. summan av inträdesavgifterna och delägarnas avgifter. Den tredje summan åter utgör skillnaden mellan de två föregående, betecknad med tecknet +, då kassans prestationer överstiga delägarnas avgifter, med —, då delägarna inbetalat mera än kassan utbetalat i understöd till dem.

	Tehdaskassat Fabrikskassor	Ammatti- ja käsityökassat Yrkes- och hantverkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	731,787: 70	106,372: 64	88,805: 73	926,966: 07
	507,751: 90	45,514: 13	94,310: 15	647,576: 18
	+ 224,035: 80	+ 60,858: 51	— 5,504: 42	+ 279,389: 89
1916	851,659: 71	101,228: 80	84,043: 50	1,039,123: 81
	596,114: 03	45,524: 66	99,173: 35	730,812: 04
	+ 255,545: 68	+ 55,704: 14	— 15,129: 85	+ 308,311: 77

	Tehdaskassat Fabrikkassor	Ammatti- ja käsityökassat Yrkes- och hantverkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1917	993,064: 49	100,054: 26	85,061: 32	1,178,180: 07
	843,042: 93	47,261: 73	100,444: 94	990,749: 60
	+ 150,021: 56	+ 52,792: 53	— 15,383: 62	+ 187,430: 47
1918	1,177,658: 53	106,869: 21	97,492: 50	1,382,020: 24
	802,787: 15	39,821: 35	97,419: 94	940,028: 44
	+ 374,871: 38	+ 67,047: 86	+ 72: 56	+ 441,991: 80
1919	1,487,705: 61	145,589: 62	102,238: 97	1,735,534: 20
	1,348,340: 34	105,792: 17	94,598: 45	1,548,730: 96
	+ 139,365: 27	+ 39,797: 45	+ 7,640: 52	+ 186,803: 24

Kassojen suoritukset ovat yleensä olleet tuntuvasti suuremmat osakkaiden suorittamia maksuja.

Varojen erilaista sijoitusta vuoden 1919 lopussa valaisee suhteellisin luvuin seuraava yhdistelmä:

Kassornas prestationer till delägarna hava sálunda över huvud taget varit väsentligen större än delägarnas avgifter.

Tillgångarnas olika placering vid utgången av år 1919 belyses i relativa tal av följande sammanställning:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
Pankissa tai säästöpankissa — I bank eller sparbank	55.4 %	37.1 %	40.1 %	47.8 %
Arvopapereissa — I värdepapper	25.1 »	55.1 »	56.5 »	38.5 »
Työnantajan hallussa — Hos arbetsgiv.	14.3 »	6.4 »	— »	9.9 »
Käteistä kassassa — Kontant i kassan	4.0 »	1.2 »	1.7 »	2.8 »
Muita varoja — Övriga tillgångar	1.2 »	0.2 »	1.7 »	1.0 »
Yhteensä — Summa	100.0 %	100.0 %	100.0 %	100.0 %

Kassojen varat jaettuina osakasta kohden näkyvät seuraavista luvuista:

Kassornas tillgångar fördelade på varje delägare framgå av nedanstående tal:

	Tehdas- kassat Fabriks- kassor	Ammatti- ja käsityö- kassat Yrkes- och hant- verkskassor	Yleiset kassat Allmänna kassor	Kaikki kassat Alla kassor
1915	82: 27	369: 98	183: 23	121: 98
1916	83: 16	366: 39	184: 14	122: 50
1917	93: 46	491: 79	178: 53	134: 30
1918	106: 36	494: 63	197: 46	150: 79
1919	126: 18	429: 01	204: 50	171: 13

Osakasta kohden tulevien varojen määrä ammatti- ja käsityökassoissa oli paljon suurempi kuin muissa kassoissa, riippuen siitä, että ammatti- ja käsityökassoissa on suhteellisen suuri määrä eläkekassoja,

I yrkes- och hantverkskassorna voro tillgångarna i medeltal per delägare större än i övriga kassor, vilket beror därpå, att bland yrkes- och hantverkskassorna finnas relativt många pensionskassor, och dessa

ja näiden tulee tarkoituksensa täyttääseen kerätä rahastoja. Sairaus- ja hautaus-apua myöntävien kassojen sitä vastoin ei tarvitse kerätä suuria rahastoja.

2. Apurenkaat.

Pienemmät apuyhdistykset, joilla ei ole vakinaisia jäsenmaksuja, vaan joissa apurahat kerätään kullakin kerralla jäseniä verottamalla, ovat yleensä omaksuneet nimen apurengas. Kuten aikaisemmin ovat ne tässäkin tilastossa erotettuina omaan ryhmäänsä.

Renkaat ja niiden osakkaat. Renkaiden lukumäärissä viime vuosina tapahtuneet muutokset näkyvät seuraavista luvuista, jotka osoittavat erilaatuisten renkaiden lukumäärän kunakin vuonna.

äro tvungna att bilda fonder för att kunna uppfylla sitt ändamål. För sjuk- och begravningshjälpkassorna är det däremot icke nödvändigt att bilda stora fonder.

2. Understödsringarna.

Mindre understödsföreningar, vilka icke bygga på regelbundna medlemsavgifter, utan vid vilka understödet varje gång insamlas genom uttaxering av medlemmarna, hava i allmänhet antagit benämningen understödsringar. Säsom tidigare hava desamma även i denna statistik upptagits i en särskild avdelning.

Ringarna och deras delägare. Växlingarna i ringarnas antal under de senaste åren belysas av efterföljande tal, vilka utvisa antalet ringar av olika slag under varje år.

V u o n n a Å r	Sairaus- ja hautausrenkaita Sjuk- och begravningsringar	Hautausrenkaita Begravningsringar	Kaikki renkaat Alla ringar
	luku antal	luku antal	luku antal
1909.....	20	225	245
1910.....	22	262	284
1911.....	24	268	292
1912.....	28	234	262
1913.....	25	235	260
1914.....	31	176	207
1915.....	31	161	192
1916.....	30	150	180
1917.....	22	127	149
1918.....	20	124	144
1919.....	21	119	140

Renkaiden keskimääräinen suurus näkyy seuraavasta yhdistelmästä, joka osoittaa renkaiden keskimäärin tulevan osakkaiden lukumäärän:

Ringarnas medelstorlek framgår av följande sammanställning, utvisande antalet delägare i medeltal på varje ring.

	Sairaus- ja hautoausrenkaat Sjuk- och begravningsringar	Hautausrenkaat Begravningsringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	111	172	162
1916	116	179	168
1917	135	199	190
1918	134	188	181
1919	118	191	180

Viimeisinä vuosina näyttää renkaiden luvussa tapahtuneen vähenemistä, mikä ei ainoastaan johdu siitä, että osa renkaita on lopettanut toimintansa, vaan myös ja suurimmaksi osaksi siitä, että kysymyksessä olevilta vuosilta ei ole voitu saada tietoja huomattavasta osasta kassoja, vuonna 1917 24:stä, vuonna 1918 26:sta ja 1919 22:sta. Se, että jokaista rengasta kohden keskimäärin tuleva osakkaiden lukumäärä näinä vuosina on ollut suurempi kuin lähinnä edellisinä vuosina, johtuu pääasiassa siitä, että etenkin pienemmät renkaat ovat lopettaneet toimintansa tai eivät ole antaneet tietoja, jonka vuoksi jokaista rengasta kohden keskimäärin tuleva osakkaiden lukumäärä on kasvanut.

Under de senaste åren synes antalet ringar ha nedgått, vilket härrör icke endast av att ett antal ringar upphört utan även och till största delen därav, att under ifrågasvarande år uppgifter icke kunnat erhållas från ett betydande antal ringar, år 1917 från 24, år 1918 från 26 och år 1919 från 22. Att de siffror, som ange antalet delägare i medeltal på varje ring, under dessa år varit större än de närmast föregående åren, beror huvudsakligen på att det företrädesvis varit mindre ringar, som antingen upphört eller icke inlämnat redogörelse, till följd varav medeltalet för antalet delägare på varje ring blivit större.

Taudintapausten suhteellinen lukuisuus näkyy seuraavista luvuista, jotka osoittavat taudintapausten luvun sairausapua myöntävien renkaiden jokaista 1,000 osakasta kohden:

1915	183
1916	158
1917	163
1918	111
1919	112

Sjukdomsfallens relativa frekvens framgår av följande tal, utvisande antalet sjukdomsfall på 1,000 delägare i ringar, som bevilja sjukhjälp:

Sairauspäivien keskimääräinen luku taudintapausta kohden on ollut:

Antalet sjukdagar i medeltal på varje sjukdomsfall har varit:

1915	29.2
1916	35.7
1917	26.7
1918	30.2
1919	33.2

Renkaiden taudintapauksia koskevia suhdelukuja ei voida semmoisinaan verrata sairausapukassojen vastaaviin lukuihin, sillä sairausapua antavia renkaita ja niiden osakkaita on niin vähän, että satuma saattaa vaikuttaa tuloksiin.

Kuolemantapausten suhteellista lukuisuutta valaisee seuraava yhdistelmä, joka osoittaa hautausapua antavien renkaiden jokaista 1,000 osakasta kohden sattuneiden kuolemantapausten lukumäärän:

	Tehdasrenkaat Fabriksringar	Ammattirenkaat Yrkesringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	16.7	25.2	29.9	24.4
1916	18.7	23.3	26.2	24.7
1917	21.7	21.9	35.1	27.0
1918	32.3	36.4	53.2	42.2
1919	29.3	30.3	42.6	34.6

Kuolemantapausten suhteellinen lukuisuus apukassoissa oli vuonna 1919 keskimäärin 18.8 1,000 osakasta kohden.

Eri tuloerien suhteellinen merkitys renkaissa vuonna 1919 näkyy seuraavasta yhdistelmästä:

	Tehdasrenkaat Fabriksringar	Ammattirenkaat Yrkesringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
Sisäänkirjoitusmaks. — Inträdesavgift.	0.8 %	0.7 %	1.1	0.8 %
Jäsenmaksuja — Delägarnas avgifter..	67.8 »	85.2 »	87.7 »	83.3 »
Korvoja — Räntor	4.6 »	6.0 »	6.2 »	5.8 »
Lahjoja — Gåvor	26.4 »	0.3 »	0.6 »	4.3 »
Muita tuloja — Övriga inkomster	0.4 »	7.8 »	4.4 »	5.8 »
Yhteensä — Summa	100.0 %	100.0 %	100.0 %	100.0 %

De relativa talen för sjukdomsfall i ringarna kunna såsom sådana icke jämföras med motsvarande tal för sjukfassorna, ty antalet sjukhjälpningar och delägare i dessa är så litet, att tillfälligheter kunna inverka på resultatet.

Dödsfallens relativa frekvens belyses av följande sammanställning, utvisande antalet dödsfall på 1,000 delägare i ringar, som utgiva begravningshjälp.

Dödsfallens relativa frekvens i understödsfassorna var år 1919 i medeltal 18.8 på 1,000 delägare.

De olika inkomsternas relativa betydelse år 1919 framgår av följande sammanställning:

Eri menoerien suhteellista suuruutta vuonna 1919 valaisee allaoleva yhdistelmä:

De olika utgiftsposternas relativa betydelse år 1919 belyses av nedanstående sammanställning:

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
Sairausapua — Sjukhjälp	28.1 %	0.9 %	11.0 %	7.5 %
Hautausapua — Begravningshjälp	50.2 »	83.2 »	68.0 »	74.1 »
Tilapäistä apua — Tillfälligt understöd	— »	— »	0.8 »	0.3 »
Lääkäri, lääkkeet, sairashoito — Läka- re, medicin, sjukvård	7.0 »	— »	— »	0.8 »
Hallintokustannuksia — Förvaltnings- kostnader	7.6 »	9.6 »	12.6 »	10.4 »
Muita menoja — Övriga utgifter.....	7.1 »	6.3 »	7.6 »	6.9 »
Yhteensä — Summa	100.0 %	100.0 %	100.0 %	100.0 %

*Taudintapausten keskimääräiset kustan-
nukset* näkyvät seuraavasta yhdistelmästä:

*Kostnaderna i medeltal för varje sjukdoms-
fall* framgå av följande sammanställning:

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	28: 93	32: 47	43: 70	38: 10
1916	30: 03	43: 95	62: 48	44: 71
1917	31: 38	37: 12	43: 56	36: 73
1918	43: 76	53: 75	56: 06	51: 05
1919	81: 31	61: 28	54: 56	64: 17

*Sairauspäivien keskimääräiset kustan-
nukset* nousevat seuraaviin määriin:

Kostnaderna i medeltal för varje sjukdag
stiga till nedan upptagna belopp:

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	0: 95	1: 39	1: 49	1: 31
1916	0: 95	1: 38	1: 49	1: 25
1917	1: 22	1: 43	1: 55	1: 37
1918	1: 67	1: 47	1: 72	1: 69
1919	2: 36	2: 03	1: 66	1: 93

Hautausavun keskimääräinen suuruus
kuolemantapausta kohden on ollut seu-
raava:

Begravningshjälpens storlek i medeltal för
varje dödsfall uppgår till nedan upptagna
belopp:

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	124: 96	217: 75	133: 93	173: 48
1916	119: 62	348: 25	145: 06	220: 36
1917	138: 65	276: 42	149: 44	198: 01
1918	142: 53	281: 45	130: 05	197: 33
1919	159: 83	266: 37	142: 36	200: 75

Hautausapu on, kuten ylläolevasta näkyy, renkaissa paljon suurempi kuin kassoissa, joissa se vuonna 1919 oli keskimäärin 66 mk. 49 p.

Begravningshjälpen är, såsom av ovanstående synes, mycket större i ringarna än i kassorna, i vilka den år 1919 steg i medeltal till 66 mk 49 p.

Renkaiden osakkaille suorittamien apumaksujen ja osakasten renkaille suorittamien maksujen suhdetta valaisee seuraava yhdistelmä:

Förhållandet mellan ringarnas prestationer till sina delägare och dessas avgifter till ringarna ställer sig på följande sätt:

	Tehdasrenkaat Fabriksringar	Ammattirenkaat Yrkesringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	12,630: 64	86,428: 07	65,851: 21	164,909: 92
	12,869: 85	104,501: 01	77,176: 76	194,547: 62
	— 239: 21	— 18,072: 94	— 11,325: 55	— 29,637: 70
1916	16,574: 91	85,252: 60	61,001: 75	162,829: 26
	16,584: 65	105,620: 51	72,312: 05	194,517: 21
	— 9: 74	— 20,367: 91	— 11,310: 30	— 31,687: 95
1917	19,157: 82	83,283: 94	66,680: 60	169,122: 36
	21,217: 50	113,901: 05	81,473: 22	216,591: 77
	— 2,059: 68	— 30,617: 11	— 14,792: 62	— 47,469: 41
1918	19,745: 80	135,793: 47	76,542: 50	232,081: 77
	17,822: 60	154,723: 03	81,534: 55	254,080: 18
	+ 1,923: 20	— 18,929: 56	— 3,992: 05	— 21,998: 41
1919	23,402: 95	107,118: 57	64,696: 35	195,217: 87
	29,348: 08	137,802: 37	72,707: 92	239,858: 37
	— 5,945: 13	— 30,683: 80	— 8,011: 57	— 44,640: 50

Varojen erilaista sijoitusta renkaissa *Tillgångarnas olika placering år 1919*
 vuonna 1919 osoittaa seuraava yhdistelmä: framgår av följande sammanställning:

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
Pankissa tai säästöpankissa — I bank eller sparbank	83.6 %	88.5 %	86.9 %	87.6 %
Arvopapereissa — I värdepapper ...	3.0 »	2.6 »	1.5 »	2.3 »
Työnantajan hallussa — Hos arbetsgiv.	0.4 »	— »	— »	0.0 »
Käteistä kassassa — Kontant i kassan	12.5 »	4.0 »	10.6 »	6.7 »
Muita varoja — Övriga tillgångar	0.5 »	4.9 »	1.0 »	3.4 »
Yhteensä — Summa	100.0 %	100.0 %	100.0 %	100.0 %

»Muista varoista», joiden kokonaisuus
 määrä oli Smk. 13,254: 90, oli Smk.
 10,652: — suorittamattomia osakasten
 maksuja.

Av »övriga tillgångar», vilkas totalbe-
 lopp var Fmk 13,254: 90, utgjorde Fmk
 10,652: — utestående bidrag hos delägare.

*Renkaiden varat osakasta kohden näky-
 vät seuraavasta:*

*Ringarnas tillgångar på varje delägare
 framgå av följande:*

	Tehdas- renkaat Fabriks- ringar	Ammatti- renkaat Yrkes- ringar	Yleiset renkaat Allmänna ringar	Kaikki renkaat Alla ringar
1915	4: 71	10: 16	10: 42	9: 64
1916	4: 53	11: 80	11: 14	10: 68
1917	4: 70	13: 90	11: 70	11: 86
1918	4: 26	15: 68	12: 35	13: 06
1919	9: 74	18: 32	13: 41	15: 54

Kassoissa tuli vuonna 1919 osakasta
 kohden varoja 171 mk. 13 p.

I kassorna utgjorde tillgångarna på varje
 delägare år 1919 171 mk 13 p.

Otteita kassojen säännöistä.

Sosiaalhallitukseen saapuneiden tietojen mukaan on seuraavien kassojen säännöt vahvistettu tai muutos aikaisempiin sääntöihin hyväksytty:

N:o 741. *Kymin Lauttausyhdistyksen apukassa*. Kassan tarkoituksena on:

a) järjestää Lauttausyhdistyksen palveluksessa oleville työnjohtajille ja työntekijöille tilaisuus avustuksen saamiseen sairaudesta tai tapaturmasta johtuneen työkyvyttömyyden sattuessa, mikä todisteellisesti on aiheutunut työnsuorituksessa yhdistyksen palveluksessa, sekä työntekijöille sitäpaitsi vanhuudesta;

b) myöntää pienempiä, vuotuisia avustuksia vähintään 10 vuotta tai kauemmin yhdistyksen palveluksessa olleiden työntekijöiden leskille ja lapsille; sekä

c) säälittämissä tapauksissa ja johtokunnan harkinnan mukaan lyhyemmänkin ajan palveluksessa olleiden työntekijöiden leskille ja lapsille.

Lauttausyhdistys antaa avustusten suorittamiseen tarvittavat varat. — Säännöt on Senaatti vahvistanut 17 p:nä lokak. 1917.

N:o 742. *Kymin Lauttausyhdistyksen eläkekassa*. Jokainen Lauttausyhdistyksen palveluksessa oleva virkamies ja työnjohtaja kuuluu kassaan. Osakkaan on kassaan vuosittain suoritettava maksu, jonka määrä on 10 % tulevan eläkkeen vuotuisummasta. Jos hän kuolleessaan tai täyttäessään 60 vuotta on yhdistyksen palveluksessa, on joko hänen kuolinpesänsä taikka hän itse oikeutettu eläkkeen saamiseen, jos hän itse on suorittanut tai hänen puolestaan on suoritettu kassalle 30 vuotuismaksua. Jollei täyttä määrää vuotuismaksuja ole suoritettu, pidätetään eläkettä maksettaessa kassalle puuttuvat maksut yhden tai useamman vuoden kuluessa, johtokunnan harkinnan mukaan. Kun osakas on suorittanut 30 vuotuismaksua sekä täyttänyt 60 vuotta, on hän sen jälkeen vapautettu vuo-

Utdrag ur kassornas stadgar.

Enligt till Socialstyrelsen inkomna uppgifter ha för följande kassor fastställts stadgar eller godkänts ändring i tidigare stadgar.

N:o 741. *Kymmene Flottningsförenings Understödkassa*. Kassan har till ändamål:

a) att bereda i Flottningsföreningens tjänst anställda arbetsledare och arbetare tillfälle till erhållande av understöd vid inträffande arbetsoförmåga på grund av sjukdom eller olycksfall, vilka bevisligen förorsakats av arbetet i föreningens tjänst, samt arbetare dessutom på grund av ålder;

b) att bevilja mindre årliga understöd åt änkor och barn efter arbetare, som varit i 10 år eller därutöver i föreningens tjänst;

c) i ömmande fall och efter styrelsens prövning åt änkor och barn efter arbetare, som varit kortare tid i tjänst.

Flottningsföreningen tillskjuter de medel, som behövas för bestridande av understöden. — Stadgarna äro fastställda av Senaten den 17 oktober 1917.

N:o 742. *Kymmene Flottningsförenings Pensionskassa*. Envar i Flottningsföreningens tjänst anställd tjänsteman och arbetsledare tillhör kassan. Delägare bör till kassan årligen inbetala en avgift uppgående till 10 % av den blivande pensionens årliga belopp. Kvarstår han vid sitt fränfälle eller vid fyllda 60 år i föreningens tjänst, är hans sterbhus resp. han själv berättigad till pension, såframt 30 årsavgifter av honom själv eller för honom erlagts till kassan. Ifall ej fullt antal årsavgifter erlagts, avdrages de felande årsavgifterna från pensionen under ett eller flere år, efter styrelsens prövning. Sedan delägare erlagt 30 årsavgifter och tillika uppnått 60 års ålder, är han befriad från vidare inbetalningsskyldighet. Avgår delägare från föreningens tjänst, förrän han

tuismaksujen suorittamisesta. Siinä tapauksessa, että osakas luopuu yhdistyksen palveluksesta, ennenkuin hän on saavuttanut eläkkeen saamiseen vaadittavan iän, lakkaa hänen oikeutensa eläkkeen saamiseen, mutta hän on oikeutettu saamaan takaisin kaikki kassalle suorittamansa vuotuismaksut ko-roitta.

Eläkkeenä suoritetaan osakkaalle tahi osakkaan kuolinpesälle, johon kuuluu leski tahi leski ja lapset, 600 mk. vuodessa. Jos kuolinpesään kuuluu ainoastaan lapsia, voidaan eläkettä kassan johtokunnan harkinnan mukaan vähentää aina $\frac{1}{3}$:ksi sen täydestä määrästä.

Johtokunnan harkinnan mukaan ja korotettuja vuotuismaksuja vastaan voidaan kassasta myöntää aina 1,000 mk:aan nousevia eläkkeitä. — Säännöt on Senaatti vahvistanut 17 p:nä lokak. 1917.

N:o 114. *Veljekset Åström Osakeyhtiön työvän sairaus- ja hautausapukassa.* Jokainen yhtiön tehtailla kuukauden työssä ollut työntekijä on kassan osakas, jos hän sitä ennen on hyväksytty lääkärin tarkastuksessa. Osakas, joka eroaa kassasta, ei ole oikeutettu saamaan takaisin suorittamiaan maksuja. Osakas, joka vähintään kolme vuotta keskeytymättä on ollut kassan jäsenenä, voi tehtaiden työstä erottuaankin pysyä siinä osakkaana, jos hänen asuntonsa on kaupungissa tahi sen lähimmässä ympäristössä ja hän säännöllisesti maksaa sen kuukausimaksun, jonka hän suoritti viime kuukautena työssä ollessaan, mutta jos tällainen jäsen laiminlyö maksunsa kaksi kuukautta perästyen, pidetään hänet kassasta eronneena.

Sisäänkirjoitusmaksu on 2 mk. ja jäsenmaksu kuukaudessa 1 % kuukausipalkasta, joka summa pidetään kuukauden viimeisenä palkanmaksupäivänä. Osakas on velvollinen suorittamaan lisämaksuja johtokunnan harkinnan mukaan, jos kassantila sen vaatii. Kassa maksaa:

a) sairausapua 60 % päiväpalkasta, mutta ei missään tapauksessa yli 4 mk:n päivässä, seitsemältä päivältä viikossa. Sairausapua maksetaan 5:nnestä sairauspäivästä alkaen ja samalle henkilölle korkeintaan 10 viikolta vuodessa;

b) hautausapua 100 mk.;

c) ylimääräistä apua yleisen kokouksen päätöksen mukaan siinä määrin, kuin kassan varat myöntävät, erittäin vaikeissa tapauksissa, jos sairaus jatkuu yli 10 viikkoa.

uppnäytt pensionsåldern, upphör hans rättighet till pension från kassan, men äger han återfå alla av honom inbetalda årsavgifter, dock utan ränta.

Pensionen utgår såväl till delägare som till sterbhus efter delägare, bestående av änka eller av änka och barn, till ett belopp av 600 mk om året. För sterbhus, bestående av blott barn, kan pensionen efter prövning av kassans styrelse minskas ända till $\frac{1}{3}$ av dess fulla belopp.

Efter prövning av styrelsen och mot förhöjda årsavgifter kan en pension av ända till 1,000 mk beviljas. — Stadgarna äro fastställda av Senaten den 17 oktober 1917.

N:o 114. Arbetarnas vid Bröder Åström Aktiebolag Sjuk- och Begravningshjälpkassa. Envar arbetare, som varit en månad anställd vid bolagets fabriker, är delägare i kassan, om han därförrinnan godkänts vid läkarundersökning. Delägare, som avgår från kassan, är icke berättigad att återfå sina erlagda avgifter. Delägare, som under minst tre år utan avbrott varit delägare i kassan, kan även efter det han avgått från fabrikerens tjänst, kvarstå som medlem i kassan, om han har sin bostad i staden eller dess närmaste omnejd, och han regelbundet inbetalar den månadsavgift han erlade den sista månaden han var i arbete, men om sådan delägare två månader å rad underlåter att inbetala sin avgift, anses han hava utträtt ur kassan.

Inskrivningsavgiften är 2 mk och medlemsavgiften 1 % av månadslönen, vilket belopp avdrages från lönen vid månadens sista likviddag. Delägare är skyldig inbetala tillskottsavgifter efter styrelsens prövning, om kassans ställning så fordrar. Kassan utbetalar:

a) sjukhjälp 60 % av dagslönen, men i intet fall över 4 mk om dagen, för sju dagar i veckan. Sjukhjälp utbetalas från och med 5 sjukdagen och till en och samma person under högst 10 veckor i året;

b) i begravningshjälp 100 mk;

c) extra hjälp enligt beslut av allmänt möte, i den mån kassans tillgångar det medgiva, i särskilt svåra fall, om sjukdomen varar över 10 veckor.

Tehtaiden omistajat palkkaavat lääkärin. Lääkkeitä saa osakas lääkärin määräyksestä kassan kustannuksella. Lääkärinlapuista peritään vuosikokouksen määräämä maksu. — Säännöt on Oulun läänin Maaherra vahvistanut 21 p:nä elok. 1918.

N:o 185. *Suomen Maalarien työntekijäin Liiton osaston N:o 3 jäsenten Sairas- ja hautausapukassa Turussa.* Osakkaaksi kassaan pääsee jokainen Turun kaupungissa ja sen esikaupungeissa asuva Suomen Maalarien työntekijäin Liiton osaston N:o 3 jäsen, jonka terveydentila lääkärin todistuksen mukaan on tyydyttävä eikä ikä ole yli 45 vuoden.

Sisäänkirjoitusmaksu on 5 mk. Jäsenmaksusta päätetään jokaisen kalenterivuoden alussa. Se ei saa olla 50 p. pienempi eikä 2 mk. korkeampi kuukaudessa. Sitä voidaan korottaa korkeintaan 50 %, jos pohjarahasto laskeutuu alle 5,000 mk. Osakasta, joka laiminlyö maksunsa, sakotetaan ensimmäiseltä kuukaudelta 25 p. ja toiselta kuukaudelta 50 p. ja, jos tätä laiminlyöntiä jatkuu vielä kolmantena kuukautena, katsotaan hänet kassasta eronneeksi. Osakas, joka erkanee tai erotetaan kassan osallisuudesta, ei ole oikeutettu saamaan takaisin suorittamiaan maksuja. Sairausapua nauttiessaan on osakas vapautettu maksuista kassalle. Osakas, joka on maksanut säädetyt maksut kassaan 20 vuotta keskeytymättä, vapautetaan kaikista enemmistä maksuista, mutta on edelleenkin oikeutettu täydellisesti nauttimaan kassan etuja ja oikeuksia.

Sairausapua maksetaan, sairauden kestäessä enemmän kuin 3 päivää, ensimmäisestä päivästä alkaen, 2 mk. korkeintaan 14 viikkoa samana kalenterivuonna, jollei kassan kokous toisin päättä. Hautausapu on 100 mk. — Säännöt on Turun ja Porin läänin Maaherra vahvistanut 5 p:nä syyskuuta 1918.

N:o 746. *Eläkelaitos Elonvara.* Eläkelaitoksen osakkaaksi voivat päästä Suomen Osuuskauppojen Keekuskunta r. l. ja sen jäsenosuuskaupat sekä näiden yhteisestä muodostamat pankki- ja vakuutuslaitokset, jotka laitoksessa vakuuttavat koko vakuutuskelpoisen henkilökuntansa. Eläkelaitoksessa saavat vakuutuksen kaikki edellämainituissa liikkeissä työskentelevät 20 vuotta täyttäneet toimihenkilöt, joihin ei kuulu osakkaiden tuotantolaitosten työväestö eivätkä ajo-, varasto- ja ulkotyömiehet. Kun eläkelaitos on ollut toiminnassa 1 vuoden, ei vakuutusta myönnetä

Lääkäre avlönas av fabrikernas ägare. Mediciner erhåller delägare enligt läkarordination på kassans bekostnad. För läkarlapparna uppbänes av årsmötet fastställd avgift. — Stadgarna äro fastställda av Landshövdingen i Uleåborgs län den 21 augusti 1918.

N:o 185. Medlemmarnas av finska måleri- arbetarförbundets avdelning n:o 3 sjuk- och begravningshjälpkassa i Åbo. Delägare i kassan kan envar i Åbo stad eller dess förstäder bosatt medlem av måleriarbetarförbundets avdelning n:o 3 bliva, vars hälsotillstånd är tillfredsställande, och som icke är över 45 år gammal.

Inskrivningsavgiften är 5 mk. Medlemsavgiften bestämmes i början av varje kalenderår. Den får icke vara mindre än 50 p. eller större än 2 mk i månaden. Densamma kan höjas med högst 50 %, om grundfonden går ned till under 5,000 mk. Delägare, som försummar sina avgifter, får betala plikt, för den första månaden 25 p. och för den andra 50 p., och om denna försumlighet ännu fortfar den tredje månaden, anses han ha utträtt ur kassan. Delägare, som avgår eller uteslutes från delägarskap i kassan, är icke berättigad att återfå sina inbetalda avgifter. Då delägare åtnjuter sjukhjälp, är han befriad från inbetalningar till kassan. Delägare, som under 20 år utan avbrott inbetalat till kassan stadgade avgifter, befrias från alla vidare avgifter men är fortfarande berättigad att till fullo åtnjuta alla av kassan beviljade förmåner och rättigheter.

I sjukhjälp utbetalas, då sjukdom varar längre än 3 dagar, från och med den första dagen, 2 mk om dagen, under högst 14 veckor under samma kalenderår, om kassans möte icke annorlunda bestämmer. Begravningshjälpen är 100 mk. — Stadgarna ha fastställts av Landshövdingen i Åbo och Björneborgs län den 5 september 1918.

N:o 746. Pensionsinrättningen Elonvara. Delägare i pensionsinrättningen kan bliva Centrallaget för Handelslagen i Finland m. b. t. och andelslag, som äro medlemmar i detta, samt av dessa gemensamt upprättade bank- och försäkringsinrättningar, vilka i inrättningen försäkra hela sin försäkringsdugliga personal. I pensionsinrättningen få inträda alla i förenämnda företag anställda funktionärer, som fyllt 20 år, till vilka icke räknas arbetarna vid andelslagens produktionsinrättningar och icke heller körkarlar, lager- och utarbetare. Då pensionsinrättningen

50 vuotta täyttäneille henkilöille. Eläkelaitoksen osakkaaksi liittynyt osuuskauppa tai keskusliike on oikeutettu vastedes ottamaan vakinaiseen palvelukseensa ainoastaan henkilöitä, jotka suostuvat palvelukseen astuttuaan viipymättä liittymään eläkelaitokseen edellyttäen, että he ovat liittymiskelpoisia. Eläkelaitokseen liittymistä ei vaadita henkilöltä, joka kuuluu johonkin toiseen laillistettuun eläkelaitokseen. Eläkelaitokseen liittyvä henkilö älköön mauttiko sairausapua mistään muusta vakuutuslaitoksesta.

Eläkelaitoksen jäsenyydestä voi osakas erota ainoastaan lopettaessaan toimintansa tai tultuaan eläkelaitokselta erotetuksi tai jouduttuaan eroamaan Suomen Osuuskauppojen Keskuskunnan r. l. jäsenyydestä taikka siinä tapauksessa, että eläkelaitos lakkauttaa toimintansa. Jäsenyydestä voi vakuutettu erota: erottuaan osakkaana olevan osuusliikkeen palveluksesta; osakkaana, jonka palveluksessa hän on, erotessa tai tultua erotetuksi eläkelaitoksesta; tultuaan eläkelaitoksesta erotetuksi.

Osakkaan tai vakuutetun saattaa hallinto-neuvosto johtokunnan esityksestä erottaa:

1) kun osakas joutuu eroamaan Suomen Osuuskauppojen Keskuskunnan r. l. jäsenyydestä;

2) kun jäsenyys on saatu väärillä ilmoituksilla tai todistuksilla taikka on yritetty väärillä ilmoituksilla keinotolla eläkelaitokselta avustusta, jota ei muuten olisi myönnetty maksettavaksi;

3) kun vakuutusmaksujen suoritus on ilman anottua ja saatua pidennystä laiminlyöty;

4) kun vakuutettu tuomitaan vankeus- tai kuritushuonerangaistukseen, josta seuraa kansalaisluottamuksen menettäminen.

Vakuutettu, joka on vähintään 5 vuotta kuulunut eläkelaitokseen, voi jäädä siihen osuuskauppojen palveluksesta erottuaankin johtokunnan harkinnasta riippuen ja isaa maksamalla täydet vakuutusmaksut sen palkan perusteella, joka hänellä oli erotessaan, eläkkeen sen keskipalkan mukaan, joka hänellä oli viimeisten 5 vuoden kuluessa osakkaan palveluksessa ollessaan.

Vakuutusmaksua on kunkin vakuutetun

varit i verksamhet ett år, beviljas icke försäkring åt personer, som fyllt 50 år. Handelslag eller centrallag, som anslutit sig som medlem till pensionsinrättningen, är berättigat att dädanefter antaga i ordinarie tjänst endast sådana personer, som samtycka till att, efter det de tillträtt tjänsten, ofördröjligen ansluta sig till pensionsinrättningen, förutsatt att de godkännas härför. Anslutning till pensionsinrättningen fordras ej av person, som tillhör annan legaliserad pensionsinrättning. Person, som ansluter sig till pensionsinrättningen, må ej åtnjuta sjukhjälp från annan försäkringsanstalt.

Från medlemskap i föreningen kan delägare avgå endast om delägare upphör med sin verksamhet eller blivit utesluten från pensionsinrättningen, eller efter det delägare skilt sig från medlemskap i Centrallaget för Handelslagen i Finland m. b. t., eller i det fall att pensionsinrättningen upphör med sin verksamhet. Från medlemskap kan försäkrad skilja sig: efter att hava avgått från sin befattning i delägare varande andelslag; om delägare, i vars tjänst han är anställd, skiljer sig eller blivit utesluten från pensionsinrättningen; om han blivit utesluten från pensionsinrättningen.

Delägare eller försäkrad kan av förvaltningsrådet på grund av styrelsens framställning uteslutas:

1) då delägare kommer att avgå från medlemskap i Centrallaget för Handelslagen i Finland m. b. t.;

2) då medlemskap vunnits genom falska uppgifter eller bevis, eller man försökt att genom oriktiga uppgifter spekulera åt sig understöd från pensionsinrättningen, vilket icke annars beviljats;

3) då erläggandet av försäkringsavgifter försumrats utan att anhållan om anstånd gjorts och beviljats;

4) då försäkrad döms till fängelse- eller tukthusstraff, varav följer förlust av medborgerligt förtroende.

Försäkrad, som under minst 5 år tillhört pensionsinrättningen, kan kvarstå i densamma även efter det han avgått från andelslagets tjänst, beroende på styrelsens prövning, och får genom att inbetala fulla försäkringsavgifter enligt den lön han vid avgången hade, pension enligt den medlön han hade under de 5 senaste åren han var i tjänst hos delägare.

Som försäkringsavgift skall för varje för-

puolesta vuosittain suoritettava, sikäli kuin hallintoneuvosto ei toisin päättä, 12 % asianomaisen henkilön vuosipalkasta korotettuna seuraavaan täyteen 100 mk:aan, ja suorittaa tästä vakuutusmaksusta osakas, jonka palveluksessa vakuutettu on, vähintään 50 % ja asianomainen vakuutettu loput. Vakuutusmaksu suoritetaan korkeintaan 10,000 mk:aan nousevan vuosipalkan mukaan.

Vakuutetun liittyessä eläkelaitokseen täytettyään 30 vuotta on osakkaana maksettava lisävakuutusmaksuna hänen puolestaan seuraavan 5 vuoden kuluessa seuraavat prosentimäärät hänen täysiin satoihin korotetusta vuosipalkastaan, kuitenkin korkeintaan 10,000 mk:n määrästä:

vakuutet. ikä on	30—35 vuotta	5 % vuosipalk.
” ” ”	35—40 ”	15 ” ”
” ” ”	40—45 ”	30 ” ”
” ” ”	45—50 ”	45 ” ”

Eläkelaitoksen antamat avustukset ovat:

a) vanhuuseläkettä 60 % vuosipalkasta 62 vuotta täyttäneelle miespuoliselle ja 57 vuotta täyttäneelle naispuoliselle vakuutetulle hänen erotessaan toimestaan osuuskunnassa. Jos vakuutettu eroaa eläkelaitoksesta, ennen kuin hän on oikeutettu eläkkeeseen, maksetaan hänelle takaisin vakuutusmaksut ilman korkoja, vähennettyinä niillä avustuksilla korkoineen, jotka hän on saanut, sairausavustuksia lukuunottamatta.

b) työkyvyttömyyseläkettä maksetaan vakuutetulle, jonka vakuutus on ollut vähintään 5 vuotta voimassa, kun hän esittää lääkärin antaman todistuksen siitä, että hänen ruumiilliset tai henkiset voimansa eivät enää myönnä toimensa hoitamista. Kuitenkin suoritetaan vakuutetulle heti vakuutuksen voimaan astuttua työkyvyttömyyseläkettä, jos työkyvyttömyys on aiheutunut tapaturmasta. Työkyvyttömyyden ollessa yli 50 % maksetaan työkyvyttömyyseläkettä samalla perusteella kuin vanhuuseläkettä. Työkyvyttömyyden ollessa alempi kuin 50 % maksetaan eläkettä johtokunnan harkinnan mukaan lääkärin lausunnon perusteella. Vakuutettu, joka nauttii sairausavustusta, ei sinä aikana saa työkyvyttömyyseläkettä. Jos työkyvyttömyyseläkettä nauttiva jäsen saavuttaa eläkkeeseen oikeuttavan iän, on työkyvyttömyyseläke muutettava vanhuuseläkkeeksi.

c) sairausapua 6 päivää pitimmästä sairaustapauksesta sairauden ensimmäisestä päi-

säkrad årligen erläggas, för såvitt förvaltningsrådet icke annorlunda besluter, 12 % av resp. persons årlön, avrundat till följande fulla hundratal mark, och av denna försäkringsavgift erlägger delägare, i vars tjänst försäkrad är, minst 50 %, och vederbörande försäkrad resten. Försäkringsavgiften erlägges enligt en till högst 10,000 mk uppgående årlön.

Om försäkrad ansluter sig till pensionsinrättningen efter att ha fyllt 30 år, bör delägare för honom imbetala som tilläggsavgift under de följande 5 åren följande procenttal av hans till jämna hundratal höjda årlön, likväl för högst 10,000 mk.

den försäkr. är i åld.	30—35 år	5 % av årsl.
” ” ” ” ”	35—40 ”	15 ” ” ”
” ” ” ” ”	40—45 ”	30 ” ” ”
” ” ” ” ”	45—50 ”	45 ” ” ”

De av pensionsinrättningen beviljade understöden äro:

a) i ålderdomspension betalas 60 % av årlönen åt manlig försäkrad, som fyllt 62 år och kvinnlig, som fyllt 57 år, då han eller hon avgår från sin tjänst hos andelslaget. Om försäkrad avgår, förrän han är berättigad att få pension, återbetalas de av honom erlagda försäkringsavgifterna utan ränta, med avdrag av de understöd jämte ränta han av försäkringsanstalten erhållit, sjukunderstöden undantagna.

b) pension på grund av arbetsoförmåga utbetalas till försäkrad, vars försäkring varit i kraft under minst 5 år, då han företer av läkare utfärdat bevis däröver, att hans kroppsliga eller andliga krafter icke längre medgiva, att han sköter sin tjänst. Likväl erlägges till den försäkrade, genast efter det försäkringen trätt i kraft, invaliditetsunderstöd, om arbetsförmågan förorsakats av olycksfall. Då invaliditeten överstiger 50 %, utbetalas invaliditetspension enligt samma grunder som ålderdomspension. Då invaliditeten är mindre än 50 %, utbetalas pension efter styrelsens prövning på grundvalen av läkarutlåtande. Försäkrad, som åtnjuter sjukunderstöd, erhåller icke under denna tid invaliditetspension. Om medlem, som åtnjuter invaliditetspension, uppnår pensionsberättigad ålder, skall invaliditetspensionen förändras till ålderdomspension.

c) i sjukhjälp vid sjukdomsfall av längre än 6 dagars varaktighet från och med den första

västä alkaen 75 % vakuutetun keskipäiväpalkasta, mutta ei pitemmältä ajalta kuin 180 päivältä yhden vuoden kuluessa. Jos tauti vielä toisenkin vuoden kuluessa uusiintuu, suoritetaan elatusapua tämän sairausvuoden kuluessa korkeintaan 120 päivältä. Erittäin säällittävissä tapauksissa ja silloin, kun avustuksen suorittamisajan pidentäminen on vakuutetun työkykyiseksi tulemiseksi ehdottomasti tarpeen, harkitkoon johtokunta, onko näitä avustuksia jatkettava. Avustusta ei kuitenkaan missään tapauksessa suoriteta pitemmältä ajalta kuin yhteensä 1 1/2 vuodelta.

d) lapsivuodeapua suoritetaan 8 viikolta synnytyksestä lukien samoilla perusteilla kuin sairausapuakin.

c) hautausapua maksetaan 10 % vainajan vuosipalkasta, jos vakuutus on ollut voimassa vähintään 3 kuukautta, ei kuitenkaan enempää kuin 1,000 mk., eikä vähempää kuin 250 mk.

f) lesken ja orpojen eläkettä maksetaan kuolleen vakuutetun jälkeen jääneelle vaimolle ja orvoille lapsille, 18 vuotta nuoremille, sen vanhuuseläkkeen suurisuuden mukaan, mikä vakuutetulle, jos hän olisi eläkettä saanut, olisi tai jo oli myönnetty, ja tulee lesken osalle 1/2 miehensä eläkkeestä ja kunkin lapsen 1/10 elättäjänsä eläkkeestä, mutta saman perheen jäsenille maksettava eläke saa nousta korkeintaan koko mieskohtaisen eläkkeen suuruiseksi. Jos vakuutettu kuolee 5 ensimmäisen vuoden kuluessa jäseneksi tulostaan, ei hänen jälkeensä jättämälle leskelle eikä lapsille myönnetä vuotuista eläkettä, vaan maksaa laitos kuolimpesälle vakuutetun puolesta maksetut vakuutusmaksut ilman korkoja. — Säännöt on Valtioneuvosto vahvistanut 23 p:nä tammik. 1919.

N:o 369. Suomen Valtion Rautateiden Konepajojen Työväenyhdistyksen Vaasan osaston Sairas- ja Hautausapukassa. — Muutos sääntöihin. Jäsenmaksut ja avustukset jaetaan 7 luokkaan:

	Sisäänkirjoitusmaksu Smk.	Jäsenmaksu kuukaudessa Smk.	Sairausapupäivässä Smk.	Hautausapu Smk.
I luokassa	8:—	3:75	8:—	120:—
II „	7:—	3:25	7:—	110:—
III „	6:—	2:75	6:—	100:—
IV „	5:—	2:25	5:—	90:—
V „	4:—	1:80	4:—	80:—
VI „	3:—	1:35	3:—	70:—
VII „	2:—	1:10	2:50	60:—

sjukdomsdagen 75 % av den försäkrades medelarbetsförtjänst, men icke för längre tid än 180 dagar under loppet av ett år. Om sjukdomen ännu under det andra året återkommer, utbetalas under detta sjukdomsår underhållsbidrag för högst 120 dagar. Vid särskilt ömmande fall och då förlängning av tiden för understödets beviljande är för återställandet av den försäkrades arbetsförmåga oundgängligen av nöden, må styrelsen pröva, huruvida dessa understödstider skola förlängas. Understöd utbetalas likväl ej i något fall för längre tid än sammandagt för 1 1/2 år.

d) barnsängshjälp utbetalas för 8 veckor, räknat från nedkomsten, på samma grunder som sjukhjälp.

e) i begravningshjälp erlägges 10 % av den avlidnes årslön, om försäkringen varit i kraft minst 3 månader, dock icke mer än 1,000 mk eller mindre än 250 mk.

f) pension åt änkor och faderlösa utbetalas till avlidens försäkrads efterlämnade hustru och värlösa barn under 18 år enligt storleken av den ålderdomspension, som åt den försäkrade skulle eller redan hade beviljats, om han erhållit pension, och tillkommer änka 1/2 av mannens pension och varje barn 1/10 av försörjarens pension, men får den till en och samma familj utbetalda pensionen stiga till högst den personella pensionens belopp. Om försäkrad dör inom förloppet av de 5 första åren, efter det han blivit medlem, betalas icke någon årlig pension till hans efterlämnade änka och barn, utan återbetalar anstalten till dödsboet de för den försäkrade erlagda försäkringsavgifterna utan ränta. — Stadgarna ha fastställts av Statsrådet den 23 januari 1919.

N:o 369. Finska Statsjärnvägarnas verkstädernas arbetareförenings Vasa avdelnings sjuk- och begravningshjälpkassa. — Ändring i stadgarna.

Medlemsavgifter och understöd indelas i sju klasser:

	Inskrivningsavgift Fmk	Medlemsavgift per månad Fmk	Sjukhjälp per dag Fmk	Begravningshjälp Fmk
Klass I	8:—	3:75	8:—	120:—
„ II	7:—	3:25	7:—	110:—
„ III	6:—	2:75	6:—	100:—
„ IV	5:—	2:25	5:—	90:—
„ V	4:—	1:80	4:—	80:—
„ VI	3:—	1:35	3:—	70:—
„ VII	2:—	1:10	2:50	60:—

Suorittamalla sisäänkirjoitusmaksujen eroavaisuuden on kassan jäsen oikeutettu siirty-mään alemmasta maksuluokasta ylempään, vaan ei kuitenkaan sairastusaikanaan. Osallisten kokouksella on oikeus kohottaa kuukautisia maksuja korkeintaan 50 %. Sairausapua maksetaan, jos sairaus kestää enemmän kuin 2 päivää, ensimmäisestä sairauspäivästä alkaen. Samana kalenterivuotena maksetaan sairausapua samasta taudista yhteensä 16 viikkoa. — Muutokset on Vaasan läänin Maaherra vahvistanut 8 p:nä helmik. 1919.

N:o 89. *Osakeyhtiö Tornatorin työväestön Sairas- ja hautausapukassa.* — Muutos sääntöihin. — Osakkaan kassaan suoritettava maksu on 2 p. jokaisesta täydestä 1 mk:n palkkamäärästä, kuitenkin sillä rajoituksella, että korkein maksu kuukaudessa on 4 mk.

Kassan myöntämät apurahat ovat:

a) sairausapua osakkaalle, joka sairauden kautta tai tapaturmasta tulleen vamman johdosta on työhön kykenemätön. Sairausapua annetaan kultakin avunantopäivältä $\frac{3}{5}$ sairaan keskimääräisestä päiväpalkasta lähinnä ennen sairaudentapausta olevana kuukautena, kuitenkin ei suurempaa määrää kuin 5 mk., ja lasketaan se seitsemänneistä sairauspäivästä alkaen, paitsi jos hän sairastaa enemmän kuin 10 päivää, jolloin se lasketaan ensimmäisestä sairauspäivästä alkaen, ei kuitenkaan kauempaa aikaa kuin 120 päivää. Paitsi raha-apua kustantaa kassa lääkärin määrämät lääkkeet samalta ajalta, miltä raha-apua annetaan.

b) hautausapua 50 mk., jos vainaja jättää jälkeensä lesken tai lapsia, muussa tapauksessa 25 mk.

c) ylimääräistä apua, siinä määrin kuin kassan varat myöntävät, maksetaan erittäin vaikeissa tapauksissa osakkaalle, joka on ollut sairaana kauvemman aikaa kuin 120 päivää. Ylimääräinen apuraha ei kuitenkaan saa nousta yli 1 mk. päivässä korkeintaan kuukaudena ajan tai 25 mk. kerrallaan. — Muutokset on Viipurin läänin Maaherra vahvistanut 10 p:nä maalisk. 1919.

N:o 119. *Suomen Koneenkäyttäjien Apukassa.* — Muutetut säännöt. — Kassan jäseniksi ovat ilman muuta oikeutetut ne Suomen Koneenkäyttäjyhdistyksen jäsenet, jotka kuuluivat sen apukassaan tämän hajotessa, sekä sitäpaitsi jokainen säädetyt koneenkäyttäjätutkinnon suorittanut.

Genom att erlægga skillnaden i inträdesavgifterna vid de olika klasserna är medlem berättigad att uppflytta från lägre avgiftsklass till högre, dock ej under sjukdomstiden. Möte av delägare har rätt att höja de månatliga avgifterna med högst 50 %. Sjukhjälp utbetalas, om sjukdomen varar längre än 2 dagar, från och med den första sjukdomsdagen. För samma kalenderår utbetalas sjukhjälp för en och samma sjukdom under tillsammans 16 veckor. — Ändringarna ha stadfästs av Landshövdingen i Vasa län den 8 februari 1919.

N:o 89. *Aktiebolaget Tornators arbetares sjuk- och begravningshjälpkassa.* — Ändring i stadgarna. Den avgift delägare bör till kassan erlægga är 2 p. för varje mark av lönebeloppet, dock med den begränsning, att den högsta avgiften per månad är 4 mk.

De understöd kassan beviljar äro:

a) sjukhjälp åt delägare, som på grund av sjukdom eller genom olycksfall ådragen skada är oförmögen till arbete. I sjukhjälp gives för varje understödsdag $\frac{3}{5}$ av den sjukas medelarbetslön under månaden närmast före sjukdomsfallet, dock ej större belopp än 5 mk, och räknas detsamma från och med 7 sjukdagen, utom ifall han är sjuk under längre än 10 dagar, då det räknas från den första sjukdagen, samt utgår det, tills den sjuke tillfrisknar eller dör, dock icke längre än under 120 dagar. Förutom penninghjälp bekostar kassan av läkare ordinerade mediciner under samma tid, för vilken understöden beviljas.

b) i begravningshjälp 50 mk, om den avlidne efterlämnar änka eller barn, i annat fall 25 mk.

c) extra hjälp, i den mån kassans tillgångar det medgiva, utbetalas i särskilt svåra fall till delägare, som varit sjuk under längre tid än 120 dagar. Det extra understödet får likväl icke överstiga 1 mk per dag under högst en månad eller 25 mk per gång. — Ändringarna ha stadfästs av Landshövdingen i Viborgs län den 10 mars 1919.

N:o 119. *Maskinisternas i Finland understöds-kassa.* — Förändrade stadgar. — Berättigade att bliva medlemmar i kassan äro utan vidare de medlemmar av Finlands maskinistförening, vilka tillhörde denmas understöds-kassa, då densamma upplöstes, samt dessutom envar, som avlagt stadgad maskinistexamen.

Sisäänpääsymaksu on 12 mk., jos tulija on 21—30-vuotias ja 18 mk., jos hän on 30—38-vuotias; jos tulokas jo on täyttänyt 38 vuotta, on hänen sitäpaitsi maksettava kaikki vuosimaksut tästä vuodesta lukien 5 mk.:lla lisättyinä kultakin yli 38 nousevalta ikävuodelta; tulija, joka ei ole vielä 21-vuotias, on kaikesta pääsymaksusta vapaa. Vuosimaksu on 10 mk., jonka suorittaa jokainen osakas, joka ei ole vielä 55 vuoden ikäinen, minkä jälkeen vuosimaksun suorittaminen lakkaa. Jos maksuja ei suoriteta määrääjän kuluessa, suoritetaan 40 p. sakkona kultakin kuukaudelta. Lisätaksoitukseksi voi yleinen kokous satunnaisissa tarpeissa päättää maksettavaksi korkeintaan 10 mk. saman kalenterivuoden aikana. Joka ei suorita näitä maksuja ennen kuluvan vuoden loppua, menettää oikeutensa olla kassan jäsenenä.

Sairausapua maksetaan sairaudesta, joka kestää yli 8 päivää, ensimmäisestä sairauspäivästä alkaen 2 mk. päivässä, kuitenkin korkeintaan 90 päivältä saman kalenterivuoden kuluessa.

Hautausapua maksetaan 100 mk.

Mikäli kassalla on varoja, voidaan kassasta vielä suorittaa ylimääräisiä avustuksia: 1) osakkaalle, joka on joutunut työhön kykenemättömäksi pitemmäksi ajaksi kuin 90 päiväksi; 2) kuolleen osakkaan leskelle, niin kauan kuin hän on naimatonna; 3) kuolleen osakkaan turvattomille 15 vuotta nuoremmille lapsille. — Säännöt on Valtioneuvosto vahvistanut 27 p:nä maalisk. 1919.

N:o 195. *Uudenkaupungin käsityöläisten eläkerahasto.* — Muutetut säännöt. — Rahaston osakkaaksi pääsevät Uudenkaupungin kirjoissa olevat hyvämaineiset Suomen kansalaiset, jotka harjoittavat tehdasammattia tai käsityöläisliikettä, sekä niissä toimivat käsällit ja työnjohtajat.

Pääsymaksuna suoritetaan vastaava vuosimaksu, mutta 50-vuotias ja sitä vanhempi suorittaa kaksinkertaisen pääsymaksun.

Vuosimaksua suoritetaan 35 vuoden aikana seuraavan luokkajaon mukaan:

I luokassa	.....	Smk. 100:—
II	„	80:—
III	„	60:—
IV	„	40:—
V	„	20:—

Inskrivningsavgiften är 12 mk, om personen i fråga är 21—30, och 18 mk, om han är 30—38 år gammal; om han fyllt 38 år, bör han dessutom betala alla årsavgifter från och med detta år, med tillägg av 5 mk för varje år, som går över det 38 levnadsåret; däremot är den, som icke fyllt 21 år, fri från all inskrivningsavgift. Årsavgiften är 10 mk, och erlägges av varje delägare, som icke ännu är 55 år gammal, varefter erläggandet av årsavgift upphör. Om avgifterna icke inbetalas inom den fastställda tiden, erlägges en plikt av 40 p. för varje månad. Som tilläggs-taxering kan allmänt möte vid tillfälligt behov besluta en inbetalning av högst 10 mk under samma kalenderår. Den som icke erlägger dessa avgifter före årets utgång, förlorar sin rätt att vara medlem i kassan.

Sjukhjälp utbetalas för sjukdom, som varar över 8 dagar, från och med första sjukdomsdagen med 2 mk per dag, likväl för högst 90 dagar under loppet av samma kalenderår.

I begravningshjälp utbetalas 100 mk.

I mån av kassans tillgångar kan från kassan ytterligare utbetalas tillfälliga understöd: 1) till delägare, som blivit arbetsoförmögen för längre tid än 90 dagar; 2) till avlidens delägarers änka, så länge hon är ogift; 3) till avlidens delägarers värnlösa barn under 15 år. — Stadgarna ha stadfästs av Stadsrådet den 27 mars 1919.

N:o 195. Hantverkarföreningens i Nystad pensionsinrättning. — Ändrade stadgar. — Delägare i kassan kunna i Nystad skriva finländska medborgare med god frejd bliva, som utöva fabriks- eller hantverksrörelse, samt i dessa arbetande gesäller och arbetsledare.

Som inträdesavgift erlägges motsvarande årsavgift, men person, som är 50 år gammal och äldre, erlägger dubbel inträdesavgift.

Årsavgift erlägges under 35 år enligt följande klassindelning:

Klass I	.....	Fmk 100:—
II	.....	80:—
III	.....	60:—
IV	.....	40:—
V	.....	20:—

Jäsen saa valita mielensä mukaan luokan ja hänellä on oikeus myöhemmin siirtyä kalliimpaan luokkaan suorittamalla lisämaksuna luokkain pääsymaksujen ja vuosimaksujen välisen erotuksen, mihin lisätään korko korolta. Osakas, joka jättää suorittamatta vuosimaksunsa muun syyn kuin varattomuuden takia perättäin 3 vuotta, pidetään silloin kassasta eronneena ja menettää suorittamansa maksut. Osakkaalla, joka on täyttänyt 60 vuotta, on oikeus sitä kirjallisesti pyydettyä vapautua vuosimaksujen suorittamisesta, mutta hänen leskensä ja lapsensa menettävät silloin oikeuden hänen kuolemansa jälkeen suorittaa vuosimaksuja korkeamman eläkkeen saamiseksi. Paikkakunnalta muuttanut osakas pysyy jäsenenä niin kauan, kuin hän säännöllisesti suorittaa vuosimaksunsa, mutta jos hän sen laiminlyö 2 vuoden aikana muun syyn kuin varattomuuden takia, menettää hän silloin kaikki oikeutensa rahastoon.

Eläkkeen suuruus määrätään seuraavan järjestyksen mukaan:

Jäsenenä- olo kes- tänyt	Eläkkeen suuruus
5 vuotta	1 kerta vuosimaksu
10 ”	2 kertaa vuosimaksua
14 ”	3 ” ”
17 ”	4 ” ”
20 ”	5 ” ”
23 ”	6 ” ”
26 ”	7 ” ”
29 ”	8 ” ”
32 ”	9 ” ”
35 ”	10 ” ”

Pojan eläke lakkaa 21-vuotiaana ja tyttären naimisiin mennessä tai 25-vuotiaana. Jos tytär vielä elää 50-vuotiaaksi ja on naimattomana, saakoon hän loppuiäkseen eläkkeen. Jos lapsi on mielipuoli, raajarikko tai kivulloinen ja sen ohessa niin köyhä, ettei hänen säädyllinen toimeentulonsa ole turvattu, saa hän nauttia eläkettä kuolinpäiväänsä saakka. — Säännöt on Turun ja Porin läänin Maaherra vahvistanut 16 p:nä huhtik. 1919.

N:o 387. *Onkilahden Konepajan Työväen Sairaus- ja Hautausapurengas.* — Muutetut säännöt. — Renkaaseen kuuluu jokainen On-

Medlem får efter eget skön välja klass och har rätt att senare överflytta till dyrare klass genom att som tilläggsavgift erlagga skillnaden mellan de olika klassernas inträdesavgifter och årsavgifter med ränta på ränta. Delägare, som försummar att erlagga sin årsavgift av annan orsak än medellöshet under 3 år å rad, anses då hava utträtt ur kassan och går miste om de av honom erlagda avgifterna. Delägare, som fyllt 60 år, har rätt att på därom gjord skriftlig anhållan befria från erläggandet av årsavgifter, men hans änka och barn förlora då rätten att efter hans död erlagga årsavgifter för erhållande av högre pension. Delägare, som bortflyttat från orten, kvarstår som medlem, så länge han regelbundet inbetalar sina årsavgifter, men om han försummar detta under 2 år av annan orsak än medellöshet, mister han all sin rätt till kassan.

Pensionens storlek bestämmes enligt följande ordning:

Medlem- skapet varat	Pensionens storlek
5 år	1 gång årsavgiften
10 ”	2 gånger ”
14 ”	3 ” ”
17 ”	4 ” ”
20 ”	5 ” ”
23 ”	6 ” ”
26 ”	7 ” ”
29 ”	8 ” ”
32 ”	9 ” ”
35 ”	10 ” ”

Pension, utbetalad till son, upphör, då denne uppnått 21 års ålder, och till dotter, då hon ingår äktenskap, eller vid 25 års ålder. Om dotter ännu lever vid 50 år och är ogift, får hon pension för sin återstående livstid. Om barn är vansinnigt, lytt eller sjukligt och därjämte så fattigt, att dess anständiga utkomst icke är tryggad, får det pension, ända tills det dör. — Stadgarna ha stadfästs av Landshövdingen i Åbo och Björneborgs län den 16 april 1919.

N:o 387. *Arbetarnes vid A.B. Metvikens Mekaniska Verkstad Sjuk- och Begravningshjälpning.* — Ändrade stadgar. — Medlem i

kilahden Konepajan työmies, joka tietävästi ei ole sairas. Sitäpaitsi saa renkaaseen kuulua työmiesten aviopuoliset sekä heidän 15 vuotta täyttäneet lapsensa.

Sisäänkirjoitusmaksu on 2 mk. Sairaus-tapauksissa verotetaan 50 p. viikossa kutakin sairasta kohden. Jokaisen kuolemantapauksen sattuuessa maksetaan 2 mk. Sairausapua myönnetään sairauden kestäessä vähintään 1 viikon 32 mk. viikossa, mutta korkeintaan 12 viikolta yhden kalenterivuoden aikana. Hautausapua maksetaan 2 mk. jäseneltä, ei kuitenkaan enempää kuin 200 mk. Jäsen, joka vaihtaa ammattia tai muuttaa pois paikkakunnalta, on oikeutettu kuulumaan renkaaseen. Jäsen, joka menee laivaan vakinaisella pestillä, ei ole oikeutettu jäämään renkaan jäseneksi. Jäsen, joka tiedon saatuaan enemmän kuin 1 kuukauden ajan laiminlyö suorittaa määrättyt maksut, katsotaan renkaasta eronneeksi ja menettää kaikki oikeutensa renkaaseen. — Muutokset on Vaasan läänin Maaherra vahvistanut 30 p:nä elok. 1919.

N:o 182. *Turun Muurarien sairas- ja hautausapukassa.* — Muutetut säännöt. — Kassaan on oikeutettu pääsemään jokainen Turun kaupungissa ja sen lähimmässä ympäristössä asuva 18 ja 50 ikävuoden välillä oleva työntekijä, jolla on hyvä terveydentila.

Sisäänkirjoitusmaksu on 2 mk. Jokainen jäsen maksaa kuukausittain 10 p. vararahastoon, siksi kuin se tulee 10,000 mk:ksi jonka jälkeen kuukautiset maksut siihen keskeytetään kassan jäsenen määräämäksi ajaksi. Jos jäsen laiminlyö maksunsa, suorittakoon hän sakkoa 25 penniä kerralta, mutta hänet erotetaan jäsenyydestä, jos laiminlyöminen tapahtuu 3 kertaa peräkkäin.

Sairauden sattuuessa maksavat kassan jäsenet kuukausittain sairausapua johtokunnan määräämällä ajalla ja summan, joka vastaa sairaan kuukautista sairausapua. Samoin heti kuolemantapauksen jälkeen on johtokunta velvollinen kokoamaan 100 mk. seuraavan kuolemantapauksen varalle. Sairausapua maksetaan sairauden kestäessä yli 6 päivää 2 mk. päivältä siitä päivästä alkaen, kuin sairaus on sairaantarkastajalle ilmoitettu. Sairausapua maksetaan yhtämittaisesti sairaudesta korkeintaan 15 viikkoa, mikä aika myös on pisin, jolta ajalta maksetaan apua samana kalenterivuonna tapahtuvista sairaustapauksista. Samannimisestä taudista maksetaan sairausapua enintään 15 viikkoa, vaikka tauti esiintyi useampanakin vuonna. Hautausapu

ringen är varje arbetare vid A.B. Metvikens Mekaniska Verkstad, som veterligen ej lider av sjukdom. Dessutom få i ringen ingå arbetars hustru samt barn, som fyllt 15 år.

Inskrivningsavgiften är 2 mk. Vid sjukdomsfall uppbäres 50 p. i veckan för varje sjuk. Vid varje inträffat dödsfall betalas 2 mk. I sjukhjälp utbetalas, då sjukdomen varar minst 1 vecka, 32 mk i veckan, men för högst 12 veckor under ett kalenderår. I begravningshjälp erlägges 2 mk av varje medlem, dock ej mer än 200 mk. Medlem, som byter om yrke eller flyttar från orten, är berättigad att tillhöra ringen. Medlem, som tager ordinarie hyra på fartyg, är ej berättigad att förbliva i ringen. Medlem, som efter därom erhållet meddelande under längre tid än en månad försummar att erlägga fastställda avgifter, anses vara ur ringen utesluten och går förlustig all sin rätt till densamma. — Ändringarna ha fastställts av Landshövdingen i Vasa län den 30 augusti 1919.

N:o 182. *Murarnas i Åbo sjuk- och begravningshjälpkassa.* — Ändrade stadgar. — Berättigad att bli medlem i kassan är envar i Åbo stad och dess närmaste omnejd boende arbetare i åldern 18—50 år, vars hälsotillstånd är gott.

Inskrivningsavgiften är 2 mk. Varje medlem erlägger månatligen 10 p. till reservfonden, ända tills denna uppgår till 10,000 mk, varefter de månatliga avgifterna till denna inställas för tid, som bestämmes av kassans medlemmar. Om medlem försummar sina inbetalningar, får han erlägga plikt med 25 p. per gång, men uteslutes han från medlemskap, om försummelsen inträffar 3 gånger å rad.

Vid sjukdomsfall inbetala kassans medlemmar månatligen sjukhjälp på tid, som av styrelsen bestämmes, och ett belopp, som svarar mot den sjukens månatliga sjukunderstöd. Likaså åligger det styrelsen att genast efter ett inträffat dödsfall insamla 100 mk för följande dödsfall. I sjukhjälp utbetalas, då sjukdomen varar över 6 dagar, 2 mk per dag, räknat från den dag, då sjukdomen är till sjukinspektören anmäld. Sjukhjälp utbetalas vid sjukdom, som varar i en följd under högst 15 veckor, vilken tid även är den längsta, för vilken understöd utbetalas vid sjukdomsfall, som inträffat under samma kalenderår. För samma sjukdom utbetalas icke understöd för längre tid än 15 veckor, om sjukdomen också skulle uppträda under flere kalenderår. Begravningshjälp

on 100 mk. Sairausapua maksetaan jäsenelle vasta kuukauden kuluttua siitä päivästä, kuin hän kassaan kirjoittautui ja on suorittanut sisäänkirjoitus- ja yhdet kuukausimaksut.

Jäsen, joka eroaa tai jostakin pätevästä syystä erotetaan kassasta, ei ole oikeutettu saamaan takaisin siihen asti maksamiaan maksuja. — Säännöt on Turun ja Porin läänin Maaherra vahvistanut 30 p:nä toukok. 1919.

N:o 98. *Juantehtaan Työväen Sairaus- ja Apukassa.* — Muutos sääntöihin. — Jäsen, joka muuttaa pois paikkakunnalta, mutta suorittaa jäsenmaksut vuoden alussa koko vuodelta ennakolta, pysyy kassan osakkaana.

Maksut ja avustukset ovat seuraavat:

	Sisäänkirjoitusmaksu Smk.	Jäsenmaksu kuukaudessa Smk.	Sairausapuvässi Smk.	Hautausapu Smk.
I luokassa	3:—	1:50	3:—	100:—
II „	2:—	1:25	2:50	70:—
III „	1:—	1:—	2:—	50:—
IV „	—:75	—:75	1:50	30:—

Sairausapua maksetaan vähintään 2 kuukautta jäsenenä olleelle 4 päivää pitemmästä sairaudesta ensimmäisestä sairauspäivästä alkuen ja korkeintaan 90 päivältä samassa sairaustapauksessa. Jos sairaus kestää mainittua aikaa kauemmin, harkitkoon johtokunta, annetaanko ja kuinka kauan ylimääräistä sairausapua. Hautausapua maksetaan sellaisen kuolleen osakkaana kuolinpesälle, joka vähintään 1 vuoden on suorittanut maksunsa kassaan. Myös vähintään 6 kuukautta osakkaana olleelle voidaan suorittaa hautausapua, jolloin siitä vähennetään pois niin paljon, että osakas tulee kaikkiaan suorittaneeksi 1 vuoden jäsenmaksun.

Tapaturmasta, kun se tapahtuu ulkopuolella tehtaan työtä, maksetaan sairausapua. Osakas, joka ei ole suuremmassa määrässä nauttinut sairausapua, voipi saada tekemänsä pyynnön johdosta, jos kassan taloudellinen tila sen sallii, kuukausimaksuista alennusta:

25 %	, jos hän on ollut kassan jäsenenä 10 v.
50 „	„ „ „ „ „ „ „ „ 15 „
75 „	„ „ „ „ „ „ „ „ 20 „

25 vuotta kassan jäsenenä ollut voidaan vapauttaa kaikista kuukausimaksuista. Määrävuodet luetaan viime sairausavun nauttimisesta. — Muutokset on Kuopion läänin Maaherra vahvistanut 21 p:nä lokak. 1919.

är 100 mk. Sjukhjälp utbetalas till medlem först en månad efter den dag, då han inskrev sig i kassan och han inbetalar inskrivningsavgift och en månadsavgift.

Medlem, som avgår, eller av giltig orsak uteslutes ur kassan, är icke berättigad att återfå sina inbetalda avgifter. — Stadgarna ha fastställts av Landshövdingen i Åbo och Björneborgs län den 30 maj 1919.

N:o 98. Arbetarnas vid Strömsdals bruk sjuk- och understöds-kassa. — Ändring i stadgarna. — Medlem, som bortflyttar från orten, men erlägger medlemsavgifterna i förskott för hela året vid årets början, kvarstår som delägare i kassan. Inbetalningar och understöd äro följande:

Klass	Inskrivningsavgift Fmk	Medlemsavgift mån. Fmk	Sjukhjälp per dag Fmk	Begravningshjälp Fmk
I	3:—	1:50	3:—	100:—
II	2:—	1:25	2:50	70:—
III	1:—	1:—	2:—	50:—
IV	—:75	—:75	1:50	30:—

Sjukhjälp utbetalas till person, som under minst 2 månader varit medlem, för sjukdom, som varar över 4 dagar, från och med den första sjukdomsdagen och för högst 90 dagar för samma sjukdomsfall. Om sjukdom varar utöver sagda tid, må styrelsen pröva, om och huru länge extra sjukhjälp utbetalas. Begravningshjälp utbetalas till sådan avliden delägars sterbhus, som under minst 1 år erlagt avgifter till kassan. Även för delägare, som tillhört kassan under minst 6 månader, kan begravningshjälp utbetalas, varvid från densamma avdrages så mycket, att delägaren kommer att inalles ha inbetalat medlemsavgiften för 1 år.

För olycksfall, som inträffat i arbete utom fabriken, erlägges sjukhjälp. Delägare, som ej i högre grad åtnjutit sjukhjälp, kan på där-om gjord anhållan, om kassans ekonomiska ställning det tillåter, få sänkning i månadsavgifterna med:

25 %	, om han varit medlem i kassan i 10 år
50 „	„ „ „ „ „ „ „ „ 15 „
75 „	„ „ „ „ „ „ „ „ 20 „

Medlem, som tillhört kassan i 25 år, kan befrias från alla månadsavgifter. Åren räknas från den tid, då den sista sjukhjälpens uppbars. — Ändringarna ha godkänts av Landshövdingen i Kuopio län den 21 oktober 1919.

N:o 255. *Tampereen Telefooni Osakeyhtiön Henkilökunnan Eläke- ja Apukassa.* — Muutos sääntöihin. — Osakkaan kassaan suoritettava maksu on vähintään 3 % palkkamäärästä, minkä hän palkanmaksussa saapi. Maksun suuruus voidaan kuitenkin asianhaaran mukaan muuttaa, kun siitä on ensin tehty päätös sekä kassan osakasten, että Tampereen Telefooni Osakeyhtiön yhtiökokouksessa. Osakas, joka nauttii eläkettä kassasta, on maksujen suorittamisesta vapautettu. — Muutokset on Hämeen läänin Maaherra vahvistanut 14 p:nä marrask. 1919.

N:o 194. *Turun Käsityöläissäädyn eläke- ja apurahakassa.* — Muutetut säännöt. — Tämän eläkelaitoksen nykyiset osakkaat nauttivat edelleen niitä oikeuksia sekä noudattavat yleensä niitä velvollisuuksia ja ehtoja, jotka marrask. 28 p:nä 1882 hyväksytty ja vahvistettu ohjesääntö, sekä jouluk. 21 p:nä 1900 kuin myös syysk. 20 p:nä 1907 vahvistetut ohjesäännöt sisältävät.

Kassan osakkaiksi ovat oikeutetut pääsemään hyvämaineiset Turun kaupungin kirjoissa olevat käsityöläismestarit sekä käsityöteollisuuden harjoittajat, jotka ovat Suomen alamaaisia, ynnä heidän naimattomat leskensä 100 mk:n sisäänpääsyä vastaan. Kuitenkaan ei ketään ole luettava osakkaaksi, ennenkuin ensimmäinen säädetty vuosimaksu on suoritettu, ja siten saatu osallisuus laitoksessa jatkuu, joskin osakas jättää käsityönsä taikka ammattinsa.

Vuosimaksuksi eläkerahan saamista varten suorittaa henkilö, joka ensimmäisen sisäänmaksun aikana ei ole 35 vuotta täyttänyt, 80 mk. Tämä vuosimaksu koroitetaan jokaiselta, joka ensimmäisen sisäänmaksun aikana on täyttänyt 35 vuotta, 5 % jokaista vuotta kohti. Jos joku haluaa päästä vapaaksi mainitusta vuotuisesta koroituksesta, tulee hänen samalla kertaa, kuin sisäänkirjoitusmaksu ja ensimmäinen vuosimaksu suoritetaan, maksaa niin monen vuoden vuosimaksu 6 %:n koron kanssa, kuin on kulunut siitä, kun korotuksen piti alkaa, ja maksukausi on sitten lyhennettävä yhtä monella vuodella. 40 vuotta täyttänyttä henkilöä ei oteta kassan jäseneksi. Vuosimaksu on joka vuosi ennen jouluk. 15 p. edeltäkäsin seuraavalta vuodelta suoritettava lakkaamatta 20 vuoden kuluessa edellämäintu in poikkeuksin. Osakas on oikeutettu kuitenkin yhdellä kertaa suorittamaan etukäteen 20 vuoden vuosimaksut.

N:o 255. Personalens vid Tammerfors telefonaktiebolag pensions- och understöds-kassa. — Ändring i stadgarna. — Den avgift delägare bör till kassan erlagga är minst 3 % av det lönebelopp han vid likviden erhåller. Avgiftens storlek kan likväl efter omständigheterna förändras, då därom först fattats beslut såväl vid möte av kassans delägare som av Tammerfors telefonaktiebolag. Delägare, som åtnjuter pension från kassan, är befriad från erläggandet av avgifter. — Ändringarna ha fastställts av Landshövdingen i Tavastehus län den 14 november 1919.

N:o 194. Hantverkarämbetets i Åbo pensions- och understöds-kassa. — Ändrade stadgar. — Denna pensionsinrättnings nuvarande delägare åtnjuta fortfarande de förmåner samt äro i allmänhet bundna av de förpliktelser och villkor, som instruktionerna av den 28 november 1882, den 21 december 1900 ävensom av den 20 september 1907 innehålla.

Berättigade att bliva delägare i kassan äro i Åbo stad skrivna välfrejdade hantverksmästare samt utövare av småindustri, vilka äro finländska undersåtar, samt deras ogifta änkor, emot en inträdesavgift av 100 mk. Likväl får ingen räknas som delägare, förrän den första stadgade årsavgiften erlagts, och fortfar det sålunda vunna delägarskapet uti inrättningen, även om delägare lämna sitt hantverk eller yrke.

För erhållande av pension erlagges i årsavgift av person, som vid inbetalandet av den första avgiften icke fyllt 35 år, 80 mk. Denna årsavgift höjes för envar, som vid tiden för den första avgiftens erläggande fyllt 35 år, med 5 % för varje år. Om någon önskar varda befriad från nämnda årliga förhöjning, bör han, samtidigt som inskrivningsavgiften och den första årsavgiften erläggas, inbetala årsavgiften för så många år, jämte 6 % ränta, som förflutit efter det förhöjningen skulle vidtaga, och skall betalningsterminen sedan förkortas med lika många år. Person, som fyllt 40 år, antages ej till medlem i kassan. Årsavgiften bör varje år före den 15 december betalas i förskott för det följande året utan avbrott under 20 år med förenämnda undantag. Delägare är likväl berättigad att på en gång erlagga i förskott årsavgifterna för 20 år.

Saadaksensa nauttia eläkettä pitää osakkaan olla 60 vuotta täyttänyt taikka tulla siihen ikään sen kalenterivuoden kuluessa, jona eläkehakemus tehdään. Täysi eläke, 500 mk., annetaan hakijalle, joka 20 vuotta on ollut kassan osakkaana ja täydellisesti suorittanut vuosimaksunsa ja täyttänyt kaikki edellämainitut ehdot.

Apurahoima jaetaan korko niistä 10,980 mk:sta 48 p:stä, jotka ovat tätä tarkoitusta varten määrättyä alkurahastona ja eläkekassaan yhdistetyt, sen mukana kuin johtokunta tarpeelliseksi näkee, vähävaraisille, iäkkäille ja työhönkykenemättömille käsityöläisille sekä heidän leskilleen, jotka eivät jatka miehensä ammatista, ja lapsille. Osallisina eläkekassan pohjarahaston kanssa yhdistettyyn entiseen apurahakassaan ovat ainoastaan ne vielä elossa olevat jäsenet, jotka sanottuun kassaan ovat suorittaneet entisissä säännöissä määrättyjä maksuja. Heidän kuoltuaan tulevat varat yhdistettäväksi eläke- ja apurahakassan varoihin. — Säännöt on Turun ja Porin läänin Maaherra vahvistanut 22 p:nä jouluk. 1919.

N:o 270. *Helsingin Poliisikunnan Hautausapurengas.* — Muutetut säännöt. — Jäseneksi pääsee jokainen Helsingin poliisikunnassa palveleva henkilö ja hänen vaimonsa 50 ikävuoteen asti sekä heidän 15 ikävuotta täyttäneet lapsensa. Sairastavaa henkilöä ei oteta renkaaseen.

Sisäänkirjoitusmaksu on 2 mk., ja jokaisesta kuolemantapauksesta on maksettava 1 mk. Jäsenmaksuista ovat vapautetut ne jäsenet, jotka ovat maksaneet 150 kuolemantapausta.

Hautausapu on 300 mk. Joukkokuolemantapauksissa, mistä johtuu jäsenille ylen suuri rasitus yhtäaikaa, maksetaan hautausapua johtokunnan harkinnan mukaan. Jäsen, jonka eroaa poliisikunnasta, on oikeutettu pysymään renkaassa ja saamaan vaimonsa sekä lapsensa renkaaseen.

Jos jäsen ilman laillista syytä laiminlyö suorittaa jäsenmaksunsa 30 p:n kuluessa siitä, kuin ilmoitus oli sanomalehdissä, on johtokunnalla oikeus eroittaa hänet renkaasta, eikä hänellä ole oikeutta vaatia maksujaan takaisin. Jäsentä, joka jo on maksanut 75 kuolemantapausta, älköön eroitettako, jos hän todistettavasti on maksukyvytön jäsen-

För att komma i åtnjutande av pension bör delägare ha fyllt 60 år eller uppnå denna ålder under det kalenderår, under vilket pensionsansökan göres. Full pension, 500 mk, gives åt sökande, som under 20 år varit delägare i kassan och erlagt fullständiga medlemsavgifter och uppfyllt alla förenämnda villkor.

Som tillfälligt understöd fördelas räntan å det belopp av 10,980 mk 48 p., vilket för detta ändamål existerar som grundfond och förenats med pensionskassan, i den mån styrelsen anser nödigt till obemedlade, ålderstigna, och arbetsoförmögna hantverkare samt deras änkor, vilka icke fortsätta sin mans yrke, och barn. Del i den med pensionskassans grundfond förenade förra understöds-kassan hava endast de ännu levande medlemmar, vilka till sagda kassa erlagt i de tidigare stadgarna fastställda avgifter. Efter deras död komma medlen att sammanslås med pensions- och understöds-kassans medel. — Stadgarna ha fastställts av Landshövdingen i Åbo och Björneborgs län den 22 december 1919.

N:o 270. *Helsingfors poliskårs begravningshjälp.* — Ändrade stadgar. — Medlem får envar vid Helsingfors poliskår tjänstgörande person och hans hustru bliva, ända tills de uppnått 50 års ålder, samt deras barn, som fyllt 15 år. Person, som lider av sjukdom upptages ej i ringen.

Inskrivningsavgiften är 2 mk, och för varje dödsfall måste betalas 1 mk. Frätagna från medlemsavgifter bliva de personer, som inbetalat avgifter för 150 dödsfall.

Begravningshjälp är 300 mk. Vid massvisa dödsfall, vilka åsamka medlemmarna en alltför stor tunga på en gång, utbetalas begravningshjälp efter styrelsens prövning. Medlem, som avgår från poliskåren, är berättigad att kvarstå i ringen och hans hustru samt barn att vinna inträde i densamma.

Om medlem utan laglig orsak underlåter att erlagga sin medlemsavgift inom 30 dagar efter det tillkännagivande ingått i tidningarna, har styrelsen rätt att utesluta honom från ringen, och han har icke rätt att återfordra sina avgifter. Medlem, som redan inbetalat avgifter för 75 dödsfall, får icke uteslutas, om han bevisligen är oförmögen att

maksujansa suorittamaan. Kuitenkin vedetään häneltä pois, hautausapua maksettaessa, rästiin jäänyt summa. — Säännöt on vahvistanut Uudenmaan läänin Maaherra 16 p:nä lokakuuta 1918.

inbetala sina medlemsavgifter. Likväl avdrages för honom vid utbetalandet av begravningshjälp det resterande beloppet. — Stadgarna ha fastställts av Landshövdingen i Nylands län den 16 oktober 1918.

Luettelo apukassoista, joista on tietoja vuodelta 1919, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä.

Förteckning över understöds-kassor, för vilka uppgifter föreligga för år 1919, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
Kassoja. — Kassor.		
a) <i>Tehdaskassoja. — Fabrikssassor.</i>		
1	Helsinki—Helsingfors	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työmiesten shk. — Maskin- och Brobyggnads Ab:s arbetares sjbk.
3	»	Suomen Valtionrautateitten Konepajain Työmiesten shk. — Arbetarnes vid Statsjärnvägarnes i Finland Mekaniska verkstäder sjbk.
4	»	Arbetarenes vid Helsingfors Skeppsdocka sjbk. — Helsingin Laivatokan työmiesten shk.
5	»	K. V. Bergmannin kivenveistämön työntekijäin shk.
6	»	Arabia fabriksarbetares sjbk. — Arabian tehtaantyöväestön shk.
7	»	Työväen Kaasutehtaalla ynnä sen Konepajassa Helsingissä shk. — Arbetarenes vid Gasfabriken och dess Mekaniska Verkstad i Helsingfors sjbk.
8	»	Hietalahden Oy:n työntekijäin shk. — Arbetarenes vid Sandvikens Aktiebolag sjbk.
673	»	Arbetarenas vid C. E. Lindgrens borst- och penselfabrik sjbk.
625	»	Töölön Sokeritehtaan työläisten shk. — Töölö Sockerbruks arbetares sjbk.
720	»	M. E. Fazers & Co:s Sockerfabriks arbetares sjk. — M. E. Fazerin ja Kumpp. Sokeritehtaan työntekijäin shk.
9	»	Sjkb vid H. Borgström J:rs tobaksfabrik i Helsingfors.
10	»	O. Y. Weilin & Göös A. B:n työväestön Helsingissä shk. — A. B. Weilin & Göös O. Y:s Arbetspersonals i Helsingfors sjbk.
642	»	Öflund & Petterssons Bok- & Stentryckeris arbetspersonals sjbk i Helsingfors. — Öflund ja Petterssonin Kirja- ja Kivipainon työväestön shk Helsingissä.
645	Borgå—Porvoo	Arbetarenas vid Borgå Mek. verkstad sjbk.
228	»	Borgå bryggeris sjbk.
11	»	Werner Söderströmin henkilökunnan shk. — Werner Söderströms personals sjbk.
392	Lovisa	Arbetarenas vid Lovisa ångsåg sjbk.
12	Hangö — Hanko	Ab. Granits arbetares sjbk. — Oy. Granitin työntekijäin shk.
14	Pojo—Pohjan pit.	Arbetarnes vid Fiskars och Åminnefors Bruk sjbk. — Fiskars ja Åminnefors Tehtaitten työväestön shk.
315	»	Billnäs arbetares sjbk.
15	»	Antskog Klädesfabriks Ab:n työläisten shk. — Arbetarenas vid Antskog Klädesfabriks Ab. sjbk.
13	Tenala—Tenhola	Ekö arbetares sjbk. — Ekön Höyrysahan työväen shk.
16	Pyhäjärvi (U. l.)	Högforsin tehtaan ja Vattolan puuhiomon O. Y:n työväen shk.
17	Lohja — Lojo	Kyrkstad Sahan työmiesten shk. — Kyrkstad Ångsågs arbetares sjbk.
18	Tusby	Mariefors Bruks Arbetares sjbk.
19	Pernå	Forsby sägarbetares sjbk.
726	»	Isnäs sägarbetares sjbk.
88	Iitti	Kuusankosken Tehtaan Työväen shk.
20	Jaala	Verlan Puuhiomon ja Puhvitehtaan työntekijäin shk.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
21	Ruotsinp.	Strömforsin Tehtaan työntekijäin shk.
22	Turku—Åbo	Turun Rautateollisuus Oy:n työmiesten shk. — Åbo Jernmanufaktur Ab:s arbetares sjbk.
23	»	W:m Crichtonin tehtaiden työmiesten shk. — W:m Crichtons fabriksarbetares sjbk.
24	»	Turun Veneveistämön työmiesten shk. — Åbo Båtvarfs arbetares sjbk.
539	»	Oy. John Barkerin Puuvillatehtaiden Työntekijäin shk.
25	»	Ab. Åströms Fabriker Oy. Avdeln. Borst- och penselfabrikens sjk.
26	»	Arbetares vid Ab. Wicander & Larsons fabrik sjbk.
286	»	Aura Sockerbruks Arbetares sjbk. — Auran Sokeritehtaan työväen shk.
287	»	Auran Sokeritehtaan Työväen ek. — Aura Sockerbruks Arbetares pk.
28	»	Tehdastoiminimi P. C. Rettig & C:on työntekijäin shk.
30	Pori—Björneborg	Toiminimi W. Rosenlew & C:o A.B:in Proomu-, Veistämö- ja Höyrylaivamiehistön shk.
229	»	Porin Puuvillateollisuus Oy:n työntekijäin shk. — Björneborgs Bomullsmanufaktur Ab:s arbetares sjbk.
659	»	Porin Puuvillateollisuus Oy:n Työntekijäin ek.
31	»	Porin Vanhan sahan työväen shk.
725	»	Seikun sahan Työnjohtajain shk.
32	»	Seikun höyrysahan työväen shk.
33	»	Reposaaren Höyrysahan työväen shk.
35	Kimito—Kemiö	Dalsbruks arbetares sjbk.
266	»	Björkboda bruks arbetares sjbk. — Björkbodan tehtaan työmiesten shk.
37	Perniö—Bjerna	Teijon ja Kirjakkalan Tehtaiden työmiesten shk. — Tykö och Kirjakkala Bruks arbetares sjbk.
38	»	Mathildedalin tehtaan työmiesten shk. — Arbetarnes vid Mathildedals bruk sjbk.
683	Piikkiö	Harvaluodon sahan työväen shk.
39	Lundo—Lieto	Littois Fabriks Bolags Arbetares sjbk. — Littoisten Tehtaan Yhtiön Työntekijäin shk.
40	»	Littoisten Tehtaan Yhtiön Työntekijäin raajarikkoja ja iäkkäitä henkilöitä varten perustettu apurahasto. — Littois Fabriks Bolags Arbetares understöds-kassa för invalider och åldringar.
446	Maarian pit.— S:t Marie	Puuvillateollisuus Oy. John Barkerin Kutomatehtaan shk Maarian pitäjässä. — Sjbk vid Bomullsmanufaktur Ab. John Barkers Väveri i S:t Marie socken.
41	Ulvila	Kaasmäen Tehtaan työntekijäin shk.
42	Hämeenkyrö	Kyröskosken tehtaalaisten shk.
43	»	Kyröskosken tehtaan ek.
45	Hämeenlinna	Hämeenlinnan höyrysahan työväen shk.
305	Tampere—T:fors	Tampereen Konetehtaan Oy:n Sommers, af Hällström ja Waldensin Työväestön shk.
359	»	K. F. Dunderbergin Konepajan, Valimon ja Naulatehtaan työväestön shk.
626	»	Suomen Sahanterätehdas Oy:n työväen shk.
46	»	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Konepajan työntekijäin shk.
47	»	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Konepajan työntekijäin ek.
48	»	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pellavatehtaan ja Puuhiomon työntekijäin shk.
49	»	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pellavatehtaan ja Puuhiomon Työntekijäin ek.
50	»	Finlayson ja Kumpp. puuvillatehtaan työntekijäin shk.
51	»	Finlayson ja Kumpp. puuvillatehtaan työntekijäin ek.
52	»	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n tehtaan työntekijäin shk.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
443	Tampere—T:fors	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n työväen ek.
53	»	Tampereen Verkatehtaan Oy:n työntekijäin shk. — Sjbk för arbetarene vid Tammerfors Klädesfabriks Ab.
54	»	Tammerfors Klädesfabriks pk. — Tampereen Verkatehtaan ek.
55	»	Herra F. Klingendahlin tehtaan työväen shk.
375	»	Oy. Suomen Trikootehdas Ab:n työväen shk.
56	»	Tampereen Paperitehtaan työntekijäin shk.
57	»	Tampereen Paperitehtaan työntekijäin ek.
306	»	Tampereen Särkäsaaren Höyrysahan shk.
307	»	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan Työntekijäin shk.
308	»	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan Työntekijäin ek.
314	Lahti	Lahden sahan työväen shk.
660	Kalvola	Iitalan Lasitehdas O. Y:n työväen ja virkailijain shk.
58	Tammela	Forssan Oy:n tehtaitten työväen shk.
59	»	Forssan Oy:n tehtaitten työväen ek.
60	»	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen shk.
61	»	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen ek.
62	Jokioinen	Jokioisten Teollisuuslaitoksien työväen shk.
63	Urdiala—Urdjala	Notsjö Glasbruks arbetares sjbk. — Nuutajärven Lasitehtaan työväen shk.
64	»	Nuutajärven Lasitehtaan työväen ek.
729	Janakkala	Rauhaniemi tegelbruks arbetares sjbk. — Rauhaniemen tiilitehtaan työmiesten shk.
640	Hausjärvi	Oy. Riihimäen Lasitehtaitten shk.
731	»	O. Y. Yhdistyneiden Villatehdasten työväen shk. Hyvinkäällä.
65	Akaa	Akaan Viialan Höyrysahan Työväen shk.
66	Sääksmäki	Ab. Valkiakosken Työväestön shk.
672	Hollola	Oy. Tornatorin rullatehtaan työväestön shk.
679	»	O. Y. Pallas rullatehtaan työväestön shk.
67	Pirkkala	Nokian Oy:n tehdasten työväen shk.
68	»	Nokian Oy:n tehtaitten työntekijäin ek.
447	Ylöjärvi	Niemen höyrysahan työväen shk.
316	Orivesi	Suomen Kenkä- ja Nahkatehdas Oy:n tehtaitten työväen shk.
727	»	Hirsilän Kenkätehdas Oy:n tehtaan työväen shk.
69	Jämsä	Jämsänkosken Tehtaiden shk.
72	Koski (H. I.)	Kosken Verkatehtaan Työväen shk.
73	Viipuri	S. V. R. Viipurin konepajan työntekijäin shk.
378	»	Havin Oy:n tehtaan työväestön shk.
76	»	Yhdysoluttehtaan työväen shk.
230	»	Kauppaneuvos F. Sergejeffin Oluttehtaan Työväen shk.
319	»	Kauppaneuvos F. Sergejeffin Tupakkatehtaan Työväen shk.
433	Kotka	Hietasen sahan Kotkan kaupungissa Työväen shk.
79	Kymmene—Kymi	Karhula Fabrikers skj. — Karhulan Tehtaitten shk.
80	»	Sunilan sahan työväen shk.
377	»	Jumalniemen sahan työväen shk.
81	Sippola	Inkeröisten Puuhiomon shk.
82	»	Inkeröisten Puuhiomon Työntekijäin ek.
83	»	Myllykosken tehtaitten shk.
84	Vehkalahti	Ristiniemen höyrysahan shk.
233	»	Tervasaaren höyrysahan shk.
85	Lappvesi	Kaukaan tehtaiden shk.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
86	Valkeala	Kymin Oy:n Tehtaiden Työläisten shk.
87	»	Kymin Oy:n Tehtaiden Työläisten ek.
703	»	Voikan tehtaan shk.
317	»	Tirvan tehtaan shk.
235	Ruokolahti	Suomen Sähkökemiallisen Oy:n työväestön shk.
89	»	Oy. Tornatorin työväestön shk.
90	Jääski	Enson Tehtaan shk.
91	Viipurin pit.	Rakkolanjoen Kaakelitehtaan ja hovin työntekijäin shk.
643	»	Nurmen selluloosatehtaan shk.
267	»	Hovinmaan paperitehtaan työntekijäin shk.
738	Parikkala	Simpeleen paperitehtaan työntekijäin shk.
627	Savonlinna	Savonlinnan konepajan shk.
236	Joroinen	Lehtoniemen tehtaan työväestön shk.
728	Hirvensalmi	Kissakosken Paperitehtaan Työntekijäin shk.
733	Kuopio	Kuopion kaupungin Kunnallisen Sähkölaitoksen henkilökunnan shk.
237	»	Haapaniemen tehtaan työväen shk.
96	Leppävirta	Varkauden tehtaiden työväen shk.
238	»	Sorsakosken tehtaan työväestön shk.
97	Karttula	Syvänniemen Työväen shk.
98	Nilsjä	Juantehtaan työväen shk.
99	Liperi	Siikakosken tehtaan shk.
282	Kontiolahti	Karsikon, Pekkalan ja Penttilän sahojen työväestön shk.
100	Tohmajärvi	Värtsilän tehtaan shk.
101	»	Värtsilän tehtaan ek.
369	Vaasa—Vasa	Suomen Valtion Rautatien Konepajojen Työväenyhdistyksen Vaasan osaston shk.
704	»	Arbetarenes vid Järnvägsverkstaden i Nikolaistad sjbk. — Nikolainkaupungissa olevan rautatien-työpajan työmiesten shk.
461	»	Vasa Tvålfabriks arbetares sjbk.
104	»	Vaasan Puuvillatehtaan Oy:n työntekijäin shk. — Vasa Bomullsmanufaktur Ab:s arbetares sjbk.
678	»	Vaasan Sokeritehtaan työväen shk. — Vasa Sockerbruks arbetares sjbk.
449	Jakobstad— Pietarsaari	Jakobstads Sockerbruks Arbetares sjbk. — Pietarsaaren Sokeritehtaan Työväen shk.
105	»	Sjvk vid Ph. U. Strengberg & C:o A.B:s Tobaksfabrik.
106	Kokkola	Veljekset Friisein konepajan Ykspihlajassa työmiesten yhteinen shk.
360	Ätsäri—Etseri	Inhan tehtaan Työväestön shk. — Arbetspersonalens å Inha bruk sjbk.
107	Keuruu	Mäntän tehdastyöväen shk.
740	Oravais	Oravais Fabriks Arbetares sjbk.
108	Jyväskylän pit.	Lohikosken paperitehtaan työväen sk.
109	»	Lohikosken paperitehtaan työväen ek.
239	Laukaa	Äänekosken tehtaan ja siihen kuuluvien laitosten työväen shk.
639	Äänekoski	Suolahden Höyrysahan shk.
400	Oulu	Valtionrautatien Oulu konepajan työmiesten shk.
112	»	Juho Mustosen Metallitehtaan Oulussa Työväen shk.
113	»	Oulun konepajan työväen shk.
656	»	Toppilan sahan työväen shk.
114	»	Veljekset Åström Oy:n Työväen shk.
739	»	O. Y. Oulun Valjas-tehtaiden työväen shk.
115	Kemi	Laitakarin sahan shk.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n.
705	Turku—Åbo	Suomen Kultaaja- ja Hopeatyöntekijäin Liiton shk.
174	»	Turun Nahkurinsälliyhdistyksen shk.
177	»	Turun Puuseppäin shk.
178	»	Turun Puuseppäin, Sorvarien ja Kuvanveistäjien ek.
425	»	Turun Puunjalostus-Työväen y. m. shk.
183	»	Turun Kirvesmiesten ammattiyhdistyksen shk.
185	»	Suomen Maalarien työntekijäin Liiton osaston N:o 3 jäsenten shk Turussa.
187	»	Turun Räätelien shk.
191	»	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk.
192	»	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen ek.
193	»	Turun piirin Rautatieläisten hautausapurahasto.
734	»	Suomen Vankilapalvelijain hk.
194	»	Handtverkaresocietetens i Åbo pk. — Turun Käsityöläissäädyn ek.
195	Uusikaupunki	Uudenkaupungin käsityöläisten ek.
254	Tampere	Tampereen koneenkäyttäjähdistyksen shk.
255	»	Tampereen Telefooni Oy:n Henkilökunnan ek.
196	»	Tampereen kaupungin Puuseppäin sairaus-, hautaus- ja eläkeyhdistyksen shk.
197	»	Tampereen kaupungin Puuseppäin sairaus-, hautaus- ja eläkeyhdistyksen ek.
198	»	Rautatieläisyhdistyksen Tampereen osaston hk.
199	»	Tampereen Vahtimestariklubin shk.
721	Tammela	Forsan Seka-, Käsi- ja Rautatietyöläisten sairausapurahasto.
201	Viborg—Viipuri	Handtverks-Föreningens i Viborgs stad pk. — Käsityöläisyhtyyden Viipurin kaupungissa ek.
657	»	Suomen Rakennusmestariiliton Viipurin osaston shk.
741	Kymmene—Kymi	Kymmene Flottningsförenings sjbk. — Kymin Lauttausyhdistyksen shk.
742	»	» » » pk. — » » ek.
686	Iisalmi	Suomen Tie- ja vesirakennustyöläisten liiton sk.
384	Kuopio	Kuopion Vahtimestariyhdistyksen shk.
368	Vasa — Vaasa	Industriidkarenas i Vasa stad pk. — Vaasan kaupungin Teollisuudenharjoittajain ek.
206	Oulu	Oulun Räätelintyöntekijäin shk.
c. Yleisiä kassoja. — Allmänna kassar.		
207	Helsinki—Helsingfors	Helsingin yleinen shk. — Helsingfors allmänna sjbk.
208	Borgå	Arbetets Vänners i Borgå sjbk.
310	Hangö	Hangö Arbetares sjbk. — Hankoniemen Työväen shk.
210	Turku	Turun Työntekijäin shk. — Åbo Arbetares sjbk.
374	Naantali	Naantalin työväenyhdistyksen shk.
313	Salo	Salon työväen shk »Turva».
214	Pori	Porin Työväen shk.
215	Uusikaupunki	Uudenkaupungin Työväen shk.
304	Rauma	Rauman Työväen ek.
261	Mariehamn	Ålands sjbk.
217	Hämeenlinna	Hämeenlinnan kaupungin Työväen shk.
219	Viipuri—Viborg	Viipurin työväenyhdistyksen shk.
220	»	Pensioneri- ja Apulaitos palkollisia ja työväkeä varten Viipurin kaupungissa. — Pensions- och Understödsinrättningen för tjenande och arbetssklassen i Viborgs stad.
204	Lappeenranta	Lappeenrannan ja sen ympäristön Työläisten shk.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
453	Käkisalmi	Käkisalmen kaupungin Työväenyhdistyksen shk.
221	Violahti	Virolahden Työväenyhdistyksen shk.
222	Kuopio	Kuopion Työväenyhdistyksen shk.
223	Joensuu	Joensuun Työväen shk.
224	Vasa—Vaasa	Vasa Arbetares sjbk. — Vaasan Työväen shk.
309	Kristinestad	Arbetets Vänners i Kristinestad sjbk.
225	Jyväskylä	Jyväskylän yleinen shk.
227	Oulu	Oulun Yleinen shk.
706	»	Oulun Työväen Uusi shk.
Kassoja, jotka antavat tilapäistä apua. — Kassor, som utgiva tillfälliga understöd.		
b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja — Yrkes- och hantverkskassor.</i>		
167	Turku—Åbo	Ent. Hienotaeseppänammatin lipasrahasto. — F. d. Klensmedsembetets lädkassa.
168	»	Hi en otaseppäsällien lipasrahasto. — Klensmedsgesellernas lädkassa.
169	»	Vaskiseppäammatin lipasrahasto. — Kopparslagareembetets lädkassa.
170	»	Vas kiseppäsällien lipasrahasto. — Kopparslagaregesellernas lädkassa.
171	»	Karkeataeseppämestarien ja -sällien lipasrahasto. — Grofsmedsmestarens och -gesellernas lädkassa.
176	»	Keltavalaja-ammatin lipasrahasto. — Gördelmakareembetets lädkassa.
172	»	Savenvalaja- ja pesäntekijämestarien lipasrahasto. — Kruk- och kakelugnsmakare mestarens lädkassa.
173	»	Savenvalaja- ja pesäntekijäsällien lipasrahasto. — Kruk- och kakelugnsmakaregesellernas lädkassa.
732	»	Muurarisällien lipasrahasto. — Muraregesellernas lädkassa.
175	»	Satulantekijäsällien lipasrahasto. — Sadelmakaregesellernas lädkassa.
179	»	Puuseppäsällien lipasrahasto. — Snickaregesellernas lädkassa.
674	»	Salvumestarien lipasrahasto. — Timmermansmästarens lädkassa.
675	»	Salvusällien Turussa lipasrahasto. — Timmermansgesellernas i Åbo lädkassa.
291	»	Kirjansitojasällien lipasrahasto. — Bokbindaregesellernas lädkassa.
180	»	Vaununtekijämestarien lipasrahasto. — Vagnmakare mestarens lädkassa.
181	»	Vaununtekijäsällien lipasrahasto. — Vagnmakaregesellernas lädkassa.
186	»	Maalariammatin lipasrahasto. — Målareembetets lädkassa.
188	»	Turkkurinammatin lipasrahasto. — Körsnärsembetets lädkassa.
Renkaita. — Ringar.		
a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>		
280	Helsinki—Helsingfors	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työmiesten hr.
663	»	S. V. R. Helsingissä sijaitsevain konepajain miehistön hr.
293	»	Arbetarens vid Helsingfors Centraltryckeri och Bokbinderi Ab. br. — Helsingin Sentraalikirjapaino ja Kirjansitomo Oy:n työväestön hr.
269	»	Helsingin Kaasutehtaan Työntekijäin hr. — Helsingfors Gasverksarbetares br.
448	»	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työntekijäin hr n:o 1.
462	»	» » » » » » » 2.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
362	Helsinki—Helsingfors	Hiotalahden Laivatokan Hr A. — Sandvikens Skeppdockas Br A.
540	»	Hautausapurengas »Toverit» — Begravningshjelpringen »Kamrater».
412	Tampere	Finlayson ja Kumpp. Puuvillatehtaan Verstastyömiesten shr.
318	»	Finlayson ja Kumpp. Väri-, Valkaisu- ja Valmistusosaston työntekijäin shr.
550	»	Finlayson & C:o Oy. Puuvillatehtaan Karstaus- ja Kehruosastojen työntekijäin shr.
551	»	Oy. Finlayson ja Kumpp. Puuvillatehtaan Kutomaosaston shr.
414	»	Tampereen Kutomateollisuus Oy:n työväen hr.
418	»	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehdas Osakeyhtiön työntekijäin shr.
653	Tammela	Forsan Kehruutehtaan työväen hr.
702	Sääminki	O. Y. W. Gutzeit & C:o Laitaatsillan Konepajan Työväen shr.
387	Vaasa—Vasa	Onkilahden Konepajan Työväen shr. — Arbetarnes vid A. B. Metvikens Mekniska verkstad sjbr.
356	»	Vaasan Sokeritehtaan henkilökunnan hr.
b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>		
283	Helsinki—Helsingfors	Suomen Koneenkäyttäjähdistyksen hr n:o 1.
284	»	» » » » 2.
404	»	S. V. R. Rata- ja Rakennustyöläisten y. m. hr n:o 1.
558	»	» » » » » » 2.
559	»	» » » » » » 3.
560	»	» » » » » » 4.
664	»	Svenska Kamratförbundets vid Finska Statsjärnvägarna br.
624	»	Helsingin puuseppäin shr.
707	»	Helsingin kunnan työnjohtajaliiton hr.
274	»	Helsingin tehtaantyöläisten hr n:o 2.
302	»	» » » » 3.
303	»	» » » » 4.
328	»	» » » » 5.
329	»	» » » » 6.
403	»	» » » » 8.
301	»	» » » » Z.
288	»	Svenska Timmermäns br n:o 1.
389	»	» » » » 2.
390	»	» » » » 3.
393	»	» » » » 4.
325	»	Personalens vid Spärvägs och Omnibus Ab. br. — Raitiotie ja Omnibus Oy:n henkilökunnan hr.
270	»	Helsingin Poliisikunnan hr.
495	»	Suomen Postiljooniyhdistyksen hr.
496	»	Suomen Postiljooniyhdistyksen Helsingin osaston hr. — Finlands Postiljonförenings Helsingfors afdelnings br.
379	»	Suomen Tullipalvelijain hr.
510	»	Helsingin Raatajain hr n:o 4.
249	»	Helsingin Kirjaltajain hr n:o 1. — Typografernas i Helsingfors br n:o 1.
382	»	» » » » 2. — » » » » » » 2.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
515	Helsinki—Helsingfors	Helsingin Asfalttityöntekijäin y. m. hr n:o 1.
244	»	Helsingin Malliveistäjien Ammattiosaston hr.
289	»	Helsingin Maalarien hr.
297	»	Helsingin Satulaseppäin y. m. hr.
533	»	Helsingin Seppien ammattiosaston hr n:o 1.
534	»	» » » » » 2.
500	»	Helsingin Putkityöntekijäin ammattiosaston hr.
528	»	Helsingin Työväenyhdistyksen Valaistus A. O:n hr.
567	»	Helsingin T. Y. Karkean-Kivityöntekijäin y. m. hr n:o 1.
568	»	» » » » » 2.
526	»	Helsingin Kivityöntekijäin y. m. hr n:o 2.
531	»	Helsingin Teurastaja- ja Makkarantekijä-ammattiyhdistyksen hr.
743	»	Helsingin kaupungin Ajuriyhdistyksen hr n:o 1.
744	»	» » » » » 2.
745	»	» » » » » 3.
548	Porvoo	Porvoon Räätelien hr.
253	Turku	Rauta- y. m. metallityöntekijäin shr.
182	»	Turun Muurarien Sairas- ja Hautausapuliitto.
454	Pori	Rautatieläisten hr Turun ja Porin läänissä.
311	Tampere	Suomen Valtion Rautateitten Konduktööriyhdistyksen hr.
371	»	Tampereen aseman Liikenneosaston Palvelijakunnan hr.
452	Lahti	L. T. Y. Pesijättärien ammattiosaston hr.
200	Viipuri	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr.
708	»	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr A-sarja.
411	»	Viipurin—Valkeasaaren asemien välillä olevien rautatieläisten hr.
681	»	Viipurin kaupungin ja sen esikaupunkien kylvettäjäin hr.
410	»	Viipurin puutarhaviljelijäin seuran hr.
431	Valkeala	Kouvolan asemalla sijaitsevan Rautatien palvelijakunnan hr.
668	Jakobstad	Handverkare- och Fabrikantföreningens i Jakobstad br.
554	»	Åkareförbundets (i Jakobstad) br n:o 1.
723	»	» » » » » 2.
730	»	» » » » » 3.
c) <i>Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>		
258	Helsinki—Helsingfors	Helsingin työntekijäin hr.
278	»	Helsingin Yksityinen hr (Y. H.). — Helsingfors Privata br (P. B.).
298	»	Helsingin kaupungin työväen hr n:o 1.
145	»	Sörnäisten työväen hr n:o 1.
149	»	» » » » » 5.
152	»	» » » » » 8.
155	»	» työläisten » » 1 (11).
156	»	» » » » » 2 (12).
157	»	» » » » » 4 (13).
158	»	» » » » » 10 (14).

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
159	Helsinki—Helsingfors	Sörnäisten työväen hr n:o 15.
160	»	» » » » 16.
161	»	» työläisten hr n:o 7 (17).
276	»	» » » » 6 (19).
326	»	» » » » 5 (21).
408	»	Frisinnade arbetares i Helsingfors br n:o 1.
491	»	» » » » » 2.
492	»	» » » » » 3.
493	»	» » » » » 4.
292	»	Arbetets Vänners i Tölö br.
343	»	Svenska Arbetarförbundets br n:o 1.
344	»	» » » » » 2.
345	»	» » » » » 3.
346	»	» » » » » 4.
347	»	» » » » » 5.
348	»	» » » » » 6.
561	»	» » » » » 7.
562	»	» » » » » 8.
563	»	» » » » » 9.
564	»	» » » » » 10.
565	»	» » » » » 11.
566	»	» » » » » 12.
406	»	Luterilaisen Evankeliumi-Yhdistyksen Nuorisoliiton Helsingin suomalaisen osaston hr.
505	»	Suomalaisen Työväenliiton hr.
542	»	Fredriksbergin Työväen hr n:o 1.
631	»	» » » » 4.
441	Borgå	Borgå Konstitutionella Arbetareföreningens br.
632	Hangö	Hangö br n:o 1.
605	»	» » » 2.
426	Helsinge—Helsingin	Sockenbacka br. — Sockenbackan hr.
444	pitäjä	Dickursby br.
685	Nurmijärvi	Hyvinkään järjestyneen työväen hr.
546	Tuusula	Tuusulan Työväen hr n:o 1.
395	Turku—Åbo	Turun ulkotyömieliiton shr »Liitto».
450	»	Turun Suomalaisen Työväenliiton shr.
658	»	Svenska folkpartiets arbetareklubbs sjbr.
549	»	Turun Kristillisen Työväenyhdistyksen shr.
645	»	Sairaus- ja Hautausapukassa »Alku».
213	»	Turun Kristillisen Raittiusseuran hr.
635	Maaria	Maarian pitäjän työväen shr n:o 1.
661	»	» » » » » 2.
636	Kaarina	Kaarinan » » » 1.
662	»	» » » » » 2.
429	Vanaja	Katisten ja sen ympäristön palkollisten hr.
445	Tammela	Forssan Työväen hr.
460	»	Forssan työväen hr »Tuoni».
402	Viipuri	Viipurin Kristillisen Työväenyhdistyksen hr.
262	Hamina	Haminan Sairaus- ja Hautausyhdistyksen shr.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
440	Kuopio	Kuopion Työväen hr n:o 1.
558	»	» » » » 2.
263	Vasa	Arbetets Vänners i Vasa br.
633	Gamlakarleby	Arbetareföreningens i Gamlakarleby br.

Luettelo selostetuista uusista apukassoista, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä.

Förteckning över redovisade nya understödkassor, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
Kassoja. — Kassor.		
a) <i>Tehdaskassoja. — Fabrikassor.</i>		
740	Oravais	Oravais Fabriks Arbetares sjbk.
b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>		
736	Helsinki	Osuuskauppaliikkeiden Henkilökunnan shk »Kivunvara».
741	Kymmene	Kymmene Flottningsförenings sjbk. — Kymmin Lauttausyhdistyksen shk.
742	»	» » » » » » ek.
Renkaita. — Ringar.		
b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>		
743	Helsinki	Helsingin kaupungin Ajuriyhdistyksen hr n:o 1.
744	»	» » » » » 2.
745	»	» » » » » 3.

Luettelo apukassoista, jotka on ilmoitettu lakanneen vuonna 1919, kassojen laadun ja paikkakunnan mukaan järjestettyinä.

Förteckning över understöds-kassor, vilka upphört år 1919, ordnad efter kassornas beskaffenhet och ort.

N:o	Paikkakunta Ort	N i m i N a m n
Kassoja. — Kassor.		
a) <i>Tehdaskassoja. — Fabrikskassor.</i>		
447	Ylöjärvi	Niemen sahan työväen shk.
b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>		
128	Helsinki	Helsingin rakennustyömiesten shk.
Renkaita. — Ringar.		
a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>		
269 413	Helsinki—Helsingfors Tampere	Helsingin Kaasutehtaan työntekijäin hr. — Helsingfors Gasverks arbetares br. Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehdas O.Y:n työntekijäin hr.
b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>		
244	Helsinki	Helsingin malliveistäjäin ammattiosaston hr.
c) <i>Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>		
160 631 685	Helsinki » Nurmijärvi	Sörnäisten työväen hr n:o 16. Fredriksbergin Työväen hr n:o 4. Hyvinkään järjestyneen työväen hr.

Luettelo apukassoista, jotka eivät ole antaneet tietoja vuodelta 1919.
Förteckning över understöds Kassor, vilka ej inlämnat uppgifter år 1919.

N:o	Paikkakunta Ort.	N i m i N a m n	Viimeksi ilmoitettu osakas- luku Senast uppgivna antal del- ägare	Viimeksi il- moitettuja varoja	
				Smk.—Fmk	p.
Kassoja. — Kassor.					
479	Helsinki	Sörnäisten Puuseppätehtaan työvästön shk.	80	5,094	66
232	Kymi	Hallan työväen shk.	298	15,933	05
321	»	Hallan selluloosatehtaan työväen shk.	233	2,691	59
254	Valkeala	Voikan yleinen shk.	90	22,800	59
189	Turku	Turun kaupungin suutarisällien shk.	25	3,505	93
644	Tampere	Tampereen työväenyhdistyksen shk.	3	11,796	40
722	»	Tampereen työntekijäin shk.	52	23,777	69
312	Kotka	Kotkan Työväen shk.	43	8,432	26
Yhteensä — Summa			824	94,032	17
Renkaita. — Ringar.					
268	Loimaa—Loimijoki	Oy. Ferrarian työväen keskinäinen shr. — Arbetare- nes vid Ab. Ferraria ömsesidiga sjbr.	61	76	20
231	Lappee	Lappeenrannan-Ruttoisten sahan työvästön shr. »Tähti».	22	123	75
295	Helsinki	Helsingin kaup. Pesijättärien ammattiosast. hr n:o 1	101	128	79
296	»	» » » » » » 2	78	9	07
521	»	» » » » » » 3	141	3	25
522	»	» » » » » » 4	146	14	88
647	»	» » » » » » 5	91	—	—
281	Viipuri—Viborg	Suomen Kuljettaja- ja Lämmittäjäyhdistyksen hr. — Finska Förare- och Eldareföreningens br.	772	3,879	—
545	Helsingin pit.	Huopalahden Työväenyhdistyksen hr.	123	854	24
212	Turku	Turun esikaup. Työvästön shr Tarmo I	101	3,095	23
260	»	» » » » » » II	101	3,225	92
634	»	» » » » » » III	101	2,249	17
694	»	» » » » » » IV	101	1,583	05
146	Helsinki	Sörnäisten työväen hr n:o 2	109	151	05
151	»	» » » » 7	105	660	78
275	»	» työläisten » » 8 (18)	102	233	20
277	»	» työväen » » 20	111	173	04
541	»	Hermannin työväenyhdistyksen II:sen hr n:o 1	118	351	82
677	»	» » » » 2	102	347	09
424	Raivolan pit.	Raivolan hr n:o 1	300	1,917	94
682	»	» » » 2	300	2,330	80
Yhteensä — Summa			3,186	21,438	27
Kaiken kaikkiaan — Summa summarum			4,010	115,470	44

TAULUJA.
TABELLER.

Yleiskatsaus työntekijäin
Översikt av arbetarunder-

1	2			3		4		5		6		
	I. Kassoja, jotka antavat ainoastaan sairausapua.						II. Kassoja, jotka antavat					
	I. Kassor, som utgiva endast sjukhjälp.						II. Kassor, som utgiva sjuk-					
	a) Tehdas- kassoja.	a) Fabrik- kassor.	b) Yrkes- ooh hantverks- kassor.	b) Ammatti- ja käsityö- kassoja.	Summa.	Yhteensä.	a) Tehdas- kassoja.	a) Fabrik- kassor.	b) Yrkes- ooh hantverks- kassor.	b) Ammatti- ja käsityö- kassoja.		
Luku: — Antal:												
1	Kassoja — Kassor											
2	Osakkaita 1919 v. alussa: — Delägare i bör-											
3	jan av år 1919:											
4	miehiä — män											
5	naisia — kvinnor											
6	kumpaakin sukupuolta — bägge könen ..											
7	Osakkaita 1919 v. lopussa: — Delägare i slut-											
8	et av år 1919:											
9	miehiä — män											
10	naisia — kvinnor											
11	kumpaakin sukupuolta — bägge könen ..											
12	Taudintapauksia — Sjukdomsfall											
13	Sairauspäiviä — Sjukdagar											
14	Kuolemantapauksia — Dödsfall											
15	Eläkkeensaajia — Pensionstagare											
16	Tuloja: — Inkomster:											
17	Smk. — Fmk											
18	Pääsymaksuja — Inträdesavgifter											
19	Osakkaitten maksuja — Delägarnas avgifter											
20	Työnantajan apumaksuja — Bidrag av ar-											
21	betsgivaren											
22	Korkoja — Räntor											
23	Lahjoja — Gåvor											
24	Siirtoa sairauskassasta — Överföring från											
25	sjukkassa											
26	Muita tuloja — Övriga inkomster											
27	Yhteensä tuloja — Summa inkomster											
28	Menoja: — Utgifter:											
29	Smk. — Fmk											
30	Sairausapua — Sjukhjälp											
31	Hautausapua — Begravningshjälp											
32	Maksettu eläkkeitä — Utbetalade pensioner											
33	Tilapäistä apua — Tillfälligt understöd ...											
34	Lääkäriin, lääkkeitten ja sairaushoidon kus-											
35	tannuksia — Kostnader för läkare, medicin											
36	och sjukvård											
37	Hallintokustannuksia — Förvaltningskostn.											
38	Siirtoa eläkekassaan — Överföring till pens-											
39	sionskassa											
40	Muita menoja — Övriga utgifter											
41	Yhteensä menoja — Summa utgifter											

Yleiskatsaus työntekijän
Översikt av arbetarunder-

	1	I. Kassoja, jotka antavat ainoastaan sairausapua.			II. Kassoja, jotka antavat			
		I. Kassor, som utgiva endast sjukhjälp.			II. Kassor, som utgiva sjuk-			
		a) Tehdas- kassoja.	b) Ammatti- ja kasityö- kassoja.	c) Yrkes- och hantverks- kassor.	d) Yhteensä.	e) Fabrikis- kassor.	f) Ammatti- ja kasityö- kassoja.	g) Yrkes- och hantverks- kassor.
	Smk — Fmk				Summa.			
33	Ylijäämä (+) tai vajausta (—) — Överskott (+) eller brist (—)	+ 19,199 65	+ 11,583 65		+ 30,783 30	+ 462,393 37		+ 71,091 19
34	Varoja: — Tillgångar: Smk. — Fmk							
35	Pankissa tai säästöpank. — I bank eller sparb.	148,609 37	50,997 21		199,606 58	1,935,955 11		307,710 75
36	Arvopapereissa — I värdepapper	—	2,950 —		2,950 —	194,158 40		133,758 07
37	Työnantajain hallussa — Hos arbetsgivaren	36,801 45	—		36,801 45	319,310 36		15,000 —
38	Käteistä kassassa — Kontant i kassan	2,382 49	1,642 52		4,025 01	150,416 38		13,281 50
39	Muita varoja — Övriga tillgångar	—	30 —		30 —	35,491 89		935 64
40	Yhteensä varoja — Summa tillgångar	187,793 31	55,619 73		243,413 04	2,635,332 14		470,685 96
	Smk. — Fmk							
41	Velkoja — Skulder	2,010 —	648 81		2,658 81	17,910 93		581 90
42	Säästö ³¹ / ₁₂ 1919 — Behållning ³¹ / ₁₂ 1919	185,783 31	54,970 92		240,754 23	2,617,421 21		470,104 06

apukassojen toimintaan.
stöds-kassornas verksamhet.

7		8		9		10		11		12		13		14		15		
sairaus- ja hautausapua.		och begravningshjälp.		III. Kassoja, jotka antavat ainoastaan hautausapua.		IV. Kassoja, jotka antavat tilapäistä apua.		V. Kassoja, jotka antavat eläkettä.		V. Kassor, som utgiva pensioner.		Kassoja yhteensä.		Summa för kassorna.				
c) Yleisiä kassoja.		Summa.		b) Ammatti- ja kasityö-kassoja.		b) Yrkes- och hantverks-kassor.		a) Tehdas-kassoja.		b) Yrkes- och hantverks-kassor.		c) Yleisiä kassoja.		Summa.		Kassoja yhteensä.		
c) Allmänna kassor.		Yhteensä.		b) Yrkes- och hantverks-kassor.		b) Yrkes- och hantverks-kassor.		a) Fabrik-kassor.		b) Ammatti- ja kasityö-kassoja.		c) Allmänna kassor.		Yhteensä.		Summa för kassorna.		
—	5,267 83	+	528,216 73	+	4,477 06	+	1,803 04	+	172,316 05	+	327,373 30	+	29,695 88	+	529,385 23	+	1,094,665 36	33
																		34
472,486	22	2,716,152	08	108,517	41	—	—	987,832	01	604,399	35	105,573	—	1,697,804	36	4,722,080	43	35
208,349	66	536,266	13	3,500	—	51,221	01	1,195,881	74	1,405,619	83	603,750	—	3,205,251	57	3,799,188	71	36
—	—	334,310	36	—	—	—	—	439,373	95	170,388	50	—	—	609,762	45	980,874	26	37
11,008	10	174,705	98	1,353	09	—	—	67,437	55	19,784	63	13,879	39	101,101	57	281,185	65	38
18,436	34	54,863	87	—	—	—	—	31,736	87	4,756	29	6,579	17	43,072	33	97,966	20	39
710,280	32	3,816,298	42	113,370	50	51,221	01	2,722,262	12	2,204,948	60	729,781	56	5,656,992	28	9,881,295	25	40
151	49	18,644	32	—	—	—	—	—	—	5,957	22	—	—	5,957	22	27,260	35	41
710,128	83	3,797,654	10	113,370	50	51,221	01	2,722,262	12	2,198,991	38	729,781	56	5,651,035	06	9,854,034	90	42

**Yleiskatsaus työntekijäin
Översikt av arbetarunder-**

1	16	17	18	19
	VI. Renkaita, jotka antavat sairaus- ja hautausapua.			
	VI. Ringar, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.			
	a) Pöytä- renkaita. c) Fabrik- ringar.	b) Yrkes- ringar.	c) Yleisiä renkaita. e) Allmänna ringar.	Summa. Yhteensä.
	Luku: — Antai:			
1	8	3	10	21
2	Osakkaita 1919 v. alussa: — Delägare i början av år 1919:			
3	725	164	780	1,669
4	245	52	592	889
5	970	216	1,372	2,558
6	Osakkaita 1919 v. lopussa: — Delägare i slutet av år 1919:			
7	611	166	739	1,516
8	241	51	579	871
9	852	217	1,318	2,387
10	95	18	164	277
11	3,269	544	5,393	9,206
12	19	3	41	63
13	—	—	—	—
14	Tuloja: — Inkomster: Smk. — Fmk			
15	228|50	3|—	177|35	408|85
16	12,405|93	2,463|10	16,663|90	31,532|93
17	—	—	—	—
18	1,597|47	337|95	1,495|81	3,431|23
19	11,300|—	—	203|83	11,503|83
20	—	—	—	—
21	155|50	409|04	2,046|72	2,611|26
22	25,687|40	3,213|09	20,587|61	49,488|10
23	Menoja: — Utgifter: Smk. — Fmk			
24	7,724|65	1,103|—	8,948|35	17,776|—
25	1,827|—	300|—	4,400|—	6,527|—
26	—	—	—	—
27	—	—	655|—	655|—
28	1,933|30	—	—	1,933|30
29	423|55	915|50	3,187|35	4,526|40
30	—	—	—	—
31	923|75	378|64	786|30	2,088|69
32	12,832|25	2,697|14	17,977|—	33,506|39

apukassojen toimintaan.
stödskassornas verksamhet.

20		21		22		23		24		25	
VII. Renkaita, jotka antavat ainoastaan hautausapua.								Renkaita yhteensä.		Kaiken kaikkiaan.	
VII. Ringar, som utgiva endast begravningshjälp.								Summa för ringarna.		Summa summarum	
a) Fabriksringar.	a) Tehdasrenkaita.	b) Yrkesringar.	b) Ammattirenkaita.	c) Allmänna Ringar.	c) Yleisiä renkaita.	Summa.	Yhteensä.				
	10		57		52		119		140		403
	1,023		7,898		3,382		12,303		13,972		49,711
	1,063		4,988		4,537		10,588		11,477		32,254
	2,086		12,886		7,919		22,891		25,449		81,965
	958		8,011		3,207		12,176		13,692		49,874
	1,004		4,915		4,366		10,285		11,156		33,938
	1,962		12,926		7,573		22,461		24,848		83,812
	—		—		—		—		277		10,126
	67		395		346		808		9,206		238,738
	—		—		—		—		871		1,705
	—		—		—		—		—		1,945
	112 25		1,184 60		699 40		1,996 25		2,405 10		9,642 65
	16,601 40		134,151 67		55,167 27		205,920 34		237,453 27		1,778,946 68
	—		—		—		—		—		357,394 18
	382 22		9,284 60		3,569 74		13,236 56		16,667 79		485,073 73
	—		500 —		300 —		800 —		12,303 83		603,347 22
	—		—		—		—		—		98,606 17
	—		12,024 96		1,581 15		13,606 11		16,217 37		106,549 58
	17,095 87		157,145 83		61,317 56		235,559 26		285,047 36		3,439,560 21
	—		—		—		—		17,776 —		853,984 79
	11,918 —		105,715 57		50,693 —		168,326 57		174,853 57		230,309 59
	—		—		—		—		—		302,115 96
	—		—		—		—		655 —		35,298 84
	—		—		—		—		1,933 30		509,042 89
	1,664 31		11,312 62		7,000 38		19,977 31		24,503 71		113,992 44
	—		—		—		—		—		98,606 17
	1,034 90		7,643 49		5,395 80		14,074 19		16,162 88		152,381 27
	14,617 21		124,671 68		63,089 18		202,378 07		235,884 46		2,295,731 95

Yleiskatsaus työntekijäin
Översikt av arbetarunder-

1		16	17	18	19
		VI. Renkaita, jotka antavat sairaus- ja hautausapua.			
		VI. Ringar, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.			
		a) Fabrikis- ringar.	b) Yrkes- ringar.	c) Aikakun- naringar.	d) Yleisiä renkaita.
		e) Tehdas- renkaita.	f) Ammatit- renkaita.		Yhteensä.
					Summa.
33	Smk. — Fmk Ylijäämä (+) tai vajausta (—) — Överskott (+) eller brist (—)	+ 12,855 15	+ 515 95	+ 2,610 61	+ 15,981 71
34	Varoja: — Tillgångar: Smk. — Fmk				
35	Pankissa tai säästöpankissa — I bank eller sparbank	12,695 83	6,524 97	27,892 55	47,113 35
36	Arvopapereissa — I värdepapper	250 —	735 28	850 —	1,835 28
37	Työnantajan hallussa — Hos arbetsgivaren	114 23	—	—	114 23
38	Käteistä kassassa — Kontant i kassan	2,602 81	815 79	7,839 65	11,258 25
39	Muita varoja — Övriga tillgångar	—	277 40	571 —	848 40
40	Yhteensä varoja — Summa tillgångar	15,662 87	8,353 44	37,153 20	61,169 51
41	Smk. — Fmk Velkoja — Skulder	—	—	100 —	100 —
42	Säästö ³¹ / ₁₂ 1919 — Behållning ³¹ / ₁₂ 1919	15,662 87	8,353 44	37,053 20	61,069 51

1) Tästä on Smk. 10,811:— suorittamattomia jäsenmaksuja.

2) „ „ „ 841:— „ „ „

3) „ „ „ 10,652:— „ „ „

**apukassojen toimintaan.
stöds-kassornas verksamhet.**

20		21		22		23		24		25															
VII. Renkaita, jotka antavat ainoastaan hautausapua.																									
VII. Ringar, som utgiva endast be- gravningshjälp.								Kaikki ren- kaat.		Kaiken kaikkiaan.															
e) Fabrik- ringar.		d) Tehdas- renkaita.		b) Yrkes- ringar.		a) Ammat- ti- renkaita.		c) Allmänna ringar.		Summa Yhteensä.															
						Summa.		Summa för ringarna.		Summa summarum															
+		2,478 66		+		32,474 15		-		1,771 62		+		33,181 19		+		49,162 90		+		1,143,828 26		33	
																								34	
		11,229 36				206,332 28				77,979 06		295,540 70		342,654 05				5,064,734 48						35	
		594 65				5,400 —				970 —		6,964 65		8,799 93				3,807,988 64						36	
		—				—				—		—		114 23				980,988 49						37	
		973 44				8,814 75				5,070 77		14,858 96		26,117 21				307,302 86						38	
		141 —				11,558 27				707 23		12,406 50		13,254 90				111,221 10						39	
		12,938 45				232,105 30				84,727 06		329,770 81		390,940 32				10,272,235 57						40	
		—				600 —				80 25		680 25		780 25				28,040 60						41	
		12,938 45				231,505 30				84,646 81		329,090 56		390,160 07				10,244,194 97						42	

1) Härav utgör Fmk 10,311:— utestående bidrag av delägare.

2) " " " 341:— " " " "

3) " " " 10,652:— " " " "

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluvu Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
I. Kassoja, jotka antavat ainoastaan sairausapua. I. Kassor, som utgiva endast sjukhjälp. a) <i>Tehdaskassoja — Fabrikskassor.</i>							
720	M. E. Fazers & C:os Sockerfabriks arb. sjk — M. E. Fazerin ja Kumpp. Sokeriteht. työnt. sk.	17	—	17	17	—	17
25	Ab. Åströms Fabriker Oy. Avdeln. Borst- och pensel-fabrikens sjk.	35	140	175	28	97	125
56	Tampereen Paperitehtaan työntek. sk.	153	100	253	166	93	259
640	Oy. Riihimäen Lasitehtaitten sk.	145	69	214	146	82	228
60	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen sk.	83	1	84	90	—	90
72	Kosken Verkatehtaan Työväen sk.	13	20	33	18	51	69
79	Karhula Fabrikers sjk — Karhulan Tehtaitten sk.	704	240	944	829	326	1,155
108	Lohikosken paperitehtaan työväen sk.	130	86	216	134	80	214
	Yhteensä — Summa	1,280	656	1,936	1,428	729	2,157
b) <i>Ammatti- ja käsityöklassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>							
132	Finska Typograf. Understödsför. Supplementära sjk — Suomen Kirjaltajain Apuyhdist. Lisä-sk.	72	19	91	69	18	87
250	Personalens vid Spärvägs o. Omnibus Ab. sjk.	118	69	187	101	86	187
721	Forssan Seka-, Käsi- ja Rautatietyöl. sk.	51	9	60	50	26	76
686	Suomen Tie- ja vesirakennustyöläisten liiton sk.	1,443	202	1,645	1,174	188	1,362
	Yhteensä — Summa	1,684	299	1,983	1,394	318	1,712
II. Kassoja, jotka antavat sairaus- ja hautausapua. II. Kassor, som utgiva sjuk- och begravningshjälp. a) <i>Tehdaskassoja — Fabrikskassor.</i>							
1	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. shk — Maskin- och Brobyggnads Abs arb. sjbk.	87	—	87	87	—	87
3	Suomen Valtionrautateitten Konepajain Työm. shk — Arb. vid Statsjärnvägarnes i Finland Mek. verkst. sjbk	2,023	—	2,023	1,768	—	1,768
4	Arb. vid Helsingfors Skeppsdocka sjbk — Helsingin Laitatokan työm. shk.	131	—	131	123	—	123
5	K. V. Bergmannin kivenveistämön työnt. shk.	4	—	4	5	—	5
6	Arabia fabriksarbetares sjbk — Arabian tehtaan työväestön shk.	90	122	212	117	145	262
7	Työväen Kaasutehtaalla ynnä sen Konep. shk — Arb. vid Gasfabriken o. dess Mek. Verkst. sjbk.	115	2	117	107	2	109

**kuolemantapaukset.
och dödsfall.**

8		9		10		11		12		13		14	
Taudintapaukset, sairauspäivät ja sairausapu, Sjukdomsfallen, sjukdagarna och sjukhjälpen,												Kuoleman- tapauksia. Antal dödsfall.	Numero. Nummer.
a) kun taudin syynä ei ole työssä sattunut tapaturma. a) då sjukdomen icke förorsakats av olycksfall i arbetet.						b) kun taudin syynä on työssä sattunut tapaturma. b) då sjukdomen förorsakats av olycksfall i arbetet.							
Taudin- tapauksen luku.	Antal sukupuol- sairaus- päivän luku.	Sairausapu. Sjukhjälp.	Antal sairaus- päivän luku.	Antal sairaus- päivän luku.	Antal sairaus- päivän luku.	Sairausapu. Sjukhjälp.	Antal sairaus- päivän luku.	Antal. sairaus- päivän luku.	Sairausapu. Sjukhjälp.	Antal. sairaus- päivän luku.	Antal. sairaus- päivän luku.		
												Smf. — Smf.	7/12 7/12	Smf. — Smf.	7/12 7/12
3	92	552	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	720
34	581	4,645	62	16	416	4,251	46	—	—	—	—	—	25
36	975	11,538	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	56
40	672	2,827	32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	640
9	432	720	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	60
4	222	430	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	72
216	2,544	18,383	05	—	—	—	—	—	—	—	—	—	79
17	316	906	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	108
359	5,834	40,002	74	16	416	4,251	46	—	—	—	—	—	—
7	731	940	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	132
40	597	1,791	—	6	101	303	—	—	—	—	—	—	250
5	282	654	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	721
83	3,076	8,646	25	32	1,021	2,637	—	—	—	—	—	—	686
135	4,686	12,031	25	38	1,122	2,940	—	—	—	—	—	—	—
—	439	1,187	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
300	7,212	97,828	23	49	718	11,364	49	—	—	—	—	—	27
15	516	1,466	—	4	86	178	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
49	2,133	1,861	07	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
15	472	708	—	2	69	103	50	—	—	—	—	—	3

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluvu Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	K naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	K naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
8	Hietalahden Oy:n työntekijäin shk — Arb. vid Sandvikens Aktiebolag sjbk	98	—	98	87	—	87
673	Arbetarenas vid C. E. Lindgrens borst- o. pensselfabrik sjbk	10	11	21	10	11	21
625	Töölön Sokeritehtaan työläisten shk — Tölö Sockerbruks arbetares sjbk	125	47	172	122	45	167
9	Sjvk vid H. Borgström J:rs tobaksfabrik	11	155	166	8	161	169
10	O. Y. Weilin & Göös A. B:n työv. shk — A. B. Weilin & Göös O. Y:s Arbetspersonals sjbk	92	105	197	101	106	207
642	Öflund & Petterssons Bok- och Stentryckeris arbetspersonals sjbk — Öflund & Petterssonin Kirja- ja Kivipainon työväestön shk	64	73	137	58	53	111
645	Arbetarenas vid Borgå Mek. verkstad sjbk	52	—	52	45	—	45
228	Borgå bryggeris sjbk	11	5	16	11	5	16
11	Werner Söderströmin henkilökunnan shk — Werner Söderströms personals sjbk	84	77	161	87	84	171
392	Arbetarenas vid Lovisa ångsäg sjbk	19	—	19	18	—	18
12	Ab. Granits arbetares sjbk — Oy. Granitin työntekijäin shk	46	10	56	54	8	62
14	Arbetarnes vid Fiskars och Äminnefors Bruk sjbk — Fiskars ja Äminnefors Teht. työv. shk	231	—	231	220	—	220
315	Billnäs arbetares sjbk	137	2	139	130	2	132
15	Antskog Klädesfabriks Ab:n työl. shk — Arb. vid Antskog Klädesfabriks Ab. sjbk	27	57	84	27	64	91
13	Ekö arbetares sjbk — Ekön Höyrysahan työväen shk	—	13	13	—	13	13
16	Högforsin tehtaan ja Vattolan puuhiomon työväen shk.	222	—	222	231	—	231
17	Kyrkstad Sahan työmiesten shk — Kyrkstad Ångsågs arb. sjbk	13	—	13	12	—	12
18	Mariefors Bruks Arbetares sjbk	118	25	143	147	20	167
19	Forsby sägarbetares sjbk	118	80	198	125	94	219
726	Isnäs sägarbetares sjbk	60	40	100	65	40	105
88	Kuusankosken Tehtaan Työväen shk	575	195	770	623	282	905
20	Verlan Puuhiomon ja Pahvitehtaan työnt. shk	64	45	109	64	43	107
21	Strömforsin Tehtaan työnt. shk	23	—	23	23	—	23
22	Turun Rautateollisuus Oy:n työm. shk — Åbo Jernmanufaktur Ab:s arb. sjbk	45	—	45	43	—	43
23	W:m Crichtonin tehtaiden työm. shk — W:m Crichtons fabriksarb. sjbk	199	—	199	200	—	200
24	Turun Veneveistämön työm. shk — Åbo Båtvarfs arbetares sjbk	50	—	50	49	—	49
539	Oy. John Barkerin Puuvillatehtaiden Työntekijäin shk	67	97	164	75	107	182
26	Arb. vid Ab. Wicander & Larsons fabrik sjbk	13	36	49	13	35	48
286	Aura Sockerbruks arb. sjbk — Auran Sokeritehtaan työv. shk	82	11	93	77	11	88
28	Tehdastoiminimi P. C. Rettig & C:on työnt. shk	41	159	200	42	171	213
30	Toiminimi W. Rosenlew & C:o A.B:in Proomu-, Veistämö- ja Höyrylaivamiehistöön shk	54	—	54	62	—	62
229	Porin Puuvillateollisuus Oy:n työnt. shk — B:borgs Bomullsmanufaktur Ab:s arb. sjbk	91	579	670	73	584	657
31	Porin Vanhan sahan työväen shk	116	12	128	185	60	245
725	Seikun sahan Työnjohtajain shk	40	—	40	47	—	47

**kuolemantapaukset.
och dödsfall.**

8								9								10								11								12								13								14							
Taudintapaukset, sairauspäivät ja sairausapu, Sjukdomsfallen, sjukdagarna och sjukhjälpen,																																																							
a) kun taudin syynä ei ole työssä sattunut tapaturma.								b) kun taudin syynä on työssä sattunut tapaturma.																Kuoleman- tapauksia.								Numero. Numer.																							
a) då sjukdomen icke förorsakats av olycksfall i arbetet.								b) då sjukdomen förorsakats av olycksfall i arbetet.																Antal dödsfall.																															
Taudin- tapausen luku. Antal sjukdoms- fall.				Sairaus- päivän luku. Antal sjukdag. Antal sjukdag.				Sairausapu. Sjukhjälp.				Taudin- tapausen luku. Antal sjukdoms- fall.				Sairaus- päivän luku. Antal sjukdag.				Sairausapu. Sjukhjälp.																																			
								Smf. — Smf.								Smf. — Smf.																																							
								714. 714.																																															
3		75				184						2			120			300						2			8																												
3		18				121	80					—			—			—					—			673																													
49		1,407				3,852					2			38			57						6			625																													
22		613				1,335					—			—			—						5			9																													
36		1,141				2,763	50				1			22			44						5			10																													
15		243				518	50				—			—			—						2			642																													
10		342				1,368					—			—			—						1			645																													
5		75				425	90				—			—			—						—			228																													
39		450				1,595	70				—			—			—						1			11																													
4		104				416					—			—			—						—			392																													
8		177				177					1			12			12						1			12																													
105		2,535				3,803	25				9			344			516						7			14																													
23		624				936					7			159			238	50					6			315																													
9		343				490					—			—			—						—			15																													
4		114				288					—			—			—						—			13																													
45		1,332				2,622	50				—			—			—						7			16																													
1		9				13	50				—			—			—						1			17																													
45		850				1,246					7			173			259	50					3			18																													
11		455				455					—			—			—						1			19																													
1		17				17					—			—			—						2			726																													
283		6,464				17,775	65				49			841			2,312	75					46			88																													
21		390				1,406	49				—			—			—						1			20																													
2		63				45					—			—			—						—			21																													
19		410				814	30				1			26			46	80					2			22																													
22		934				1,170	75				9			251			314	75					6			23																													
6		282				282					1			34			34						2			24																													
24		901				1,801	80				5			155			310						1			539																													
8		290				774					1			14			21						—			26																													
22		601				1,109	75				2			36			79	20					4			286																													
48		763				1,075	25				—			—			—						2			28																													
5		153				401					—			—			—						4			30																													
35		810				1,758	36				—			—			—						2			229																													
13		182				231	50				—			—			—						2			31																													
—		—				—					—			—			—						1			725																													

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluku Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
32	Seikun höyrysahan työväen shk	145	80	225	290	90	380
33	Reposaaren Höyrysahan työväen shk	242	101	343	345	121	466
35	Dalsbruks arbefares sjbk	435	37	472	392	38	430
266	Björkboda bruks arb. sjbk — Björkbodan tehtaan työm. shk	66	2	68	63	2	65
37	Teijon ja Kirjakkalan Tehtaiden työm. shk — Tykö och Kirjakkala Bruks arb. sjbk	50	—	50	46	—	46
38	Mathildedalin tehtaan työm. shk — Arbetarnes vid Mathildedals bruk sjbk	69	—	69	67	—	67
683	Harvaluodon sahan työväen shk	5	—	5	14	—	14
39	Littois Fabriks Bolags Arb. sjbk — Littoisten Tehtaan Yhtiön Työnt. shk	36	143	179	52	152	204
446	Puuvillateollisuus Oy. John Barkerin Kutomatehtaan shk — Sjbk vid Bomullsmanufaktur Ab. John Barkers Väveri	26	317	343	22	274	296
41	Kaasmarkun Tehtaan työntekij. shk	27	60	87	18	14	32
42	Kyröskosken tehtaalaisten shk	171	19	190	176	23	199
45	Hämeenlinnan höyrysahan työv. shk	64	4	68	63	5	68
305	Tampereen Konetehtaan Oy:n Sommers, af Hällström & Waldensin Työv. shk	130	—	130	96	—	96
359	K. F. Dunderbergin Konepajan, Valimon ja Naulatehtaan työv. shk	66	—	66	55	1	56
626	Suomen Sahanterätehdas Oy:n työv. shk	22	—	22	33	—	33
46	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Konepajan työnt. shk	398	—	398	415	—	415
48	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pellavatehtaan ja Puuhiomon työnt. shk	326	1,031	1,357	336	1,006	1,342
50	Finlayson ja Kump. puuvillateht. työnt. shk	420	1,100	1,520	617	1,420	2,037
52	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n työntekijäin shk	95	453	548	101	470	571
53	Tampereen Verkatehtaan Oy:n työnt. shk — Sjbk för arb. vid T:fors Klädesfabriks Ab.	62	215	277	74	306	380
55	Herra F. Klingendahlin tehtaan työv. shk	42	225	267	57	276	333
375	Oy. Suomen Trikootehdas Ab:n työv. shk	22	257	279	23	269	292
306	Tampereen Särkänsaaren Höyrysahan shk	36	9	45	40	8	48
307	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan Työntekijäin shk	85	17	102	86	18	104
314	Lahden sahan työväen shk	263	82	345	88	31	119
660	Iittalan Lasitehdas O. Y:n työväen ja virkailijain shk..	22	2	24	22	2	24
58	Forssan Oy:n tehtaitten työv. shk	369	502	871	423	580	1,003
62	Jokioisten Teollisuuslaitoksien työv. shk	121	6	127	156	21	177
63	Notsjö Glasbruks arb. sjbk — Nuutajärven Lasitehtaan työv. shk	99	9	108	70	9	79
729	Rauhaniemi tegelbruks arb. sjbk — Rauhaniemen tiili- tehtaan työm. shk	9	—	9	9	—	9
731	O. Y. Yhdistyneiden Villatehdasten työv. shk	104	412	516	123	498	621
65	Akaan Viialan Höyrysahan Työv. shk	9	—	9	9	—	9
66	Ab. Valkiakosken Työväestön shk	694	368	1,062	663	377	1,040
672	Oy. Tornatorin rullatehtaan työv. shk	38	6	44	103	101	204
679	O. Y. Pallas rullatehtaan työv. shk	49	52	101	63	72	135
67	Nokian Oy:n tehdasten työv. shk	246	25	271	288	37	325
447	Niemen höyrysahan työväen shk	9	16	25	9	16	25
316	Suomen Kenkä- ja Nahkatehdas Oy:n tehtaitten työv. shk	85	65	150	106	82	188

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluvu Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
727	Hirsilän Kenkätehdas Oy:n teht. työv. shk	43	53	96	44	66	110
69	Jämsänkosken Tehtaiden shk	335	55	390	350	60	410
73	S. V. R. Viipurin konepajan työntekijäm shk	207	—	207	197	2	199
378	Havin Oy:n tehtaan työväestön shk	48	26	74	56	30	86
76	Yhdysoluttehtaan työväen shk	8	—	8	8	—	8
230	Kauppaneuvos F. Sergejeffin Oluttehtaan Työväen shk. .	3	—	3	10	5	15
319	Kauppaneuvos F. Sergejeffin Tupakkatehtaan Työv. shk	34	158	192	31	172	203
433	Hietasen sahan Kotkan kaup. Työv. shk	200	100	300	144	502	646
80	Sumilan sahan työväen shk	75	20	95	125	25	150
81	Inkeröisten Puuhiomon shk	260	84	344	238	90	328
83	Myllykosken tehtaitten shk	214	53	267	301	89	390
84	Ristiniemen höyrysahan shk	26	—	26	44	12	56
233	Tervasaaren höyrysahan shk	17	6	23	46	10	56
377	Jumalniemen sahan työv. shk	30	98	128	30	90	120
85	Kaukaan tehtaiden shk	123	17	140	112	20	132
86	Kymin Oy:n Tehtaiden Työläisten shk	950	383	1,333	927	305	1,232
703	Voikan tehtaan shk	953	295	1,248	1,080	343	1,423
317	Tirvan tehtaan shk	50	5	55	48	5	53
235	Suomen Sähkökemiallisen Oy:n työv. shk	46	6	52	43	6	49
89	Oy. Tornatorin työväestön shk	998	190	1,188	853	254	1,107
90	Enson Tehtaan shk	483	243	726	536	259	795
91	Rakkolanjoen Kaakelitehtaan ja hovin työnt. shk	49	5	54	50	23	73
643	Nurmen selluloosatehtaan shk	18	—	18	10	—	10
267	Hovinmaan paperitehtaan työnt. shk	80	25	105	83	25	108
738	Simpeleen paperitehtaan työnt. shk	220	57	277	220	41	261
627	Savonlinnan konepajan shk	10	—	10	10	—	10
236	Lehtoniemen tehtaan työv. shk	247	—	247	218	—	218
728	Kissakosken Paperitehtaan työnt. shk	144	57	201	156	53	209
733	Kuopion kaup. Kunnall. Sähkölaitoksen henkilök. shk. .	7	—	7	7	—	7
237	Haapaniemen tehtaan työv. shk	40	6	46	40	5	45
96	Varkauden tehtaiden työväen shk	1,092	98	1,190	1,214	105	1,319
238	Sorsakosken tehtaan työv. shk	126	10	136	137	16	153
97	Syvänniemen Työväen shk	210	60	270	199	53	252
98	Juantehtaan työväen shk	143	3	146	142	3	145
99	Siikakosken tehtaan shk	9	42	51	13	45	58
282	Karsikon, Pekkalan ja Penttilän sahojen työv. shk	268	28	296	327	95	422
100	Värtsilän tehtaan shk	667	42	709	690	45	735
369	Suomen Valtion Rautatien Konepajojen Työväenyhdist. Vaasan osast. shk.	58	—	58	58	—	58
704	Arb. vid Järnvägsverkstaden i Nikolaistad sjbk — Niko- lainkaupungissa olevan rautatien-työpajan työm. shk. .	32	—	32	38	—	38
461	Vasa Tvålfabriks arbetares sjbk	12	5	17	14	4	18
104	Vaasan Puuvillatehtaan Oy:n työnt. shk — Vasa Bom- ullsmanufaktur Ab:s arb. sjbk	205	633	838	142	648	790
698	Vaasan Sokeritehtaan työv. shk — Vasa Sockerbruks arbetares sjbk	79	12	91	121	24	145
449	Jakobstads Sockerbruks Arb. sjbk — Pietarsaaren Sokeri- tehtaan Työv. shk.	29	1	30	19	1	20

**Kuolemantapaukset.
och dödsfall.**

8		9		10		11		12		13		14		
Taudintapaukset, sairauspäivät ja sairausapu, Sjukdomsfallen, sjukdagarna och sjukhjälp.												Kuoleman- tapauksia.	Numero. Nummer.	
a) kun taudin syynä ei ole työssä sattunut tapaturma.						b) kun taudin syynä on työssä sattunut tapaturma.								Antal dödsfall.
a) då sjukdomen icke förorsakats av olycksfall i arbetet.						b) då sjukdomen förorsakats av olycksfall i arbetet.								
Antal sjukdoms- fall.	Taudin- kapusten luku.	Sairaus- päivän luku.	Antal sjukdag. luku.	Sairausapu.		Antal sjukdoms- fall.	Taudin- kapusten luku.	Antal sjukdag. luku.	Sairaus- päivän luku.	Sairausapu.		Antal dödsfall.		
				Sjukhjälp.						Sjukhjälp.				
				Smg.	Fmg.				Smg.	Fmg.				
46		39		195	—	—		—				1	727	
33		807		1,315	25	10		143		230	80	7	69	
31		630		7,189	40	—		—		—	—	7	73	
50		272		437	—	—		—		—	—	2	378	
4		80		216	95	—		—		—	—	1	76	
5		155		924	70	—		—		—	—	—	230	
17		931		1,396	50	2		64		96	—	2	319	
—		—		—	—	—		—		—	—	1	433	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	80	
20		456		524	—	—		—		—	—	5	81	
80		889		2,206	40	2		17		42	50	1	83	
1		4		10	—	—		—		—	—	—	84	
1		18		132	—	—		—		—	—	—	233	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	377	
34		656		839	45	—		—		—	—	5	85	
579		11,063		87,620	56	92		2,613		20,436	37	53	86	
410		11,081		75,273	10	—		—		—	—	22	703	
36		377		957	10	4		47		117	50	5	317	
7		170		393	—	—		—		—	—	1	235	
268		7,665		27,315	85	82		2,703		9,997	75	18	89	
64		2,976		7,998	70	—		—		—	—	6	90	
38		725		1,337	60	—		—		—	—	1	91	
7		165		660	—	—		—		—	—	1	643	
41		578		1,216	50	—		—		—	—	2	267	
103		1,463		7,929	95	—		—		—	—	10	738	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	627	
49		1,170		2,925	—	13		425		1,062	50	4	236	
14		220		3,044	—	—		—		—	—	—	728	
3		40		120	—	—		—		—	—	1	733	
9		148		395	—	—		—		—	—	—	237	
636		5,319		15,957	—	—		—		—	—	31	96	
61		1,667		7,893	76	9		190		794	52	4	238	
27		1,051		6,047	30	15		362		2,165	54	6	97	
14		280		560	—	—		—		—	—	2	98	
5		71		177	50	—		—		—	—	—	99	
56		1,514		3,010	—	—		—		—	—	8	282	
180		2,923		14,368	—	35		718		3,542	—	16	100	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	—	
13		240		1,413	—	4		51		279	—	2	369	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	—	
13		242		3,283	39	—		—		—	—	1	704	
5		72		144	—	—		—		—	—	—	461	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	—	
134		3,217		3,945	70	—		—		—	—	6	104	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	—	
14		364		679	50	—		—		—	—	1	698	
—		—		—	—	—		—		—	—	—	—	
3		138		669	20	—		—		—	—	—	449	

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osaksluku Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
105	Sjök vid Ph. U. Strengberg & Co Ab:s Tobaksfabrik ..	105	795	900	126	812	938
106	Velj. Friisein konepajan Ykspihlajassa työm. yhteinen shk	30	—	30	19	—	19
360	Inhan tehtaan Työv. shk — Arbetspers. å Inha bruk sjök ..	67	—	67	80	2	82
107	Mäntän tehdastyöväen shk ..	530	101	631	335	119	454
740	Oravais Fabriks Arbetares sjök ..	30	57	87	32	50	82
239	Äänekosken tehtaan ja siihen kuul. laitosten työv. shk..	169	46	215	161	59	220
639	Suolahden Höyrysahan shk ..	40	3	43	80	14	94
400	Valtionrautatien Oulun konepajan työm. shk ..	223	—	223	220	—	220
112	Juho Mustosen Metallitehtaan Oulussa Työväen shk ..	30	4	34	22	2	24
113	Oulun konepajan työväen shk ..	13	—	13	11	—	11
656	Toppilan sahan työväen shk ..	45	—	45	46	11	57
114	Velj. Åström Oy:n Työväen shk ..	268	25	293	323	41	364
739	O. Y. Oulun Valjas-tehtaiden Työv. shk ..	173	67	240	208	68	276
115	Laitakarin sahan shk ..	134	47	181	156	46	202
628	Kiviojan Sahan työmiesten shk ..	11	9	20	11	9	20
117	Karihaaran sahan shk ..	318	47	365	574	76	650
241	Kuusiluodon sahan Työv. shk ..	260	7	267	300	20	320
	Yhteensä — Summa	21,899	11,657	33,556	22,789	13,325	36,114
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>						
119	Suomen Koneenkäyttäjien shk ..	49	—	49	47	—	47
265	Helsingin putkityöntekijäm y. m. shk ..	22	2	24	20	2	22
120	Personalens vid H:fors Telefonförening sjök — Helsingin Telefoonyhdist. palvelusk. shk ..	12	91	103	8	91	99
629	Uudenmaan läänin Kätilyhdistyksen shk — Nylands läns Barmorskeförenings sjök ..	—	19	19	—	19	19
736	Osuuskauppaliikkeiden Henkilökunnan shk »Kivunvara»	367	148	515	136	82	218
121	Suomen Nahkurinammatin harjoittajain ja työnt. shk ..	31	—	31	26	—	26
124	Helsingin Kirjansitoja-ammattilaisten Apuyhdistyksen shk — Helsingfors Bokbindares Understödsförenings sjök	77	177	254	73	172	245
125	Puuseppien, räätälien y. m. ammattilaisten shk — Snickare-, skräddare- m. fl. yrkesgesällers sjök ..	82	—	82	81	—	81
128	Helsingin rakennustyömiesten shk ..	34	—	34	—	—	—
129	Helsingin Teurastaja- ja Lihakauppiasyhdist. shk ..	27	—	27	24	—	24
130	Finska Typografförbund. sjök — Suomen Kirjaltajaliit. shk	204	14	218	206	15	221
131	Finska Typografernas Understödsf. sjök — Suomen Kir- jaltajain Apuyhdistyksen shk ..	119	24	143	114	23	137
135	Postiljonernas i Finland Understöds- o. Pensionsför. sjök Suomen Postiljoonien Apu- ja Eläkeyhd. shk ..	234	—	234	229	—	229
137	Helsingin Pika- ja Kuorma-ajurien j. n. e. shk — Hyr- kuskarnes o. Formännens o. s. v. i H:fors sjök ..	8	—	8	8	—	8
139	Handtv. o. fabriksarb. i H:fors understöds- o. pensionsför. sjök — Helsingin käsityö- ja tehdastyönt. apu- ja eläke- yhd. shk ..	119	—	119	115	—	115
143	Vaktmästarens m. fl:s i H:fors understöds- o. pensionsf. sjök	111	40	151	112	40	152

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	Kassan osakasluvu Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Kyhnor. Kvinnor.	Naisia. Kvinnor.	Miehiä. Män.	Kyhnor. Kvinnor.	Naisia. Kvinnor.
		Yhteensä. Summa.	Yhteensä. Summa.	Yhteensä. Summa.	Yhteensä. Summa.	Yhteensä. Summa.	Yhteensä. Summa.
164	Abo Maskinisters sjbk — Turun Koneenkäyttäjien shk	45	15	60	43	15	58
705	Suomen Kultraaja- ja Hopeatyönt. Liiton shk	62	14	76	76	11	87
174	Turun Nahkurinsälliyhdistyksen shk	53	—	53	52	—	52
177	Turun Puuseppäin shk	55	—	55	53	—	53
425	Turun Puunjalostus-Työväen shk	56	36	92	52	33	85
183	Turun Kirvesmiesten ammattiyhdistyksen shk	17	5	22	16	5	21
185	Suomen Maalarien työnt. Liiton osast. N:o 3 jäsenten shk	30	—	30	26	—	26
187	Turun Räättälien shk	45	—	45	43	—	43
191	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk	61	2	63	61	2	63
254	Tampereen Koneenkäyttäjähdistyksen shk	11	—	11	11	—	11
196	Tampereen kaup. Puuseppäin j. n. e. shk	20	—	20	19	—	19
199	Tampereen Vahtimestariklubin shk	28	—	28	27	—	27
657	Suomen Rakennusmestariiliton Vipurin osaston shk	27	—	27	27	—	27
741	Kymmene Flottnings:s sjbk — Kymn Lauttausyhdist. shk.	5	21	26	5	21	26
384	Kuopion Vahtimestariyhdistyksen shk	9	—	9	9	—	9
206	Oulun Räättälintyöntekijän shk	13	5	18	13	5	18
	Yhteensä — Summa	2,033	613	2,646	1,732	536	2,268
	c) Yleisiä kassoja. — Allmänna kassor.						
207	Helsingin yleinen shk — Helsingfors allmänna sjbk	165	105	270	159	106	265
208	Arbetets Vänners i Borgå sjbk	83	27	110	81	29	110
310	Hangö Arbetares sjbk — Hankoniemen Työväen shk.	131	4	135	126	4	130
210	Turun Työntekijän shk — Abo Arbetares sjbk	1,169	1,011	2,180	1,127	1,013	2,140
374	Naantalin työväenyhdistyksen shk	35	2	37	38	2	40
313	Salon työväen shk »Turva»	75	38	113	71	40	111
214	Porin Työv. shk	62	51	113	60	51	111
215	Uudenkaupungin Työväen shk	15	38	53	17	38	55
261	Ålands sjbk	36	12	48	35	14	49
217	Hämeenlinnan kaupungin Työväen shk	34	42	76	34	37	71
219	Viipurin työväenyhdistyksen shk	43	4	47	47	6	53
204	Lappeenrannan ja sen ympäristön Työl. shk	25	10	35	24	11	35
453	Käkisalmen kaup. Työväenyhdistyksen shk	26	13	39	25	12	37
221	Virolahden Työväenyhdistyksen shk	5	3	8	7	5	12
222	Kuopion Työväenyhdistyksen shk	18	5	23	18	5	23
223	Joensuu Työväen shk	22	3	25	22	3	25
224	Vasa Arbetares sjbk — Vaasan Työväen shk	63	26	89	70	27	97
309	Arbetets Vänners i Kristinestad sjbk	5	27	32	5	25	30
225	Jyväskylän yleinen shk	44	37	81	44	37	81
227	Oulun Yleinen shk	803	1,291	2,094	783	1,254	2,037
706	Oulun Työväen Uusi shk	82	52	134	93	68	161
	Yhteensä — Summa	2,941	2,801	5,742	2,886	2,787	5,673

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluku Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Mieh. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
	III. Kassoja, jotka antavat ainoastaan hautausapua. III. Kassor, som utgiva endast begravningshjälp.						
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>						
134	Suomen Rautatieläisyhdistyksen hk	234	34	268	223	39	262
193	Turun piirin Rautatieläisten hk	148	40	188	155	41	196
734	Suomen Vankilapalvelijain hk	299	3	302	266	3	269
198	Rautatieläisyhdistyksen Tampereen osaston hk	418	118	536	409	114	523
	Yhteensä — Summa	1,099	195	1,294	1,053	197	1,250

Osakkaat, eläkkeen-
Delägare, pensionstagare

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluku Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
	V. Kassoja, jotka antavat eläkettä. V. Kassor, som utgiva pensioner.						
	a) <i>Tehdaskassoja. — Fabrikkassor.</i>						
287	Auran Sokeritehtaan työv. ek — Aura Sockerbruks Arb. pk	82	11	93	77	11	88
659	Porin Puuvillateollisuus Oy:n Työnt. ek.	27	47	74	26	102	128
40	Littoisten Tehtaan Yhtiön Työnt. raajar. ja ijäk. henk. varten per. apurahasto. — Littois Fabriks Bolags Arb. understöds-kassa för inv o. åldringar	36	143	179	52	152	204
43	Kyröskosken Tehtaan ja siihen kuul. lait. työv. ek.	170	23	193	180	20	200
47	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Konepajan työnt. ek	365	—	365	380	—	380
49	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pellavatehtaan ja Puuhiomon Työnt. ek	334	1,033	1,367	343	1,007	1,350
51	Finlayson ja Kumpp. puuvillateht. työnt. ek	428	1,093	1,521	595	1,420	2,015
443	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n työntek. ek	92	450	542	99	460	559
54	T:fors Klädesfabriks pk — Tampereen Verkatehtaan ek	43	142	185	55	151	206
57	Tampereen Paperitehtaan työnt. ek	153	100	253	166	93	259
308	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan Työnt. ek	63	11	74	51	9	60
59	Forssan Oy:n tehtaitten työv. ek	19	32	51	19	30	49
61	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen ek	83	1	84	90	—	90
64	Nuutajärven lasitehtaan työv. ek	68	12	80	62	12	74
68	Nokian Oy:n tehtaitten työnt. ek	22	—	22	18	—	18
82	Inkeröisten Puuhiomon Työntekijäin ek	225	40	265	198	47	245
87	Kymin Oy:n Tehtaiden Työl. ek	950	383	1,333	927	305	1,232
101	Värtsilän tehtaan ek	93	1	94	95	2	97
109	Lohikosken paperitehtaan työväen ek	47	6	53	45	5	50
	Yhteensä — Summa	3,300	3,528	6,828	3,478	3,826	7,304
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>						
126	Puuseppien räätälien y. m. ammattilaisten ek — Snickare-, skräddare- m. fl. yrkesgesällers pk	47	35	82	47	34	81
133	Finska Typografernas Understödsfören. pk — Suomen Kir- jaltajain Apyyhdist. ek	119	24	143	114	23	137
136	Postiljonernas i Finland Understöds- och Pensionsfören. pk — Suomen Postiljoonien Apu- ja Eläkeyhdistyksen ek	234	—	234	229	—	229
138	Hyrkuskarnes o. Formännens i H:fors Understödsfören. pk Helsingin Pika- ja Kuorma-ajurien eläkeyhd. ek	8	—	8	8	—	8
140	Helsingin käsityö- ja tehdastyöntek. apu- ja eläkeyhd. ek Handtverks- o. fabriksarb. i H:fors understöds- o. pen- sionsfören. pk	119	—	119	115	—	115
144	Vahtimestarien y. m. apu- ja eläkeyhdistyksen Helsingin kaup. ek — Vaktmästarenes m. fl:s i H:fors understöds- o. pensionsfören. pk	111	40	151	112	40	152

saaajat ja eläkkeet.
och pensioner.

Maksettuja eläkkeitä Utbetalade pensioner													Numero. Nummer.
a) vanhuuden tai työ- kyvyttömyyden tähden. a) för ålder eller arbetsoförmåga.			b) leskille. b) åt änkor.			e) lapsille. c) åt barn.			Yhteensä. Summa.				
Antal pensions- tagare.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.		Antal pensions- tagare.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.		Antal pensions- tagare.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.		Antal pensions- tagare.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.			
	Smk.	Fmk.		Smk.	Fmk.		Smk.	Fmk.		Smk.	Fmk.		
21	6,320	33	38	7,600	25	—	—	—	59	13,920	58	287	
2	447	10	—	—	—	—	—	—	2	447	10	659	
8	1,800	—	5	932	—	1	360	—	14	3,092	—	40	
16	2,457	—	42	3,288	—	43	1,785	—	101	7,530	—	43	
12	3,892	—	58	5,796	—	70	4,187	—	140	13,875	—	47	
75	11,751	35	75	8,250	—	11	605	—	161	20,606	35	49	
120	21,492	30	92	10,267	—	50	2,169	—	262	33,928	30	51	
24	5,243	30	1	26	55	4	440	20	29	5,710	05	443	
6	2,120	—	9	1,288	—	16	2,192	—	31	5,600	—	54	
16	7,035	—	25	11,527	50	1	33	—	42	18,595	50	57	
4	651	—	15	1,528	—	8	416	—	27	2,595	—	308	
52	8,172	—	64	16,871	—	35	2,979	35	151	28,022	35	59	
—	—	—	10	2,072	—	24	1,677	—	34	3,749	—	61	
13	1,995	—	18	2,130	—	9	365	—	40	4,490	—	64	
21	2,126	10	9	482	—	—	—	—	30	2,608	10	68	
18	6,238	50	9	1,179	25	8	454	50	35	7,872	25	82	
46	18,602	—	68	25,204	—	71	5,867	65	185	49,673	65	87	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	101	
7	886	—	9	1,320	—	2	180	—	18	2,386	—	109	
461	101,228	98	547	99,761	55	353	23,710	70	1,361	224,701	23		
33	2,887	50	34	1,579	—	—	—	—	67	4,466	50	126	
32	3,725	—	40	3,492	79	—	—	—	72	7,217	79	133	
—	—	—	12	1,574	99	1	150	—	13	1,724	99	136	
—	—	—	15	325	—	—	—	—	15	325	—	138	
25	2,780	—	38	4,210	—	—	—	—	63	6,990	—	140	
32	2,805	15	40	4,259	—	—	—	—	72	7,064	15	144	

Osakkaat, eläkkeen-
Delägare, pensionstagare

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 Kassan osakasluku Antal delägare i kassan					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
		398	Baderskornas vid Lovisa vattenkuranstalt pk	—	18	18	—	21	21
165	Åbo Maskinisters pk — Turun Koneenkäyttäjien ek ...	45	15	60	43	15	58
178	Turun Puuseppäin, Sorvarien ja Kuvanveistäjien ek ...	56	2	58	53	5	58
192	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen ek	61	2	63	61	2	63
194	Handtverkarsocietet i Åbo pk — Turun Käsityöläisseur. ek	66	28	94	65	29	94
195	Uudenkaupungin Käsityöläisyhdistyksen ek	19	22	41	19	22	41
255	Tampereen Telef. Oyn Henkilök. ek	9	24	33	9	30	39
197	Tampereen kaup. Puuseppäin j. n. e. ek	20	—	20	19	—	19
201	Käsityöläisyhtyyden Viipurin kaup. ek — Handtverks- Fören. i Viborgs stad pk	23	—	23	23	—	23
742	Kymmene Flottningsfs pk — Kymin Lauttausyhdist. ek	27	—	27	27	—	27
368	Industriidkarenas i Vasa stad pk — Vaasan kaup. Teolli- suudenharjoittajain ek	3	—	3	5	—	5
	Yhteensä — Summa	967	210	1,177	949	221	1,170
	c) Yleisiä kassoja. — Allmänna kassar.						
304	Rauman työväen ek	24	10	34	23	11	34
220	Pensioneri- ja Apulaitos palkollisia ja työväkeä varten Vii- purin kaupungissa — Pensions- och Understödsinrätt- ningen för tjänande och arbetsklassen i Viborgs stad..	512	808	1,320	450	832	1,282
	Yhteensä — Summa	536	818	1,354	473	843	1,316

saajat ja eläkkeet.
och pensioner.

Maksettuja eläkkeitä Utbetalade pensioner												
a) vanhuden tai työ- kyvyttömyyden tähden. a) för Alder eller arbetsförmåga.			b) leskille. b) åt änkor.			c) lapsille. c) åt barn.			Yhteensä. S u m m a.			Numero. Nummer.
Antal pensions- tagare.	Eläkkeen- saaja.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.	Antal pensions- tagare.	Eläkkeen- saaja.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.	Antal pensions- tagare.	Eläkkeen- saaja.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.	Antal pensions- tagare.	Eläkkeen- saaja.	Eläkkeiden määrä. Pensions- belopp.	
7	1,692	—	—	—	—	—	—	—	7	1,692	—	398
3	150	—	15	687	50	3	62	50	21	900	—	165
11	1,016	—	5	484	—	—	—	—	16	1,500	—	178
4	1,000	—	9	1,123	30	—	—	—	13	2,123	30	192
15	7,500	—	19	9,500	—	8	2,250	—	42	19,250	—	194
1	40	—	13	952	—	33	2,264	—	47	3,256	—	195
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	255
—	—	—	2	180	—	—	—	—	2	180	—	197
2	320	—	24	8,140	—	—	—	—	26	8,460	—	201
4	2 400	—	—	—	—	—	—	—	4	2,400	—	742
3	435	—	16	1,140	—	9	710	—	28	2,285	—	368
172	26,750	65	282	37,647	58	54	5,436	50	508	69,834	73	
2	600	—	1	150	—	—	—	—	3	750	—	304
44	4,790	—	—	—	—	29	2,040	—	73	6,830	—	220
46	5,390	—	1	150	—	29	2,040	—	76	7,580	—	

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 Renkaan osakasluku Antal delägare i ringen					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
	VI. Renkaita, jotka antavat sairaus- ja hautausapua. VI. Ringar, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.						
	a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>						
412	Finlayson ja Kump. Puuvillatehtaan Verstastyömiest. shr	95	—	95	110	—	110
318	Finlayson ja Kump. Väri-, Valkaisu- ja Valmistusosaston työnt. shr	65	52	117	65	52	117
550	Finlayson & C:o Oy. Puuvillatehtaan Karstaus- ja Keh- ruosastojen työnt. shr	71	45	116	81	45	126
551	Oy. Finlayson ja Kump. Puuvillatehtaan Kutomaosaston shr	66	—	66	59	—	59
414	Tampereen Kutomateollisuus Oy:n työv. hr.	14	128	142	16	144	160
413	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehdas Oy:n työnt. shr	103	19	122	—	—	—
702	O.Y. W. Gutzeit & C:o Laitaatsillan Konepajan Työväen shr	131	1	132	92	—	92
387	Onkilahden Konepajan Työväen shr — Arbetarnes vid A. B. Metvikens Mekaniska verkstad sjbr.	180	—	180	188	—	188
	Yhteensä — Summa	725	245	970	611	241	852
	b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>						
624	Helsingin puuseppäin shr	50	30	80	50	30	80
253	Turun Rauta- ja metallityönt. shr	62	4	66	65	5	70
182	Turun Muurarien Sairas- ja Hautausapulitto	52	18	70	51	16	67
	Yhteensä — Summa	164	52	216	166	51	217
	c) <i>Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>						
395	Turun Ulkotyömiestiliiton shr »Lütto»	43	12	55	43	12	55
450	Turun Suomalaisen Työväenliiton shr	291	209	500	285	222	507
658	Svenska folkpartiets arbetarklubbs sjbr	66	61	127	69	56	125
549	Turun Kristillisen Työväenyhdistyksen shr	55	70	125	57	64	121
645	Shr »Alku»	77	72	149	70	67	137
635	Maarian pitäjän työväen shr n:o 1	61	32	93	55	29	84
661	» » » » 2	28	17	45	23	14	37
636	Kaarinan pitäjän työväen shr n:o 1	55	46	101	45	43	88
662	» » » » 2	61	40	101	52	37	89
262	Haminan Sairas- ja Hantausapuyhdist. shr	43	33	76	40	35	75
	Yhteensä — Summa	780	592	1,372	739	579	1,318

**kuolemantapaukset.
och dödsfall.**

Taudintapaukset, sairauspäivät ja sairausapu, Sjukdomsfallen, sjukdagarna och sjukhjälpen,										14	Numero. Nummer.	
a) kun taudin syynä ei ole työssä sattunut tapaturma. a) då sjukdomen icke förorsakats av olycksfall i arbetet.					b) kun taudin syynä on työssä sattunut tapaturma. b) då sjukdomen förorsakats av olycksfall i arbetet.							Kuoleman- tapauksia. Antal dödsfall.
8	9	10		11	12	13		14				
		Sairausapu. Sjukhjälp.	Sairaus- päivien luku.			Taudin- tapauksen luku. Antal sjukdoms- fall.	Sairaus- päivien luku. Antal sjukdag- ar.		Sairausapu. Sjukhjälp.	Sairaus- päivien luku. Antal sjukdag- ar.		
		<i>Smf.</i> — <i>Fmf.</i>	<i>ptä.</i> <i>pt.</i>			<i>Smf.</i> — <i>Fmf.</i>	<i>ptä.</i> <i>pt.</i>					
17	497	1,703	—	3	63	120	—	5	412			
11	399	585	60	1	63	90	—	2	318			
3	56	30	20	—	—	—	—	5	550			
6	196	157	20	—	—	—	—	2	551			
8	308	629	—	—	—	—	—	1	414			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	413			
19	833	1,916	60	—	—	—	—	3	702			
27	854	2,493	05	—	—	—	—	1	387			
91	3,143	7,514	65	4	126	210	—	19				
6	147	210	—	—	—	—	—	1	624			
4	118	329	—	3	60	163	—	2	253			
5	219	401	—	—	—	—	—	—	182			
15	484	940	—	3	60	163	—	3				
2	112	160	—	—	—	—	—	4	395			
38	1,336	2,672	—	12	287	574	—	9	450			
14	437	874	—	—	—	—	—	3	658			
14	275	377	10	—	—	—	—	2	549			
23	998	1,497	50	3	45	67	50	7	645			
8	270	393	—	2	43	54	30	3	635			
3	98	130	—	—	—	—	—	3	661			
17	597	850	35	1	47	67	15	3	636			
16	486	692	45	1	56	80	—	7	662			
8	286	429	—	2	20	30	—	—	262			
143	4,895	8,075	40	21	498	872	95	41				

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nömer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 Renkaan osakasluku Antal delägare i ringen					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Kvinnor. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
VII. Renkaita, jotka antavat ainoastaan hautausapua. VII. Ringar, som utgiva endast begravningshjälp.							
a) Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.							
280	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. hr	65	55	120	63	54	117
663	S. V. R. Helsingissä sijaitsevain konepajain miehistön hr	416	365	781	415	369	784
293	Arbetarenes vid Helsingfors Centraltryckeri och Bokbinderi Ab. br — Helsingin Sentraalikirjapaino ja Kirjansi- tomo Oy:n työv. hr	101	148	249	102	152	254
269	Helsingin Kaasuteht Työnt hr — H:fors Gasverks arb. br	58	61	119	—	—	—
448	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työnt. hr n:o 1	62	57	119	58	53	111
462	» » » » » » » » 2	58	54	112	59	56	115
362	Hietalahden Laivatokan hr A. — Sandvikens Skeppsdockas br A.	90	12	102	92	10	102
540	Hautausapurengas »Toverit» — Begravningshjälpringen »Kamrater»	49	65	114	46	66	112
653	Forssan Kehruutehtaan työväen hr	69	175	244	69	175	244
356	Vaasan Sokeritehtaan henkilökunnan hr	55	71	126	54	69	123
	Yhteensä — Summa	1,023	1,063	2,086	958	1,004	1,962
b) Ammattirenkaita. — Yrkesringar.							
283	Suomen Koneenkäyttäjähdist. hr n:o 1	72	53	125	70	55	125
284	» » » » » » » » 2	73	52	125	73	52	125
404	S. V. R. Rata- ja Rakennustyöläisten y. m. hr n:o 1 ..	245	323	568	240	321	561
558	» » » » » » » » 2 ..	265	257	522	242	247	489
559	» » » » » » » » 3 ..	225	175	400	200	170	370
560	» » » » » » » » 4 ..	161	259	420	137	242	379
664	Svenska Kamratförbundets vid Finska Statsjärnvägarna br	919	314	1,233	899	311	1,210
707	Helsingin kunnan työnjohtajaliiton hr	54	34	88	54	34	88
274	Helsingin tehtaantöytäisten hr n:o 2	44	72	116	33	44	77
302	» » » » » » » » 3	53	87	140	52	93	145
303	» » » » » » » » 4	65	75	140	65	75	140
328	» » » » » » » » 5	58	79	137	59	79	138
329	» » » » » » » » 6	50	37	87	48	33	81
403	» » » » » » » » 8	65	75	140	64	75	139
301	» » » » » » » » Z	65	75	140	63	77	140
228	Svenska Timmermäns br n:o 1	61	64	125	61	64	125
389	» » » » » » » » 2	62	63	125	62	63	125
390	» » » » » » » » 3	62	62	124	65	60	125
393	» » » » » » » » 4	63	61	124	62	63	125
325	Personal. vid Spårvägs och Omnibus Ab. br — Raitiotie- ja Omnibus Oy:n henkilök. hr	64	53	117	60	53	113
270	Helsingin Poliisikunnan hr	363	289	652	446	322	768

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 Renkaan osakasluku Antal delägare i ringen					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Mieh. Män.	Miehiä. Kvinnor.	Naisia. Summa.	Mieh. Män.	Miehiä. Kvinnor.	Naisia. Summa.
495	Suomen Postiljooniyhdistyksen hr	382	231	613	325	206	531
496	Suomen Postiljooniyhdistyksen Helsingin osaston hr — Finlands Postiljonförenings Helsingfors afdelnings br	46	28	74	48	30	78
379	Suomen Tullipalvelijain hr	577	364	941	614	374	988
510	Helsingin Raatajain hr n:o 4	39	64	103	37	58	95
249	Helsingin Kirjaltajain hr n:o 1 — Typografernas i Helsingfors br n:o 1	40	58	98	40	57	97
382	Helsingin Kirjaltajain hr n:o 2 — Typografernas i Helsingfors br n:o 2	44	66	110	42	63	105
515	Helsingin Asfalttityönt. hr n:o 1	50	53	103	52	55	107
244	Helsingin Malliveistäjain Ammattios. hr	80	35	115	71	32	103
289	Helsingin Maalarien hr	105	—	105	107	—	107
297	Helsingin Satulaseppäin hr	66	62	128	67	63	130
533	Helsingin Seppien ammattiosaston hr n:o 1	52	62	114	54	64	118
534	» » » » 2	49	61	110	56	68	124
500	Helsingin Putkityönt. ammattiosaston hr	52	47	99	53	47	100
528	Helsingin Työv. yhd. Valaistus A. O:n hr	52	68	120	49	71	120
567	Helsingin T. Y. Karkean-Kivityönt. y. m. hr n:o 1	50	60	110	35	45	80
568	» » » » 2	52	60	112	62	67	129
526	Helsingin Kivityöntekijäin y. m. hr n:o 2	50	61	111	48	59	107
531	Helsingin Teurastaja- ja Makkarantekijäammattiyhd. hr.	48	66	114	47	64	111
743	Helsingin kaup. Ajuriyhdist. hr n:o 1	227	—	227	230	—	230
744	» » » » 2	215	—	215	209	—	209
745	» » » » 3	227	—	227	229	—	229
548	Porvoon Räättäläin hr	77	84	161	76	84	160
454	Rautatieläisten hr Turun ja Porin läänissä	126	79	205	136	80	216
311	Suomen Valtion Rautateitten Konduktööriyhdistyksen hr	398	—	398	490	—	490
371	Tampereen aseman Liikenneosaston Palvelijak. hr	168	110	278	183	114	297
452	L. T. Y. Pesijättärien ammattiosaston hr	44	73	117	46	80	126
200	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr	420	—	420	448	—	448
708	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr A-sarja	—	76	76	—	26	26
411	Viipurin—Valkeasaaren asemien välillä olevien rautatieläisten hr	130	102	232	135	106	241
681	Viipurin kaupungin ja sen esikaupunkien kylvettäjäin hr	6	15	21	7	19	26
410	Viipurin puutarhavihjelijäin seuran hr	16	6	22	16	6	22
431	Kouvolan asemalla sijaitsevan Rautatien palvelijakunnan hr	410	319	729	433	325	758
668	Handtverkare- och Fabrikantföreningens i Jakobstad br	121	119	240	121	119	240
554	Åkareförbundets (i Jakobstad) br n:o 1	130	—	130	130	—	130
723	» » » » 2	130	—	130	130	—	130
730	» » » » 3	130	—	130	130	—	130
	Yhteensä — Summa	7,898	4,988	12,886	8,011	4,915	12,926
	<i>c) Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>						
258	Helsingin työntekijäin hr	32	42	74	29	44	73
278	Helsingin Yksityinen hr (Y. H.) — H:fors Privata br (P. B.)	223	231	454	220	230	450

kuolemantapaukset.
och dödsfall.

8								9		10		11		12		13		14		
Taudintapaukset, sairauspäivät ja sairausapu, Sjukdomsfallen, sjukdagarna och sjukhjälpn,																				
a) kun taudin syynä ei ole työssä sattunut tapaturma. a) då sjukdomen icke förorsakats av olycksfall i arbetet.										b) kun taudin syynä on työssä sattunut tapaturma. b) då sjukdomen förorsakats av olycksfall i arbetet.								Kuoleman- tapauksia.		Numero.
Taudin- tapaus- luku. Antal sukdoms- fall.	Taudin- tapaus- luku. Antal sukdegar.	Sairaus- päivän luku. Antal sukdegar.	Sairausapu. Sjukhjälp.		Taudin- kapaus- luku. Antal sukdoms- fall.	Taudin- kapaus- luku. Antal sukdegar.	Sairaus- päivän luku. Antal sukdegar.	Sairausapu. Sjukhjälp.		Antal dödsfall.	Numero.									
			Smf.	Smf.				Smf.	Smf.											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		—	—	—	—	—	—	—	14	495
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	496	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	379	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	510	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	249	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	382	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	515	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	244	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	289	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	297	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	533	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	534	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	500	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	528	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	567	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	568	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	526	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	531	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	743	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	744	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	745	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	548	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	454	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	311	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	371	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	452	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	200	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	708	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	411	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	681	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	410	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	431	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	668	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	554	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	723	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	730	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	395		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	258	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	278	

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 Renkaan osakasluku Antal delägare i ringen							
		vuoden alussa. vid Årets början.			vuoden lopussa. vid Årets slut.				
		Mieh. Män.	Miehiä. Kvinnor.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Mieh. Män.	Miehiä. Kvinnor.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
298	Helsingin kaupungin työväen hr n:o 1	46	58	104	26	37	63		
145	Sörnäisten työväen hr n:o 1	60	40	100	50	32	82		
149	» » » » 5	35	30	65	43	41	84		
152	» » » » 8	53	67	120	52	66	118		
155	» työläisten » » 1 11	41	65	106	47	82	129		
156	» » » » 2 (12)	71	142	213	75	150	225		
157	» » » » 4 (13)	70	120	190	78	127	205		
158	» » » » 10 (14)	47	77	124	47	77	124		
159	» työväen » » 15	33	83	116	35	80	115		
160	» » » » 16	35	58	93	—	—	—		
161	» työläisten » » 7 (17)	46	74	120	43	72	115		
276	» » » » 6 (19)	45	87	132	45	81	126		
326	» » » » 5 (21)	46	75	121	51	82	133		
408	Frisinnade arbetares i Helsingfors br n:o 1	183	252	435	181	253	434		
491	» » » » 2	142	179	321	138	187	325		
492	» » » » 3	140	187	327	139	191	330		
493	» » » » 4	60	90	150	40	62	102		
292	Arbetets Vänners i Töölö br	55	47	102	57	48	105		
343	Svenska Arbetarförbundets br n:o 1	30	31	61	25	26	51		
344	» » » » 2	32	38	70	30	34	64		
345	» » » » 3	55	60	115	41	62	103		
346	» » » » 4	41	43	84	29	49	78		
347	» » » » 5	35	64	99	39	51	90		
348	» » » » 6	60	65	125	58	63	121		
561	» » » » 7	62	63	125	60	64	124		
562	» » » » 8	58	63	121	55	62	117		
563	» » » » 9	43	87	130	42	81	123		
564	» » » » 10	64	63	127	62	65	127		
565	» » » » 11	49	81	130	39	87	126		
566	» » » » 12	64	66	130	63	64	127		
406	Luterilaisen Evankeliumi-Yhdistyksen Nuorisoliiton Helsingin suomalaisen osaston hr	49	127	176	49	125	174		
505	Suomalaisen Työväenliiton hr	200	251	451	200	240	440		
542	Fredriksbergin Työväen hr n:o 1	56	59	115	52	58	110		
631	» » » » 4	52	55	107	—	—	—		
441	Borgå Konstitutionella Arbetareförenings br	37	42	79	40	44	84		
632	Hangö br n:o 1	82	92	174	91	84	175		
665	» » » 2	99	128	227	100	129	229		
426	Sockenbacka br — Sockenbackan hr	60	60	120	58	58	116		
444	Dickursby br	94	134	228	97	120	217		
685	Hyvinkään järjestyneen työväen hr	20	27	47	—	—	—		
546	Tuusulan Työväen hr n:o 1	50	64	114	48	66	114		

Osakkaat, taudin- ja
Delägare, sjukdoms-

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 Renkaan osakasluku Antal delägare i ringen					
		vuoden alussa. vid årets början.			vuoden lopussa. vid årets slut.		
		Miehiä. Män.	Kvinnor. Kvinnor.	Naisia. Kvinnor.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Summa. Summa.
213	Turun Kristillisen Raittiusseuran hr	93	222	315	88	221	309
429	Katisten ja sen ympäristön palkollisten hr	28	49	77	25	49	74
445	Forssan Työväen hr	120	149	269	117	143	260
460	Forssan työväen hr »Tuoni»	87	144	231	100	176	276
402	Viipurin Kristill. Työväenyhdistyksen hr	43	41	84	35	40	75
440	Kuopion työväen hr n:o 1	42	68	110	42	65	107
553	» » » » 2	52	53	105	46	49	95
263	Arbetets Vänner i Vasa br	40	28	68	43	28	71
633	Arbetareföreningens i Gamlakarleby br	22	16	38	37	21	58
Yhteensä — Summa		3,382	4,537	7,919	3,207	4,366	7,573

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		Pääs- maksuja. Inträdes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägaras avgifter.		Työanta- jain apu- maksuja. Bidrag av arbets- glivaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (oskoloja v. m.) Ovrliga in- komster (pölk- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.	
		Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.
		Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.	Smf.	mlä.
	I. Kassoja, jotka antavat ainoastaan sairausapua. I. Kassor, som utgiva endast sjukhjälp.														
	a) Tehdaskassoja. — Fabrikskassor.														
720	M. E. Fazers & C:os Sockerfabriks arb. skj — M. E. Fazerin ja Kumpp. Sokeriteht. työnt. sk	—	—	149	50	—	—	127	52	—	—	—	—	277	02
25	Ab. Åströms Fabriker Oy. Avdeln. Borst- och penselfabriken sjbk	—	—	3,420	12	1,710	14	141	41	—	—	1,869	25	7,140	92
56	Tampereen Paperitehtaan työntek. sk	—	—	7,152	60	4,789	26	1,966	44	—	—	—	—	13,908	30
640	Oy. Riihimäen Lasitehtaitten sk	—	—	14,463	08	—	—	489	41	—	—	—	—	14,952	49
60	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen sk	—	—	903	50	—	—	528	63	—	—	—	—	1,432	13
72	Kosken Verkatehtaan työväen sk	—	—	944	25	489	15	781	59	—	—	92	45	2,307	44
79	Karhula Fabrikers skj — Karhulan Tehtaitten sk	—	—	96,861	80	—	—	3,756	70	—	—	—	—	100,618	50
108	Lohikosken paperitehtaan työväen sk	39	—	3,365	55	—	—	267	13	1,000	—	—	—	4,671	68
	Yhteensä — Summa	39	—	127,260	40	6,988	55	8,058	83	1,000	—	1,961	70	145,308	48
	b) Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.														
132	Finska Typograf. Understödsför. Supplement. skj — Suomen Kirjaltajain Apuyhdist. Lisä-sk	—	—	681	—	—	—	324	50	—	—	—	—	1,005	50
250	Personalens vid Spårvägs och Omnibus Ab. skj	220	—	2,396	30	—	—	478	26	37	—	1,089	—	4,220	56
721	Forssan Seka-, Käsi- ja Rautatietyöl, sk	—	—	1,137	50	—	—	355	47	—	—	—	—	1,492	97
686	Suomen Tie- ja vesirakennustyöl. liiton sk	—	—	7,624	75	—	—	2,580	07	9,460	62	4,406	49	24,071	93
	Yhteensä — Summa	220	—	11,839	55	—	—	3,738	30	9,497	62	5,495	49	30,790	96
	II. Kassoja, jotka antavat sairaus- ja hautausapua. II. Kassor, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.														
	a) Tehdaskassoja. — Fabrikskassor.														
1	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. shk — Maskin- och Brobyggnads Ab:s arb. sjbk	6	50	1,283	75	—	—	1,058	01	—	—	—	—	2,348	26
3	Suomen Valtionrautateiden Konepajain Työm. shk — Arb. vid Statsjärnvägarnes i Finland Mek. verkstäder sjbk	955	—	139,799	56	—	—	4,061	45	—	—	—	—	144,816	01
4	Arb. vid Helsingfors Skeppsdocka sjbk — Hel- singin Laivatokan työm. shk	—	—	1,617	50	—	—	1,470	98	—	—	—	—	3,088	48
5	K. V. Bergmannin kivenveistämön työnt. shk	—	—	—	—	—	—	150	27	—	—	—	—	150	27
6	Arabia fabriksarbetares sjbk — Arabian tehtaan työväestön shk	—	—	2,776	88	4,700	—	331	76	—	—	—	—	7,808	64

menot.
utgifter.

Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.																							
9		10		11		12		13		14		15		16		17		18					
Sairausrasapua, Sjukhjälp.		Hautaus- apua. Begrav- ningshjälp.		Tilapäisiä Tilillisiä underskott.		Läkärin, lääkärin ja sairaus- don kustan- nutkista. Kostnad för läkare, med- icin och sjuk- vård.		Hallin- o- kustanuk- sit. Förvalt- ningskost- nader.		Sifrona eläke- kassan. Överföring till pen- sionskassa.		Muuta menoja, Övriga utgifter.		Yhteensä. Summa.		Tulosten yhteensä, Överskott av Inkomster.		Vapaus. Brist.		Numero- nummer.			
Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16
552	—	—	—	3,700	—	—	—	75	25	—	—	176	50	4,503	75	—	—	4,226	73	720	—	—	—
8,897	08	—	—	—	—	1,839	55	—	—	—	—	222	50	10,959	13	—	—	3,818	21	25	—	—	—
11,538	—	—	—	—	—	1,809	60	100	—	—	—	460	70	13,908	30	—	—	—	—	56	—	—	—
2,827	32	—	—	455	—	8,257	60	—	—	—	—	—	—	11,539	92	3,412	57	—	—	640	—	—	—
720	15	—	—	—	—	—	—	—	—	711	98	—	—	1,432	13	—	—	—	—	60	—	—	—
430	—	—	—	—	—	2,572	45	—	—	—	—	1,298	—	4,300	45	—	—	1,993	01	72	—	—	—
18,383	05	—	—	3,050	—	49,983	60	500	—	—	—	3,967	85	75,884	50	24,734	—	—	—	79	—	—	—
906	60	—	—	—	—	2,550	75	120	—	—	—	3	30	3,580	65	1,091	03	—	—	108	—	—	—
44,254	20	—	—	7,205	—	67,013	55	795	25	711	98	6,128	85	126,108	83	29,237	60	10,037	95				
940	—	—	—	—	—	—	—	699	25	—	—	6	91	1,646	16	—	—	640	66	132	—	—	—
2,094	—	—	—	150	—	—	—	800	—	—	—	1,266	40	4,310	40	—	—	89	84	250	—	—	—
654	—	—	—	—	—	—	—	250	—	—	—	63	50	967	50	525	47	—	—	721	—	—	—
11,283	25	—	—	1,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12,283	25	11,788	68	—	—	686	—	—	—
14,971	25	—	—	1,150	—	—	—	1,749	25	—	—	1,336	81	19,207	31	12,314	15	730	50				
1,187	50	100	—	—	—	—	—	538	50	—	—	—	—	1,826	—	522	26	—	—	1	—	—	—
109,192	72	2,160	—	—	—	—	—	4,854	60	—	—	179	21	116,386	53	28,429	48	—	—	3	—	—	—
1,644	—	120	—	—	—	—	—	505	50	—	—	146	90	2,416	40	672	08	—	—	4	—	—	—
—	—	—	—	—	—	22	45	30	—	—	—	—	—	52	45	97	82	—	—	5	—	—	—
1,861	07	615	—	—	—	8,479	25	224	20	—	—	223	65	11,403	17	—	—	3,594	53	6	—	—	—

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tillvuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		Pääs- maksuja, Intrifides- avfifter.		Osakkeiden maksuja, Delägsarnas avfifter.		Työntä- nän apu- maksuja, Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja, Räntor.		Lahjoja, Gåvor.		Muuta tuloja (osakkoja y. m.) Ovriga in- komster (pih- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.	
		Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.
		Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.	Smf.	ruä.
7	Työv. Kaasutehtaalla ynnä sen Konep. shk — Arb. vid Gasfabriken o. dess Mek. Verkst. sjbk	—	—	818	—	—	—	673	65	—	—	—	—	1,491	65
8	Hietalahden Oyn työntek. shk — Arb. vid Sandvikens Aktiebolag sjbk	16	—	1,386	—	240	—	773	57	—	—	2	—	2,417	57
673	Arbetarenas vid C. E. Lindgrens borst- o. pensel-fabrik sjbk	—	—	473	70	300	—	133	54	—	—	7	—	914	24
625	Töölön Sokeritehtaan työläisten shk — Töölö Sockerbruks arbetares sjbk	3	—	3,662	—	—	—	1,761	52	—	—	27	—	5,453	52
9	Sjvk vid H. Borgström Jrs tobaksfabrik....	—	—	2,214	30	221	43	961	60	10,000	—	—	—	13,397	33
10	O. Y. Weilin & Göös A. B:n työv. shk — A. B. Weilin & Göös O. Y:s arbetspersonals sjbk..	102	50	2,991	25	600	—	1,234	08	—	5	8	25	4,941	08
642	Öflund & Petterssons Bok- & Stentryckeris ar-betspersonals sjbk — Öflund & Petterssonin Kirja- ja Kivipainon työväestön shk	91	50	1,567	25	—	—	163	04	—	—	—	—	1,821	79
645	Arbetarenas vid Borgå Mek. verk. sjbk	52	—	1,092	—	—	—	314	31	2,000	—	—	—	3,458	31
228	Borgå Bryggeris sjbk	—	—	468	10	233	60	338	12	—	—	—	—	1,039	82
11	Werner Söderströmin henkilökunnan shk — Werner Söderströms personals sjbk	91	—	1,840	50	1,000	—	227	70	—	—	—	—	3,159	20
392	Arbetarenas vid Lovisa ångsåg sjbk	—	—	111	—	—	—	286	38	—	—	—	—	397	38
12	Ab. Granits arbetares sjbk — Oy. Granitin työn-tekijän shk	—	—	693	95	346	97	962	94	—	—	—	—	2,003	86
14	Arbetarnes vid Fiskars och Aminnefors Bruk sjbk — Fiskars ja Aminnefors Teht. työv. shk..	9	—	3,155	50	—	—	3,286	24	10,000	—	1	50	16,452	24
315	Billnäs arbetares sjbk	82	50	1,520	50	—	—	422	70	—	—	9	20	2,034	90
15	Antskog Klädesfabriks Ab:n työl. shk — Arb. vid Antskog Klädesfabriks Ab. sjbk.	10	—	596	40	—	—	—	—	—	—	—	—	606	40
13	Ekö arbetares sjbk — Ekön Höyrysaht työv. shk	—	—	312	—	—	—	172	84	—	—	12	05	496	89
16	Högforsin tehtaan ja Vattolan puuhiomon työväen shk	29	—	2,649	70	—	—	910	66	—	—	5	—	3,594	36
17	Kyrkstad Sahan työm. shk — Kyrkstad Ångsågs arb. sjbk	—	—	152	—	—	—	107	39	—	—	—	—	259	39
18	Mariefors Bruks arbetares sjbk	178	50	1,718	50	—	—	269	10	5,000	—	100	—	7,266	10
19	Forsby sägarbetares sjbk	—	—	7,519	60	—	—	515	38	—	—	2,017	15	10,052	13
726	Isnäs sägarbetares sjbk	—	—	3,070	25	—	—	305	94	—	—	—	—	3,376	19
88	Kuusankosken Tehtaan Työväen shk	—	—	34,378	67	17,189	33	4,588	87	—	—	—	—	56,156	87
20	Verlan Puuhiomon ja Pähviteht. työnt. shk..	—	—	2,942	95	1,471	41	114	71	—	—	2	30	4,531	37
21	Strömforsin Tehtaan työnt. shk	—	—	184	—	100	—	107	40	—	—	—	—	391	40
22	Turun Rautateollisuus Oy:n työm. shk — Åbo Jernmanufaktur Ab:s arb. sjbk	6	—	919	—	—	—	852	41	—	—	—	—	1,777	41
23	W:m Crichtonin tehtaiden työm. shk — W:m Crichtons fabriksarb. sjbk	—	—	2,967	50	—	—	333	30	—	—	8	—	3,308	80
24	Turun Veneveistämön työm. shk — Åbo Bät-varfis arb. sjbk	—	—	214	50	—	—	509	87	—	75	—	—	725	12
539	Oy. John Barkerin Puuvillatehtaiden Työnt. shk.	140	—	1,830	—	—	—	2,883	08	10,000	—	30	—	14,883	08
26	Arb. vid Ab. Wicander & Larsons fabrik sjbk..	2	—	12	—	—	—	798	76	—	—	—	—	812	76
286	Aura Sockerbruks arb. sjbk — Auran Sokeriteh-taan työv. shk	—	—	1,435	50	711	—	541	70	—	—	—	—	2,688	20
28	Tehdastoiminimi P. C. Rettig & C:ön työnt. shk	145	—	2,612	30	—	—	1,719	16	—	—	—	—	4,476	46
30	Toiminimi W. Rosenlew & C:o A.B:n Proomu-, Veistäimö- ja Höyrylaivamiehistön shk	—	—	1,415	—	200	—	92	78	2,000	—	17	15	3,724	93

menot.
utgifter.

Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.																							
9		10		11		12		13		14		15		16		17		18					
Salmuoksumaksu.		Hautaus- apua.		Tilapäistä apua.		Lääkärin, lääkärin ja sairaushoi- don kustan- nukset.		Förvalf- ningskost- nader.		Halinto- kustannuk- sia.		Silttoja eläke- kassaan.		Yhteensä.		Tulojen ylijäämä. Överskottet av inkomster.		Vajaus. Brist.		Numero. Nummer.			
Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.	Smyc.	74.
811	50	240	—	—	—	—	—	396	75	—	—	—	—	1,448	25	43	40	—	—	—	—	7	—
484	—	160	—	—	—	298	—	—	—	—	—	708	90	1,650	90	766	67	—	—	—	—	8	—
121	80	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	121	80	792	44	—	—	—	—	673	—
3,909	—	600	—	—	—	—	—	220	—	—	—	150	—	4,879	—	574	52	—	—	—	—	625	—
1,335	—	600	—	—	—	5,101	10	200	—	—	—	—	—	7,236	10	6,161	23	—	—	—	—	9	—
2,807	50	480	—	—	—	—	—	345	—	—	—	—	—	3,760	25	1,180	83	—	—	—	—	10	—
518	50	130	—	—	—	—	—	35	—	—	—	37	50	721	—	1,100	79	—	—	—	—	642	—
1,368	—	150	—	—	—	—	—	100	—	—	—	10	—	1,623	—	1,830	31	—	—	—	—	645	—
425	90	—	—	—	—	222	50	—	—	—	—	—	—	648	40	391	42	—	—	—	—	228	—
1,595	70	125	—	400	—	1,293	—	56	—	—	—	—	—	3,413	70	—	—	254	50	—	—	11	—
416	—	—	—	50	—	184	15	360	—	—	—	319	81	1,025	96	—	—	628	58	—	—	392	—
189	—	40	—	—	—	2,231	75	—	—	—	—	98	51	2,919	26	—	—	915	40	—	—	12	—
4,319	25	350	—	186	—	—	—	300	—	—	—	19	10	5,174	35	11,277	89	—	—	—	—	14	—
1,174	50	300	—	—	—	—	—	120	—	—	—	325	45	1,919	95	114	95	—	—	—	—	315	—
490	—	—	—	100	—	—	—	—	—	—	—	6	80	596	80	9	60	—	—	—	—	15	—
288	—	—	—	—	—	223	65	18	30	—	—	—	—	529	95	—	—	33	06	—	—	13	—
2,622	50	350	—	—	—	—	—	135	—	—	—	20	—	3,127	50	466	86	—	—	—	—	16	—
13	50	75	—	—	—	442	15	70	—	—	—	4	30	604	95	—	—	345	56	—	—	17	—
1,505	50	125	—	—	—	3,425	50	168	40	—	—	133	—	1,931	90	5,334	20	—	—	—	—	18	—
455	—	50	—	—	—	660	35	450	—	—	—	558	45	4,938	95	5,113	18	—	—	—	—	19	—
17	—	100	—	—	—	4,170	25	150	—	—	—	—	—	927	35	2,448	84	—	—	—	—	726	—
20,088	40	855	—	—	—	4,824	45	1,009	20	—	—	—	—	26,122	85	30,034	02	—	—	—	—	88	—
1,406	49	50	—	—	—	—	—	41	—	—	—	418	70	6,699	64	2,168	27	20	—	—	—	20	—
45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	86	—	305	40	—	—	—	—	21	—
861	10	175	—	—	—	438	60	283	—	—	—	—	—	1,757	70	19	71	—	—	—	—	22	—
1,485	50	600	—	—	—	—	—	305	—	—	—	209	—	2,599	50	709	30	—	—	—	—	23	—
316	—	90	—	—	—	—	—	128	—	—	—	—	—	534	—	191	12	—	—	—	—	24	—
2,111	80	60	—	—	—	—	—	767	05	—	—	—	—	2,938	85	11,944	23	—	—	—	—	539	—
795	—	—	—	—	—	—	—	25	—	—	—	—	—	820	—	—	—	7	24	—	—	26	—
1,188	95	490	—	147	—	—	—	418	05	444	20	—	—	2,688	20	—	—	—	—	—	—	286	—
1,075	25	140	—	—	—	—	—	445	—	—	—	7	—	1,667	25	2,809	21	—	—	—	—	28	—
401	—	220	—	—	—	3,169	30	—	—	—	—	21	—	3,811	30	—	—	86	37	—	—	30	—

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.															
		Pääs- maksuja. Inträdes- avgifter.		Osakkeiden maksuja. Delägnas avgifter.		Työanta- jan apu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (salkoja y. m.) Övriga in- komster (pik- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.			
		Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16		
		Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16	Sml.	7/16		
229	Porin Puuvillateollisuus Oy:n työnt. shk — Björneborgs Bomullsmanufaktur Ab:s arb. sjbk..	137	50	5,983	25	—	—	1,131	64	—	—	708	75	7,961	14		
31	Porin Vanhan sahan työm. shk	—	—	9,887	65	—	—	177	84	—	—	105	—	10,170	49		
725	Seikun sahan Työnjohtajain shk	16	—	1,032	—	—	—	39	84	—	—	—	—	1,087	84		
32	Seikun höyrysahan Työväen shk	18	—	11,834	60	—	—	682	28	—	—	—	—	12,534	88		
33	Reposaaren höyrysahan työväen shk	—	—	17,663	78	5,000	—	675	02	—	—	—	—	23,338	80		
35	Dalsbruks arbetares sjbk	10	—	6,775	50	—	—	1,353	02	26,123	60	35	85	34,297	97		
266	Björkboda bruks arb. sjbk — Björkbodan tehta- taan työm. shk	—	—	947	95	—	—	56	99	—	—	—	—	1,004	94		
37	Teijon ja Kirjakkalan Tehtaiden työm. shk — Tykö och Kirjakkala Bruks arb. sjbk	1	50	495	90	—	—	208	33	—	—	40	15	745	88		
38	Mathildedalin tehtaant työm. shk — Arbetarnes vid Mathildedals bruk	—	—	525	60	—	—	554	41	—	—	11	15	1,091	16		
683	Harvaluodon sahan työväen shk	—	—	949	99	—	—	201	89	—	—	—	—	1,151	88		
39	Littois Fabriks Bolags Arb. sjbk — Littoisten Tehtaan Yhtiön Työnt. shk	75	50	341	70	171	—	1,170	80	15,000	—	—	—	16,759	—		
446	Puuvillateollisuus Oy. John Barkerin Kutoma- tehtaan shk — Sjbk vid Bomullsmanufaktur Ab. John Barkers Väveri	99	50	2,095	25	—	—	2,521	67	10,000	—	3,300	50	18,016	92		
41	Kaasmarkun Tehtaan työntekijäin shk	12	50	511	50	533	—	795	49	—	—	18	—	1,870	49		
42	Kyröskosken tehtaalaisten shk	—	—	2,532	10	1,165	20	253	18	—	—	28	80	3,979	28		
45	Hämeenlinnan höyrysahan työv. shk	—	—	782	75	—	—	624	90	—	—	—	25	1,407	90		
305	Tampereen Konetehtaan Oy. Sommers, af Häll- ström ja Waldensin Työv. shk	—	—	1,950	50	—	—	621	98	—	—	59	—	2,631	48		
359	K. F. Dunderbergin Konepajan, Valimon ja Naulatehtaan työv. shk	132	—	962	50	—	—	102	03	—	—	—	—	1,196	53		
626	Suomen Sahaterätehdas Oy:n työv. shk.	28	—	265	—	—	—	374	10	—	—	—	—	667	10		
46	Tampereen Pellava- ja Rauteos Oy:n Konepajan työnt. shk	—	—	7,688	75	—	—	580	17	4,002	75	188	25	12,459	92		
48	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pella- vatehtaan ja Puuhiomon työnt. shk	—	—	6,140	45	—	—	1,015	06	465	—	639	50	8,260	01		
50	Finlayson ja Kumpp. puuvillateht. työnt. shk.	—	—	7,325	20	—	—	1,264	50	—	—	509	—	9,098	70		
52	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n tehtaan työn- tekijäin shk	—	—	7,579	15	3,789	—	1,523	31	—	—	29	50	12,920	96		
53	Tampereen Verkatehtaan Oy:n työnt. shk — Sjbk för arb. vid Tifors Klädesfabriks Ab... ..	—	—	3,053	15	1,526	57	1,911	37	—	—	—	—	6,491	09		
55	Herra F. Klingendahlin tehtaan työv. shk ...	—	—	3,596	—	1,198	67	25	85	—	—	570	40	5,390	92		
375	Oy. Suomen Trikootehdas Ab:n työv. shk.	—	—	2,349	25	500	—	1,587	16	10,000	—	22	50	14,458	91		
306	Tampereen Särkäsaaren Höyrysahan shk	4	—	557	—	600	—	404	24	—	—	—	—	1,565	24		
307	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan työn- tekijäin shk	—	—	1,843	20	2,000	04	167	28	2,185	13	—	—	6,195	65		
314	Lahden sahan työm. shk	—	—	8,284	70	—	—	1,384	53	—	—	—	—	9,669	23		
660	Iittalan Lasitehdas O. Y:n työv. ja virkailij. shk	—	—	—	—	—	—	385	36	—	—	—	—	385	36		
58	Forssan Oy:n tehtaitten työv. shk	—	—	13,929	05	6,964	50	2,780	83	—	—	292	90	23,967	28		
62	Jokiöisten Teollisuuslaitoksien työv. shk	205	—	1,685	—	—	—	389	76	5,500	—	679	75	8,459	51		
63	Notsjö Glasbruks arb. sjbk — Nuutajärven Lasi- tehtaan työv. shk	—	—	926	50	—	—	710	84	—	—	55	—	1,692	34		
729	Rauhaniemi tegelbruks arb. sjbk — Rauhanie- men tiilitehtaan työm. shk	—	—	54	—	—	—	55	70	—	—	—	—	109	70		
731	O. Y. Yhdistyneiden Villatehdasten työv. shk .	121	—	4,935	50	—	—	188	—	—	—	—	—	5,244	50		
65	Akaan Viialan höyrysahan työv. shk	—	—	60	—	—	—	184	60	—	—	—	—	244	60		

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	i Kassan nimi. Kassans namn.	Tuloja tilivuoden kulussa. Inkomster under räkenskapsåret.																	
		2		3		4		5		6		7		8					
		Pääs- maksuja. Intrådes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägnas avgifter.		Työantaja- in apu- maksuja. Bidrag av arbets- elveran.		Räntor.		Gåvor.		Lahjoja.		Muuta tuloja (oskoja v. m.) Övriga in- komster (julk- ter m. m.)		Summa.		Yhteensä.	
		Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.	Smk.	ml.
66	Ab. Valkiakosken Työväestön shk	—	—	76,025	48	38,010	23	5,733	94	—	—	4,123	75	123,893	40	—	—	—	—
672	Oy. Tornatorin rullatehtaan työv. shk	—	—	1,145	90	—	—	264	55	—	—	—	—	1,410	45	—	—	—	—
679	O. Y. Pallas rullatehtaan työv. shk	—	—	1,422	—	—	—	274	91	—	—	—	—	1,696	91	—	—	—	—
67	Nokian Oy:n tehdasten työv. shk	—	—	3,691	25	1,845	80	1,821	49	—	—	18	—	7,376	54	—	—	—	—
447	Niemen höyrysahan työv. shk	—	—	35	40	—	—	—	—	—	—	586	24	621	64	—	—	—	—
316	Suomen Kenkä- ja Nahkatehd. Oy:n työv. shk	—	—	4,924	25	2,431	25	1,092	75	3,000	—	—	—	11,448	25	—	—	—	—
727	Hirsilän Kenkätehdas Oy:n teht. työv. shk	—	—	5,110	60	2,555	33	275	55	—	—	117	95	8,059	43	—	—	—	—
69	Jämsänkosken Tehtaiden shk	—	—	8,376	10	—	—	366	43	—	—	—	—	8,742	53	—	—	—	—
73	S. V. R. Viipurin konepajan työntekijäin shk...	66	50	14,702	66	—	—	649	19	3,000	—	1,490	—	19,908	35	—	—	—	—
378	Havin Oy:n tehtaan työväestön shk	—	—	569	55	284	81	1,102	84	5,000	—	—	—	6,957	20	—	—	—	—
76	Yhdysoluttehtaan työv. shk	—	—	191	45	—	—	160	77	—	—	—	—	352	22	—	—	—	—
230	Kauppaneuvos F. Sergejeffin Olutteht. Työv. shk	—	—	91	—	—	—	143	11	—	—	—	—	234	11	—	—	—	—
319	Kauppaneuv. F. Sergejeffin Tupakkat. Työv. shk	—	—	2,531	25	—	—	304	78	—	—	—	—	2,836	03	—	—	—	—
433	Hietasan sahan Kotkan kaup. Työv. shk	—	—	24,350	70	—	—	57	62	—	—	—	—	24,408	32	—	—	—	—
80	Sunilan sahan työv. shk	—	—	26,550	85	3,300	—	651	64	—	—	2,148	—	32,650	49	—	—	—	—
81	Inkeröisten Puuhiomon shk	—	—	2,428	—	—	—	378	90	—	—	—	—	2,806	90	—	—	—	—
83	Myllykosken tehtaitten shk	267	—	8,002	70	4,134	45	825	02	—	—	—	—	13,229	17	—	—	—	—
84	Ristinien höyrysahan shk	—	—	4,899	15	—	—	291	83	3,500	—	72	50	8,763	48	—	—	—	—
233	Tervasaaren höyrysahan shk	—	—	2,852	87	—	—	116	36	—	—	—	—	2,969	23	—	—	—	—
377	Jumalniemen sahan työv. shk	—	—	1,417	70	—	—	91	94	—	—	140	—	1,649	64	—	—	—	—
85	Kaukaan tehtaiden shk	10	—	2,563	35	—	—	202	92	—	—	27	—	2,803	27	—	—	—	—
86	Kymin Oy:n Tehtaiden Työläisten shk	—	—	113,203	51	57,888	04	600	—	—	—	—	—	171,691	55	—	—	—	—
703	Voikan tehtaan shk	—	—	56,023	85	28,011	99	3,377	12	—	—	—	—	87,412	96	—	—	—	—
317	Tirvan tehtaan shk	—	—	1,452	20	726	15	975	14	—	—	—	—	3,153	49	—	—	—	—
235	Suomen Sähkö-Kemiall. Oy:n työv. shk	5	—	617	—	—	—	283	20	—	—	13	—	918	20	—	—	—	—
89	Oy. Tornatorin työväestön shk	—	—	42,409	20	21,204	65	783	34	—	—	2,325	—	66,722	19	—	—	—	—
90	Enson Tehtaan shk	—	—	12,214	49	—	—	1,046	67	—	—	84	—	13,345	16	—	—	—	—
91	Rakkolanjoen Kaakeliteht. ja hovin työnt. shk	—	—	1,148	50	—	—	58	—	—	—	—	—	1,206	50	—	—	—	—
643	Nurmen selluloosatehtaan shk	—	—	1	50	1,100	—	89	60	—	—	—	—	1,191	10	—	—	—	—
267	Hovinmaan paperitehtaan työnt. shk	—	—	1,517	—	—	—	218	56	—	—	60	—	1,795	56	—	—	—	—
738	Simpeleen paperitehtaan työnt. shk	—	—	10,433	25	—	—	35	78	—	—	165	—	10,634	03	—	—	—	—
627	Savonlinnan konepajan shk	—	—	—	—	—	—	115	28	—	—	—	—	115	28	—	—	—	—
236	Lehtoniemen tehtaan työv. shk	—	—	12,437	46	6,218	73	416	64	—	—	2,058	77	21,131	60	—	—	—	—
728	Kissakosken Paperitehtaan Työnt. shk	—	—	6,094	35	—	—	1,059	11	10,418	20	—	—	17,571	66	—	—	—	—
733	Kuopion kaup. Kunnall. Sähkölaitoksen henkil. shk	2	50	116	50	—	—	177	18	—	—	—	—	296	18	—	—	—	—
237	Haapaniemen tehtaan työv. shk	—	—	789	—	—	—	523	11	—	—	3,023	85	4,335	96	—	—	—	—
96	Varkauden tehtaiden työv. shk	—	—	74,131	84	—	—	6,287	70	—	—	83	39	80,502	93	—	—	—	—
238	Sorsakosken tehtaan työv. shk	—	—	6,142	54	3,052	71	386	22	—	—	75	—	9,656	47	—	—	—	—
97	Syvänniemen Työv. shk	—	—	10,102	56	5,051	33	452	69	—	—	—	—	15,606	58	—	—	—	—
98	Juantehtaan työv. shk	15	—	1,670	—	—	—	894	85	272	—	1,164	75	4,016	60	—	—	—	—
99	Siihakosken tehtaan shk	—	—	322	—	—	—	623	58	—	—	7	—	952	58	—	—	—	—
282	Karsikon, Pekkanen ja Penttilän sahojen työv. shk	—	—	13,106	79	6,553	40	2,596	22	—	—	643	—	22,899	41	—	—	—	—
100	Värtsilän tehtaan shk	—	—	26,730	55	13,365	28	960	44	—	—	294	—	41,350	27	—	—	—	—
369	Suomen Valtion Rautatien Konepajojen Työväenyhd. Vaasan osast. shk	120	50	1,997	85	—	—	123	24	—	—	48	—	2,289	59	—	—	—	—
704	Arb. vid Järnvägsverkst. i Nikolaistad sjbk — Nikolainkaup. olev. rautatien-työpajan työm. shk	48	75	2,071	56	—	—	74	62	—	—	—	—	2,194	93	—	—	—	—
461	Vasa Tvåfabriks arbetares sjbk	2	—	195	—	1,000	—	129	94	—	—	—	—	1,326	94	—	—	—	—
104	Vaasan Puuvillatehtaan Oy:n työnt. shk — Vasa Bomullsmannufaktur Ab:s arb. sjbk....	151	—	4,336	40	—	—	3,131	62	—	—	—	—	7,619	02	—	—	—	—

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kulussa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		Pääsyr- maksuja. Intrådes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delgårnas avgifter.		Työantaja- lain apu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sakkoja y. m.) Övriga in- komster (gilk- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.	
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.
698	Vaasan Sokeritehtaan työväen shk — Vasa Sockerbruks arbetares sjbk			1,400				1,151	26					2,551	26
449	Jakobstads Sockerbruks Arb. sjbk — Pietar- saaren Sokeritehtaan Työväen shk			1,983		2,127	72	162	15					4,272	87
105	Sjvk vid Ph. U. Strengberg & C:o A. Bs To- baksfabrik			51,049	90	25,524	95	500		21,413	27			98,488	12
106	Velj. Friisein konep. Ykspihlajassa työm. yht. shk	48		358	50			109	39			132	79	648	68
360	Inhan tehtaan Työväestön shk — Arbetsper- sonalens å Inha bruk sjbk	75		1,628				579		77	50	47	95	2,407	45
107	Mäntän tehdastyöväen shk	1,379	80	18,054	15	8,062		1,313	48			1,224	82	30,034	25
740	Oravais Fabriks Arbetares sjbk			969	50			442	61	20,050				21,462	11
239	Äänekosken tehtaan ja siihen kuuluvien lai- tosten työväen shk			8,626	10	3,381	20	677	64			527	50	13,212	44
639	Suolahden Höyrysahan shk			1,834	90	611	65	288	22					2,734	77
400	Valtionrautatien Oulun konepajan työm. shk	244	50	13,511	37			463	68					14,219	55
112	Juho Mustosen Metallitehtaan Oulussa Työv. shk	26		906	60			46	95	2,000				2,979	55
113	Oulun konepajan työväen shk			106				110						216	
656	Toppilan sahan työväen shk			980	70			270	10					1,250	80
114	Velj. Åström Oy:n työväen shk			20,078	70			1,200	75	8,985	34	427	75	30,692	54
739	O. Y. Oulun Valjas-tehtaiden työv. shk			12,309	65			1,599	20			106	25	14,015	10
115	Laitakarin sahan shk			16,141	80			191	25			305		16,638	05
628	Kiviojan Sahan työm. shk			436	35			194	27					630	62
117	Karihaaran sahan shk			54,122	10			589	57			315		55,026	67
241	Kuusiluodon sahan Työv. shk			9,387	71			27	30			10		9,425	01
	Yhteensä — Summa	5,241	55	1,172,978	17	287,203	39	109,682	39	189,998	54	31,406	11	1,796,510	15
	b) Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverksskissor.														
119	Suomen Koneenkäyttäjien shk			280				2,649	13			1,410	20	4,339	33
265	Helsingin putkityöntekijäin y. m. shk			458	41			42	27					500	68
120	Personalens vid H:fors Telefonförening sjbk — Helsingin Telefooniyhdist. palvelusk. shk	11		1,215				434	21			7	50	1,667	71
629	Uudenmaan läänin Kättilöyhdistyksen shk — Nylands läns Barmorskeförenings sjbk			400				820	57	100				1,320	57
736	Osuuskauppaliikkeiden Henkilök. shk «Kivunvara»			52,061	71			2,316	55			31,278		85,656	26
121	Suomen Nahkurinammattin harjoitt. ja työnt. shk			228	80			585	56					814	36
124	Helsingin Kirjansitoja-ammattilaist. Apuyhdist. shk — H:fors Bokbindares Understödsf:s sjbk	30	75	3,000				599	10			106		3,735	85
125	Puuseppien, räätälien y. m. ammattilaisten shk — Snickare-, skräddare- m.fl. yrkesgesällers sjbk	15		295				2,173	40			11	50	2,494	90
128	Helsingin rakennustyömiesten shk			25				130	79					155	79
129	Helsingin Teurastaja- ja Lihakauppiasyhd. shk			506				200	76					706	76
130	Finska Typograförbundets sjbk — Suomen Kirjaltajaliiton shk	44		3,514	05			2,124	75					5,682	80
131	Finska Typografernas Understödsf. sjbk — Suo- men Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk			660				330	79					990	79
135	Postiljonernas i Finland Understöds- o. Pen- sionsför. sjbk — Suomen Postiljoonien Apu- ja Eläkeyhdistyksen shk	80		5,354				59	48			3,059	93	8,553	41

menot.
utgifter.

Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.														Tulolien ylijäämä. Överskott av inkomster.		Vejaus. Brist.		Numero. Nummer.		
9		10		11		12		13		14		15		16		17		18		
Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		
Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		Salmu- Salmu.		
679	50		75					150	50			107	10	1,012	10	1,539	16			698
669	20					1,009	55	90						1,768	75	2,504	12			449
40,515	95	650				48,818	07	50				8,454	10	98,488	12					105
334		160				26		75						595		53	68			106
1,196		150				195						177	50	1,718	50	688	95			360
7,540	05	120		325		17,386	80	380				1,754	02	27,505	87	2,528	38			107
52								60						112		21,350	11			740
3,818		120				7,848	95	250				648	15	12,685	10	527	34			239
672		45		108	55	1,202	20	300				51	50	2,379	25	355	52			639
12,326	13	320						277	05			14	60	12,937	78	1,281	77			400
492						35	60	75				15		617	60	2,361	95			112
109	50							32	10			95	60	237	20			21	20	113
340	50											176		516	50	734	30			656
7,823		700				13,361	30					491	10	22,375	40	8,317	14			114
2,656		600				7,831	32					452	40	11,539	72	2,475	38			739
2,756	50	70				6,870	32	387	50					10,084	32	6,553	73			115
195						258	08	31	40			74	30	558	78	71	84			628
9,888		180				29,882	04	840				111		40,901	04	14,125	63			117
420		30				772	95	440				1,624	41	3,287	36	6,137	65			241
683,312	25	33,766	02	7,415	24	419,646	42	36,260	05	90,186	85	63,529	95	1,334,116	78	486,804	32	24,410	95	
35		100		2,040				200				1,950	36	4,325	36	13	97			119
437	50			25				54	75					517	25			16	57	265
1,561	50	180						200						1,941	50			273	79	120
464												19	20	483	20	837	37			629
10,470	99	500						1,151	10			12,777	50	24,899	59	60,756	67			736
84		200						309	30			24		617	30	197	06			121
1,761	50	200						400				864	35	3,225	85	510				124
1,159	50	160						248						1,567	50	927	40			125
520		125						380	22			12,357	95	12,863	17			12,707	38	128
								58	70					578	70	128	06			129
1,074	20	450						857	70			270		2,651	90	3,030	90			130
832		500						220				7	21	1,559	21			568	42	131
2,319		400						850		5,000		900	90	9,469	90			916	49	135

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Kumner.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		Pääv- maksuja. Inträdes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägarnas avgifter.		Työantaja- in apu- maksuja. Bidrag av arbets- glävarn.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sakkola y. m.) Övriga in- komster (pöli- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.	
		Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.
		Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.	Smp.	ruä.
137	Helsingin Pika- ja Kuorma-ajurien j. n. e. shk — Hyrkuskarnes o. Formänn. o. s. v. i H:fors sjbk			144				47	50					191	50
139	Handtv. o. fabriksarb. i H:fors understöds- och pensionsförenings sjbk — Helsingin käsityö- ja tehdastyönt. apu- ja eläkeyhd. shk			1,073				387	07					1,460	07
143	Vaktmästarnes m. fl:s i H:fors understöds- o. pensionsförenings sjbk	20		1,250				420						1,690	
164	Åbo Maskinisters sjbk — Turun Koneenkäytt. shk			48				2,393	28					2,441	28
705	Suomen Kultaaja- ja Hopeatyönt. Liiton shk ..	48		777	40			384	78					1,210	18
174	Turun Nahkurinsäilyhdistyksen shk	30		185				1,727	08					1,942	08
177	Turun Puuseppäin shk			411				120						531	
425	Turun Puunjalostus-Työväen shk	75		1,172	60			128	60			298	83	1,600	78
183	Turun Kirvesmiesten ammattiyhdistyksen shk ..			176				417	26			142	68	735	94
185	Suomen Maalarien Työnt. Liiton osaston N:o 3 jäsenten shk Turussa			300				327	88			417	90	1,045	78
187	Turun Räättälien shk			268				432	33					700	33
191	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk			1,193	25			196	59					1,389	84
254	Tampereen Koneenkäyttäjähdist. shk			174				182	52					356	52
196	Tampereen kaup. Puuseppäin j. n. e. shk			120				189						309	
199	Tampereen Vahtimestariklubin shk			522				887	95			38		1,447	95
657	Suomen Rakennusmestariilit. Viipurin osast. shk			468				423	48					891	48
741	Kymmene Flottningsförenings sjbk — Kymän Lauttauyhdistyksen shk					15,000		900		14,998	20			30,898	20
384	Kuopion Vahtimestariyhdistyksen shk			54				180						234	
206	Oulun Räättälintyöntekijäin shk			215				193	14					408	14
	Yhteensä — Summa	279	50	76,549	22	15,000		22,405	82	15,098	20	36,770	54	166,103	28
	c) Yleisiä kassoja. — Allmänna kassor.														
207	Helsingin yleinen shk — Helsingfors allmänna sjbk	7	50	5,358	35			2,757	55			921		9,044	40
208	Arbetets Vänners i Borgå sjbk	7		2,194	50			1,117	30					3,318	80
310	Hangö Arbetares sjbk — Hankoniemen Työväen shk			1,198	60			830	18					2,028	78
210	Turun Työntekijäin shk — Åbo Arbetares sjbk	228		30,292	80			6,292	92			1,968	60	38,782	32
374	Naantalın työväenyhdistyksen shk	8	25	340	25			618	56	2,000				2,967	06
313	Salon työväen shk »Turva»	29	50	1,671	50			267	69					1,968	69
214	Porin Työväen shk	9		786	75			1,398	20			15	75	2,209	70
215	Uudenkaupungin Työväen shk	26	25	777				1,216	32					2,019	57
261	Ålands sjbk	4		632	72			315	57					952	29
217	Hämeenlinnan kaupungin työväen shk			1,087				1,562	10					2,649	10
219	Viipurin työväenyhdistyksen shk	18		435				3,805	69			35		4,293	69
204	Lappeenrannan ja sen ympäristön Työl. shk ..	12		213	50			388	01					613	51
453	Käkisalmen kaup. Työväenyhdistyksen shk ...			211	20			162	70			194	07	567	97
221	Virolahden Työväenyhdistyksen shk	20						81						101	
222	Kuopion Työväenyhdistyksen shk			489	50			291	80					781	30
223	Joensuun Työväen shk	1		165	98			99	31					266	29
224	Vasa Arbetares sjbk — Vaasan Työväen shk ..	33		1,077				138	29					1,248	29

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.												8 Yhteensä. Summa.	
		3 Pääsyt- maksuja. Intrådes- avgifter.		4 Oskakkaiden maksuja. Delägarnas avgifter.		5 Työnanta- jain apu- maksuja. Bidrag av arbet- givaren.		6 Korkoja. Räntor.		7 Lahjoja. Gåvor.		7 Muuta tuloja (sakkoja y. m.) Ovriga in- komster (påk- ter m. m.)			
		Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.		
		Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.	Smf.	ptä.		
309	Arbetets Vänner i Kristinestad sjbk	—	—	338	80	—	—	221	36	—	—	—	—	560	16
225	Jyväskylän yleinen shk	6	—	1,040	—	—	—	1,485	81	—	—	—	—	2,531	81
227	Oulun Yleinen shk	656	—	35,286	—	—	—	7,414	22	—	—	864	—	44,220	22
706	Oulun Työväen Uusi shk	125	—	5,125	—	—	—	987	66	—	—	741	70	6,979	36
	Yhteensä — Summa	1,190	50	88,721	45	—	—	31,452	24	2,000	—	4,740	12	128,104	31
	III. Kassoja, jotka antavat ainoastaan hautausapua.														
	III. Kassor, som utgiva endast be- gravningshjälp.														
	b) Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.														
134	Suomen Rautatieläisyhdistyksen hk	—	—	284	50	—	—	1,105	06	—	—	—	—	1,389	56
193	Turun piirin Rautatieläisten hk	—	—	536	—	—	—	805	07	—	—	—	—	1,341	07
734	Suomen Vankilapalvelijain hk	75	—	2,762	—	—	—	2,487	25	—	—	19	—	5,343	25
198	Rautatieläisyhdist. Tampereen osaston hk	24	—	1,200	—	—	—	870	78	—	—	—	—	2,094	78
	Yhteensä — Summa	99	—	4,782	50	—	—	5,268	16	—	—	19	—	10,168	66
	IV. Kassoja, jotka antavat tilapäistä apua.														
	IV. Kassor, som utgiva tillfälliga understöd.														
	b) Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.														
167	Ent. Hienotaeseppänammatin lipasrahasto — F. d. Klensmedsembetets lädkassa	—	—	—	—	—	—	18	98	—	—	—	—	18	98
168	Hienotaeseppäsällien lipasrahasto — Klensmeds- gesellernas lädkassa	—	—	—	—	—	—	249	78	—	—	—	—	249	78
169	Vaskiseppä-ammatin lipasrahasto — Koppar- slagareembetets lädkassa	—	—	—	—	—	—	111	09	—	—	—	—	111	09
170	Vaskiseppäsällien lipasrahasto — Kopparslagare- gesellernas lädkassa	—	—	—	—	—	—	26	64	—	—	—	—	26	64
171	Karkeataeseppämestarien ja -sällien lipasrahasto — Grovsmedsmestarens och -gesellernas lädk.	—	—	—	—	—	—	388	17	—	—	—	—	388	17
176	Keltavalaja-ammatin lipasrahasto — Gördel- makareembetets lädkassa	—	—	—	—	—	—	37	60	—	—	—	—	37	60
172	Savenvalaja- ja pesäntekijämestarien lipasra- hasto — Kruk- och kakelugnsmakaremes- tarnas lädkassa	—	—	—	—	—	—	87	41	—	—	—	—	87	41
173	Savenvalaja- ja pesäntekijäsällien lipasrahasto — Kruk- och kakelugnsmakaregesellernas lädk.	—	—	—	—	—	—	135	16	—	—	—	—	135	16
732	Muurarisällien lipasrahasto — Muraregesellernas lädkassa	—	—	—	—	—	—	86	27	—	—	—	—	86	27
175	Satulantekijäsällien lipasrahasto — Sadelmakare- gesellernas lädkassa	—	—	—	—	—	—	246	13	—	—	—	—	246	13

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.														
		Pääsy- maksuja. Inträdes- avgifter.		Osakkeiden maksuja. Delgarernas avgifter.		Työnantaja- n ja apu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sakkoloja y. m.) Övriga in- komster (pik- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.		
		Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	
		Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	Smf.	pt.	
179	Puuseppäsällien lipasrahasto — Snickaregeseller- nas lädkassa							33	99						33	99
674	Salvumestarien lipasrahasto — Timmermans- mestarens lädkassa							151	75						151	75
675	Salvusällien lipasrahasto — Timmermansge- sellernas lädkassa							750	34						750	34
291	Kirjansitojasällien lipasrahasto — Bokbindare- gesellernas lädkassa							7	94						7	94
180	Vaununtekijämestarien lipasrahasto — Vagn- makare mestarens lädkassa							17	75						17	75
181	Vaununtekijäsällien lipasrahasto — Vagnmakare- gesellernas lädkassa							85	42						85	42
186	Maalariammatin lipasrahasto — Målareembetets lädkassa							215	29						215	29
188	Turkkuriammatin lipasrahasto — Körsnär- embetets lädkassa							357	51						357	51
	Yhteensä — Summa							3,007	22						3,007	22

menot.
utgifter.

7		8		9		10		11		12		13		14		15		16			
kuluessa. skapsåret.				Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.												Tulojen ylijäämä. Överskott av Inkomster.		Valaus. Brist.		Numero. Nummer.	
Siirtoa sairaus- kassasta. Överföring från sjuk-kassa.		Muita tuloja. Övriga inkomster.		Yhteensä. Summa.		Maksetutuja eläkkeitä. Utbetalade pensioner.		Tililläisiä underskott.		Tilapäistä apua. Tillfälliga underskott.		Hallinto- kustannuk- sia. Förvalt- ningskost- nader.		Muuta menoja. Övriga utgifter.		Yhteensä. Summa.					
Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4	Smf.	7/4
444 20				14,113 92		13,920 58									13,920 58		193 34			287	
3,013 57				6,908 23		447 10									447 10		6,461 13			659	
		172		30,407 53		3,092						4,623 12		7,715 12		22,692 41				40	
		8		7,463 36		7,530					150	1,696 75		9,376 75				1,913 39		43	
				16,679 79		13,875					596 20	326 67		14,797 87		1,881 92				47	
		570 10		28,965 82		20,606 35					601 60	1,540 30		22,748 25		6,217 57				49	
4,737 45		2,599 66		49,925 96		33,928 30						498		34,426 30		15,499 66				51	
3,080 21				73,040 06		5,710 05		301 70		1,356 50				7,368 25		65,671 81				443	
1,515 55		8		6,488 64		5,600								5,600		888 64				54	
				18,595 50		18,595 50								18,595 50						57	
		187 92		2,333 87		2,595					58 94			2,653 94				320 07		308	
19,850 93				37,937 44		28,022 35					337			28,359 35		9,578 09				59	
711 98				3,451 92		3,749								3,749				297 08		61	
				4,112 41		4,490					50		53	4,593				480 59		64	
				2,366 98		2,608 10		90		278				2,976 10				609 12		68	
2,052 90		15 35		11,011 04		7,872 25						606 40		8,478 65		2,532 39				82	
55,492 04		1,242		94,040 86		49,673 65						4,835 75		54,509 40		39,531 46				87	
		14 41		4,328 15						333		2,805 89		3,138 89		1,189 26				101	
		3,330 94		6,186 78		2,386				122		80 16		2,588 16		3,598 62				109	
90,898 83		8,148 38		418,358 26		224,701 23		391 70		3,883 24		17,066 04		246,042 21		175,936 30		3,620 25			
				3,468 58		4,466 50		350		230				5,046 50				1,577 92		126	
		14		17,129 13		7,217 79				70		66		7,353 79		9,775 34				133	
5,000				12,559 48		1,724 99		150				222 40		2,097 39		10,462 09				136	
				274 23		325				384 30				709 30				435 07		138	

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	Tuloja tilivuoden Inkomster under räken-										
		2		3		4		5		6		
		Smf. Smf.	7tl. 7tl.	Smf. Smf.	7tl. 7tl.	Smf. Smf.	7tl. 7tl.	Smf. Smf.	7tl. 7tl.	Smf. Smf.	7tl. 7tl.	
				Osakkaiden maksuja.		Byråanta- jan apu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Räntor.	Korkoja.		Gävor.	Lahjoja.
140	Helsingin käsityö- ja tehdastyöntek. apu- ja eläkeyhd. ek — Hantverks- o. fabriksarb. i H:fors understöds- o. pensionsfören. pk							6,391	62			
144	Vahtimestarien y. m. apu- ja eläkeyhdistyksen Helsingin kaupungissa ek — Vaktmästarnes m. fl:s i H:fors understöds- o. pensionsför. pk			45				8,376	70			
398	Baderskornas vid Lovisa vattenkuranstalt pk			12				1,912	48		3,075	82
165	Åbo Maskinisters pk — Turun Koneenkäytt. ek			205	50			228	08			
178	Turun Puuseppäin, Sorvarien ja Kuvanveistäj ek							1,559	48			
192	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen ek	30						3,042	50		1,500	
194	Handtverkaresocietetens i Åbo pk — Turun käsityöläisseuran ek	120		5,026				48,481	15		23,326	57
195	Uudenkaupungin Käsityöläisyhdistyksen ek ...			480				4,252	54			
255	Tampereen Telef. Oyn Henkilökunnan ek			1,648				2,012				
197	Tampereen Puuseppäin j. n. e. eläkeyhd. ek ..							1,728	10			
201	Handtverks-Fören. i Viborgs stad pk — Käsityöläisyhtyyden Viipurin kaup. ek							8,785	49		78,333	33
742	Kymmene Flottningsförenings pk — Kymin Lauttausyhdistyksen ek			1,720		10,000		9,163	50		152,320	70
368	Industriidkarenas i Vasa stad pk — Vaasan Teollisuudenharjoittajain ek			1,367	90			3,267	21			
	Yhteensä — Summa	165		11,857	40	10,000		115,700	27		269,106	42
	<i>c) Yleisiä kassoja. — Allmänna kassar.</i>											
304	Rauman työväen ek	3		190	50			1,597				
220	Pension- ja Apulaitos palkollisia ja työväkeä varten Viipurin kaupungissa — Pensions- och Understödsinrättningen för tjenande och ar- betsklassen i Viborgs stad			4,493				33,550	73			
	Yhteensä — Summa	3		4,683	50			35,147	73			

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi Ringens namn.	2 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.										8 Yhteensä. Summa.			
		3 Osakkeiden maksuja. Delägnars avgifter.		4 Työpano- lain apu- maksuja. Bidrag av arbets- gläven.		5 Korkoja. Räntor.		6 Lahjoja. Gåvor.		7 Muita tuloja (sukkoja y. m.) Övriga in- komster (plik- ter m. m.)					
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.				
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.				
	VI. Renkaita, jotka antavat sairaus- ja hautausapua. VI. Ringar, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.														
	a) Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.														
412	Finlayson ja Kumpp. puuvillatehtaan Versta- työmiesten shr	8	50	2,586	23	—	—	5	45	—	—	2,600	23		
318	Finlayson ja Kumpp. Väri-, Valkaisu- ja Val- mistusosaston työnt. shr	18	—	1,251	35	—	—	61	35	—	107	1,437	70		
550	Finlayson & C:on Oy. Puuvillatehtaan Kars- taus- ja Kehruosastojen työnt. shr.	16	50	603	10	—	—	8	27	—	48	50	676	37	
551	Oy. Finlayson ja Kumpp. Puuvillatehtaan Ku- tomaosaston shr	1	50	273	20	—	—	4	90	—	—	—	279	60	
414	Tampereen Kutomateollisuus Oyn Työv. shr. .	—	—	2,045	50	—	—	1,503	59	11,000	—	—	14,549	09	
413	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehdas Oyn työntekijän shr	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
702	O. Y. W. Gutzeit & C:o Laitaatsillan Konepajan Työväen shr	77	—	2,361	—	—	—	—	—	—	—	—	2,438	—	
387	Onkilahden Konepajan Työväen shr — Ar- tarnes vid A. B. Metvikens Mekan, verkst. sjbr	107	—	3,285	50	—	—	13	91	300	—	—	3,706	41	
	Yhteensä — Summa	228	50	12,405	93	—	—	1,597	47	11,300	—	155	50	25,687	40
	b) Ammattirenkaita. — Yrkesringar.														
624	Helsingin puuseppäin shr	—	—	430	—	—	—	12	78	—	—	—	—	442	78
253	Turun Rauta- y. m. metallityöntekijän shr...	1	—	779	50	—	—	144	66	—	—	—	—	925	16
182	Turun Muurarien Sairas- ja Hautauspuliitto..	2	—	1,253	60	—	—	180	51	—	—	409	04	1,845	15
	Yhteensä — Summa	3	—	2,463	10	—	—	337	95	—	—	409	04	3,213	09
	c) Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.														
395	Turun Ulkotyömiestien shr »Liitto»	28	75	291	50	—	—	25	44	—	—	3	—	348	69
450	Turun Suomalaisen Työväenliiton shr	102	50	7,245	60	—	—	240	39	—	—	429	—	8,017	49
658	Svenska folkpartiets arbetarklubbs sjbr	3	—	1,761	50	—	—	49	38	—	—	381	55	2,195	43
549	Turun Kristillisen Työväenyhdistyksen shr ...	16	—	216	10	—	—	103	98	—	—	746	50	1,082	58
645	Shr »Alku»	2	50	2,433	25	—	—	456	61	2	—	3	25	2,897	61
635	Maarian pitäjän työväen shr n:o 1	9	—	698	80	—	—	190	37	—	—	210	47	1,108	64
661	» » » » 2	7	70	180	35	—	—	16	25	—	—	211	95	416	25
636	Kaarinan » » » » 1	3	90	1,585	80	—	—	149	19	100	93	61	—	1,900	82
662	» » » » 2	2	50	1,807	—	—	—	62	30	100	90	—	—	1,972	70
262	Haminan Sairaus- ja Hautausapuyhdistys	1	50	444	—	—	—	201	90	—	—	—	—	647	40
	Yhteensä — Summa	177	35	16,663	90	—	—	1,495	81	203	83	2,046	72	20,587	61

menot.
utgifter.

Menoja tilivuoden kuluessa.																		
Utgifter under räkenskapsåret.																		
												16		17		Numero. Numer.		
												Tulogen ylijäämä. Överskottet av inkomster.		Vajaus. Brist.				
9		10		11		12		13		14		15						
Sairaushuolto. Sivulääk.		Hartaus- apua. Begravningshjelp.		Tilikaistak apua. Tilikaistak underskott.		Terveystieteiden ja sairaustoi- don kustan- nukset. Kustannus lääkäreille, medi- siniin ja sairaus- vård.		Hallinto- kustannuk- sia. Förvaltningskost- nader.		Muita menoja. Övriga utgifter.		Summa.						
Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	Smf.	712	
1,823	—	511	—	—	—	—	—	25	90	280	69	2,640	59	—	—	40	36	412
675	60	200	—	—	—	—	—	24	50	50	—	950	10	487	60	—	—	318
30	20	500	—	—	—	—	—	16	60	50	—	596	80	79	57	—	—	550
157	20	116	—	—	—	1,933	30	—	—	1	80	275	—	4	60	—	—	551
629	—	100	—	—	—	—	—	275	50	—	—	2,937	80	11,611	29	—	—	414
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	176	11	176	11	—	—	176	11	413
1,916	60	300	—	—	—	—	—	51	05	5	—	2,272	65	165	35	—	—	702
2,493	05	100	—	—	—	—	—	30	—	360	15	2,983	20	723	21	—	—	387
7,724	65	1,827	—	—	—	1,933	30	423	55	923	75	12,832	25	13,071	62	216	47	
210	—	100	—	—	—	—	—	88	50	—	—	398	50	44	28	—	—	624
492	—	200	—	—	—	—	—	132	—	50	—	874	—	51	16	—	—	253
401	—	—	—	—	—	—	—	695	—	328	64	1,424	64	420	51	—	—	182
1,103	—	300	—	—	—	—	—	915	50	378	64	2,697	14	515	95	—	—	
160	—	400	—	—	—	—	—	146	—	—	—	706	—	—	—	357	31	395
3,246	—	1,350	—	—	—	—	—	1,754	20	192	—	6,542	20	1,475	29	—	—	450
874	—	300	—	655	—	—	—	—	—	134	70	1,963	70	231	73	—	—	658
377	10	200	—	—	—	—	—	236	90	50	—	864	—	218	58	—	—	549
1,565	—	700	—	—	—	—	—	340	—	75	—	2,680	—	217	61	—	—	645
447	30	225	—	—	—	—	—	150	—	33	65	855	95	252	69	—	—	635
130	—	225	—	—	—	—	—	103	50	74	95	533	45	—	—	117	20	661
917	50	300	—	—	—	—	—	214	25	81	50	1,513	25	387	57	—	—	636
772	45	700	—	—	—	—	—	201	50	81	50	1,755	45	217	25	—	—	662
459	—	—	—	—	—	—	—	41	—	63	—	563	—	84	40	—	—	262
8,948	35	4,400	—	655	—	—	—	3,187	35	786	30	17,977	—	3,085	12	474	51	

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.															
		Pääs- maksu- Intädes- avgifter.		Osakkeiden maksu- Delägarnas avgifter.		Työntä- jän epä- maksu- Buldrag av arbet- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sakkoina y. m.) Övriga in- komster (julk- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.			
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.		
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.		
VII. Renkaita, jotka antavat ainoastaan hautausapua.																	
VII. Ringar, som utgiva endast begravningshjälp.																	
a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>																	
280	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. hr	10	—	595	—	—	—	26	95	—	—	—	—	—	—	631	95
663	S. V. R. Helsingissä sijaitsevain konepajain mie- histön hr	36	—	11,105	40	—	—	145	20	—	—	—	—	—	—	11,286	60
293	Arbetarenes vid Helsingfors Centraltryckeri och Bokbinderi Ab. br — Helsingin Sentraalikir- japaino- ja Kirjansitommo Oy:n työväen hr . .	35	75	1,807	—	—	—	72	47	—	—	—	—	—	—	1,915	22
269	Helsingin Kaasutehtaan Työnt hr. — Hel- singfors Gasverks arb br	—	—	568	—	—	—	18	60	—	—	—	—	—	—	586	60
448	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työnt. hr n:o 1	—	—	580	—	—	—	14	46	—	—	—	—	—	—	594	46
462	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työnt. hr n:o 2	7	—	347	—	—	—	9	84	—	—	—	—	—	—	363	84
362	Hietalahden Laivatokan hr A. — Sandvikens Skeppsdockas br A.	4	—	409	—	—	—	10	35	—	—	—	—	—	—	423	35
540	Hautausapurengas »Toverit» — Begravnings- hjelpringen »Kamrater»	7	50	411	—	—	—	17	68	—	—	—	—	—	—	436	18
653	Forssan Kehruutehtaan työväen hr	2	—	300	—	—	—	43	37	—	—	—	—	—	—	345	37
356	Vaasan Sokeritehtaan henkilökunnan hr	10	—	479	—	—	—	23	30	—	—	—	—	—	—	512	30
Yhteensä — Summa		112	25	16,601	40	—	—	382	22	—	—	—	—	—	—	17,095	87
b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>																	
283	Suomen Koneenkäyttäjähdist. hr n:o 1	3	20	256	—	—	—	35	13	—	—	—	—	—	—	294	33
284	» » » » 2	9	60	332	—	—	—	23	38	—	—	81	38	—	—	446	36
404	Rata- ja Rakennustyöläisten y. m. hr n:o 1 . .	35	45	9,849	94	—	—	187	82	—	—	148	71	—	—	10,221	92
558	» » » » 2	21	45	8,771	25	—	—	390	44	—	—	—	—	—	—	9,183	14
559	» » » » 3	13	20	8,658	25	—	—	59	62	—	—	—	—	—	—	8,731	07
560	» » » » 4	—	—	7,989	20	—	—	109	95	—	—	50	—	—	—	8,149	15
664	Svenska Kamratförbundets vid Finska Stats- järnvägarna br	68	—	17,873	98	—	—	1,829	49	—	—	4,715	84	—	—	24,487	31
707	Helsingin kunnan työnjohtajaliiton hr	—	—	283	—	—	—	18	49	—	—	—	—	—	—	18	49
274	Helsingin tehtaantöläisten hr n:o 2	—	—	283	—	—	—	9	95	—	—	—	—	—	—	292	95
302	» » » » 3	26	—	850	—	—	—	58	33	—	—	140	—	—	—	1,074	33
303	» » » » 4	3	20	410	—	—	—	67	55	—	—	—	—	—	—	480	75
328	» » » » 5	9	60	662	—	—	—	35	41	—	—	—	—	—	—	707	01
329	» » » » 6	—	—	918	—	—	—	—	97	—	—	—	—	—	—	918	97
403	» » » » 8	4	80	538	—	—	—	41	30	—	—	—	—	—	—	584	10
301	» » » » Z	—	—	284	60	—	—	80	36	—	—	—	—	—	—	364	96
228	Svenska Timmermäns br n:o 1	22	50	674	—	—	—	16	93	—	—	155	—	—	—	868	43
389	» » » » 2	27	—	1,065	—	—	—	20	95	—	—	41	—	—	—	1,153	95
390	» » » » 3	24	—	867	—	—	—	19	58	—	—	26	—	—	—	936	58
393	» » » » 4	25	50	694	—	—	—	17	13	—	—	80	—	—	—	816	63

menot.
utgifter.

Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.														16		17			
9		10		11		12		13		14		15		Tulosten ylijäämä, Överskott av Inkomster.		Vajaus. Brist.		Numero. Nummer.	
Sätrausapua. Stukkiäp.		Hartaus- apua. Begravnings- äp.		Tilapäisiä apua. Tilapäisiä apua.		Kostnad för läkare, med- icin och sjuk- vård.		Läkarnin, läkarkontoret ja sairaushoi- don kustan- nukset.		Hallinto- kustannuk- sia. Förvalt- ningskost- nader.		Muuta menoja. Övriga utgifter.		Summa.		Yhteensä.			
Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.	Smf.	71.
		500						85	96			585	96	45	99				280
		7.500						1,139	75	319		8,958	75	2,327	85				663
		1,400						200		216		1,816		99	22				293
		518						68	60			586	60						269
		500						25		109	30	634	30			39	84		448
		200						20		127	10	347	10	16	74				462
		300						24		47	60	371	60	51	75				362
		300						24		183		507				70	82		540
		300						52				352				6	63		653
		400						25		32	90	457	90	54	40				356
		11,918						1,664	31	1,034	90	14,617	21	2,595	95			117	29
		100						40		18	22	158	22	136	11				283
		200						40				240		206	36				284
		6 600						396		603	40	7,599	40	2,622	52				404
		6,000						300		739	67	7,039	67	2,143	47				558
		6,050						300		466	65	6,816	65	1,914	42				559
		6,000						999	87			6,999	87	1,149	28				560
		11,500						3,169	45			14,669	45	9,817	86				664
														18	49				707
		400						19		36	30	455	30			162	35		274
		900						189		368	80	1,457	80			383	47		302
		300						73		31	40	404	40	76	35				303
		500						89		39	20	628	20	78	81				328
		900						56		72	70	1,028	70			109	73		329
		400						81		34	40	515	40	68	70				403
		200						98	70			298	70	66	26				301
		600						61		62	63	723	63	144	80				228
		900						82		102	13	1,084	13	69	82				389
		700						70		71	62	841	62	94	96				390
		600						61		60	62	721	62	95	01				393

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		2		3		4		5		6		7		8	
		Pääs- maksuja. Intädes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägarnas avgifter.		Työnanta- jain apu- maksuja. Bidrag av arbets- eläven.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (saakkoja y. m.) Övriga in- komster (pilk- ter m. m.).		Yhteensä. Summa.	
		Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.	Smyc.	ruä. ru.
325	Personalens vid Spårvägs och Omnibus Ab. br — Raitiotie ja Omnibus Oy:n henkilök. hr ...			403									403		
270	Helsingin Poliisikunnan hr	216		5,399				1,399	70	500		977	8,491	70	
495	Suomen Postiljooniyhdistyksen hr	63		10,892	30			1,038	91				11,994	21	
496	Suomen Postiljooniyhdistyksen Helsingin osaston hr — Finlands Postiljonförenings Helsingfors afdelnings hr		4					53	54			29	86	54	
379	Suomen Tullipalvelijain hr	130		11,392				1,240	96			6	12,769	71	
510	Helsingin Raatajain hr n:o 4			254				10	08				264	08	
249	Helsingin Kirjaltajain hr n:o 1 — Typografernas i Helsingfors br n:o 1							11	40			111	123	11	
382	Helsingin Kirjaltajain hr n:o 2 — Typografernas i Helsingfors br n:o 2		28	458				6	06				492	06	
515	Helsingin Asfalttityönt. y. m. hr n:o 1			214				45	60			246	505	90	
244	Helsingin Malliveistäjäin Ammattiosaston hr ..			665	65			29	45				695	10	
289	Helsingin Maalarien hr		6	512				33	15				551	15	
297	Helsingin Satulaseppäin y. m. hr		2	271				82	11				355	61	
533	Helsingin Seppien ammattiosaston hr n:o 1 ..		6	240				17	76				263	76	
534	» » » » 2 ..		37	50	949			15	28			73	1,074	78	
500	Helsingin Putkityönt. ammattiosaston hr		1	50	128			14	29				143	79	
528	Helsingin Työv. yhd. Valaistus A. O. hr			591				23	52			10	625	02	
567	Helsingin T. Y. Karkean-Kivityönt. y. m. hr n:o 1			50				10	63				60	63	
568	» » » » 2 ..		39	25	424			22	60			155	640	85	
526	Helsingin Kivityöntekijäin y. m. hr n:o 2		12	50	225			7	22				244	72	
531	Helsingin Teurastaja- ja Makkarantekijäammatti- yhdistyksen hr			322				26	05			14	362	35	
743	Helsingin kaup. Ajuriyhdist. hr n:o 1		16	1,608				49	30			1,086	2,759	71	
744	» » » » 2		9	60	2,504			24	75			987	3,525	58	
745	» » » » 3		19	50	2,265			20	83			1,089	3,394	64	
548	Porvoon Räätelien hr		4	285	50			127	91			62	479	41	
454	Rautatieläisten hr Turun ja Porin läänissä..		16	440				85	72			34	575	72	
311	Suomen Valtion Rautateitten Konduktööriyh- distyksen hr			11,582				132	80			70	11,784	80	
371	Tampereen aseman liikenneos. Palvelijak. hr..		25	1,308				26	81				1,359	81	
452	L. T. Y. Pesijättärien ammattiosaston hr		21	525									546		
200	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr..		135	3,428				147	54			491	4,201	54	
708	Viipurin Rautatien aseman palvelijakunnan hr A sarja			26				13	52			12	52	04	
411	Viipurin—Valkeasaaren asemien välillä olevien rautatieläisten hr		20	113				68	78				201	78	
681	Viipurin kaupungin ja sen esikaupunkien kylvet- täjien hr		10	75	84			20	23				114	98	
410	Viipurin puutarhavihjelijain seuran hr		1	16				9	39			5	31	39	
431	Kouvolan asemalla sijaitsevan Rautatien pal- velijakunnan hr		32	10,643				140	39			411	11,226	39	
668	Handtverkare- och Fabrikantföreningens i Ja- kobstad br		5					705	79			715	1,425	79	

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.													
		Pääsyy- maksuja. Intrides- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägarnas avgifter.		Työantaja- lain opu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sarkoja y. m.) Övriga in- komster (silk- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.	
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.
		Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.	Smf.	ml.
554	Akareförbundets (i Jakobstad) br n:o 1	16	—	2,160	—	—	—	275	74	—	—	—	—	2,451	74
723	» » » » » 2	10	—	2,002	—	—	—	182	06	—	—	—	—	2,194	06
730	» » » » » 3	4	—	796	—	—	—	141	95	—	—	—	—	941	95
	Yhteensä — Summa	1,184	60	134,151	67	—	—	9,284	60	500	—	12,024	96	157,143	83
	<i>c) Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>														
258	Helsingin työntekijäin hr	6	—	299	—	—	—	71	12	—	—	—	—	376	12
278	Helsingin Yksityinen hr (Y. H.) — Helsingfors Privata br (P. B.)	85	—	6,130	—	—	—	115	57	—	—	—	—	6,330	57
298	Helsingin kaupungin työvään hr n:o 1	3	—	585	—	—	—	43	80	—	—	—	—	631	80
145	Sörnäisten työvään hr n:o 1	—	—	160	—	—	—	12	29	—	—	—	—	172	29
149	» » » » » 5	10	—	540	80	—	—	6	01	—	71	—	—	627	81
152	» » » » » 8	4	50	753	—	—	—	55	54	—	10	—	—	823	04
155	» työläisten » » 1 (11)	23	50	1,476	04	—	—	—	—	—	23	50	—	1,523	04
156	» » » » » 2 (12)	48	—	1,733	—	—	—	2	79	—	105	90	—	1,889	69
157	» » » » » 4 (13)	43	—	1,335	—	—	—	4	56	—	—	—	—	1,380	56
158	» » » » » 10 (14)	8	25	344	—	—	—	46	53	—	—	—	—	398	78
159	» työvään » » 15	10	75	729	—	—	—	9	35	—	210	—	—	959	10
160	» » » » » 16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
161	» työläisten » » 7 (17)	10	50	505	—	—	—	40	85	—	244	04	—	800	39
276	» » » » » 6 (19)	40	—	1,040	—	—	—	7	24	—	—	—	—	1,087	24
326	» » » » » 5 (21)	12	50	1,058	—	—	—	—	65	—	20	—	—	1,091	15
408	Frisinnade arbetares i Helsingfors br n:o 1 ..	33	25	6,441	—	—	—	698	76	—	—	—	—	7,173	01
491	» » » » » 2	36	75	5,290	—	—	—	146	12	—	18	50	—	5,491	37
492	» » » » » 3	24	50	2,961	—	—	—	91	18	100	—	—	—	3,176	68
493	» » » » » 4	7	—	292	—	—	—	—	—	—	145	—	—	444	—
292	Arbetets Vänner i Tölvö br	6	—	324	—	—	—	24	60	—	—	—	—	354	60
343	Svenska Arbetarförbundets br n:o 1	—	—	517	—	—	—	3	31	—	—	—	—	520	31
344	» » » » » 2	9	—	445	—	—	—	14	06	—	—	—	—	468	06
345	» » » » » 3	—	—	763	—	—	—	10	78	—	—	—	—	773	78
346	» » » » » 4	—	—	815	—	—	—	—	—	—	—	—	—	815	—
347	» » » » » 5	7	50	1,178	—	—	—	1	05	—	459	—	—	1,645	55
348	» » » » » 6	9	—	1,185	—	—	—	16	—	—	—	—	—	1,210	—
561	» » » » » 7	7	50	509	—	—	—	20	97	—	—	—	—	537	47
562	» » » » » 8	3	—	425	—	—	—	14	23	—	—	—	—	442	23
563	» » » » » 9	—	—	810	—	—	—	17	—	—	—	—	—	827	—
564	» » » » » 10	7	50	440	—	—	—	16	—	—	—	—	—	463	50
565	» » » » » 11	—	—	840	—	—	—	22	50	—	—	—	—	862	50
566	» » » » » 12	3	—	452	83	—	—	38	83	—	—	—	—	494	66
406	Luterilaisen Evankeliumi-Yhdistyksen Nuorisoi- liiton Helsingin suomalaisen osaston hr	62	—	868	—	—	—	46	68	—	—	—	—	976	68
505	Suomalaisen Työväenliiton hr	8	—	5,926	75	—	—	1,195	50	—	1	20	—	7,131	45
542	Fredriksbergin Työväen hr n:o 1	—	—	503	—	—	—	17	42	—	—	—	—	520	42
631	» » » » » 4	—	—	256	30	—	—	—	—	—	26	25	—	282	55
441	Borgå Konstitutionella Arbetareförenings br ..	5	—	—	—	—	—	35	65	—	7	50	—	48	15
632	Hangö br n:o 1	6	—	520	—	—	—	115	94	—	—	—	—	641	94
665	» » » » 2	10	50	852	—	—	—	96	68	—	—	—	—	959	18

Tulot ja
Inkomster och

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 3 4 5 6 7 8 Tuloja tilivuoden kuluessa. Inkomster under räkenskapsåret.															
		Pääs- maksuja. Inskådes- avgifter.		Osakkaiden maksuja. Delägarnas avgifter.		Työnantajain apu- maksuja. Bidrag av arbets- givaren.		Korkoja. Räntor.		Lahjoja. Gåvor.		Muuta tuloja (sakkokja y. m.) Öfriga in- komster (pik- ter m. m.)		Yhteensä. Summa.			
		Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.		
		Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.	Smf.	74.		
426	Sockenbacka br — Sockenbackan hr	4	80	348	—	—	—	16	53	—	—	7	56	376	89		
444	Dickursby br.....	6	80	1,474	—	—	—	32	42	—	—	48	—	1,561	22		
685	Hyvinkään järjestyneen työväen hr	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
546	Tuusulan Työväen hr n:o 1	6	80	425	—	—	—	65	08	—	—	5	44	502	32		
213	Turun Kristillisen Raittiusseuran hr	20	—	1,022	—	—	—	11	54	—	—	—	—	1,053	54		
429	Katisten ja sen ympäristön palkollisten hr.	—	—	127	—	—	—	36	17	—	—	—	—	163	17		
445	Forssan Työväen hr	—	—	641	15	—	—	208	05	—	—	—	—	849	20		
460	Forssan työväen hr »Tuoni»	58	50	743	30	—	—	5	44	—	—	5	50	812	74		
402	Viipurin Kristill. Työväenyhdistyksen hr	—	—	267	50	—	—	5	67	—	—	59	07	332	24		
440	Kuopion työväen hr n:o 1	—	—	408	—	—	—	32	01	—	—	—	—	440	01		
553	» » » » 2	6	—	145	50	—	—	25	63	—	—	93	69	270	82		
263	Arbetets Vänners i Vasa br	14	—	26	10	—	—	51	89	200	—	—	—	291	99		
633	Arbetareföreningens i Gamlakarleby br	32	—	238	—	—	—	21	75	—	—	20	—	311	75		
	Yhteensä — Summa	699	40	55,167	27	—	—	3,569	74	300	—	1,581	15	61,317	56		

menot.
utgifter.

9		10		11		12		13		14		15		16		17		Numero. nummer.		
Menoja tilivuoden kuluessa. Utgifter under räkenskapsåret.																				
Salrausapuua. Sivuhjelp.		Hartaus- apua. Begrav- ningshjelp.		Tilapäisiä Tulilainaa uuderstöd.		Lääkäriin, lääkkeitään ja sairaushoi- don kustan- duksia. Kustnad för läkare, med- icin och sjuk- vård.		Hallinto- kustannuk- sia. Förvalt- ningskost- nader.		Muita menoja. Övriga utgifter.		Summa.		Yhteensä.		Tulojen ylijäämä. Överskott av inkomster.		Vajaus. Brist.		
Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	Smf.	mlä	
			293					18		46	56	357	56	19	33					426
			1,400					25		101		1,526		35	22					444
										34	31	34	31					34	31	685
			400					15		54	30	469	30	33	02					546
			900							164	50	1,064	50					10	96	213
			300							95		395						231	83	429
			300					124		132	20	556	20							445
			400							104		504		308	74					460
			300							26	30	326	30	5	94					402
			300					72	50	154	50	527						86	99	440
			100					24	21	203	40	327	61					56	79	553
			70									70				221	99			263
			200							26	50	226	50	85	25					633
			50,693							7,000	38	5,395	80	63,089	18	4,447	44	6,219	06	

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade		3		4		5 Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.		
		pankkiin tai säästö- pankkiin. i bank eller sparbank.	arvopapereihin (obligatioihin velkakirjoi- hin y. m.), i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)	työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.	Käteistä kassassa. Kontant i kassan.	Muuta varoja. Övriga tillgångar.	Yhteensä varoja. Summa tillgångar.	Velkoja. Skulder.	Smc.		Smc.		Smc.		Smc.	
									74.	74.	74.	74.	74.	74.	74.	74.
	I. Kassoja, jotka antavat ainoastaan sairausapua.															
	I. Kassor, som utgiva endast sjukhjälp.															
	a) <i>Tehdaskassoja.</i> — a) <i>Fabrikskassor.</i>															
720	M. E. Fazers & Co:s Sockerfabriks arb. skj — M. E. Fazerin ja Kumpp. Sokeriteht. työnt. sk	1,117	98									1,117	98			
25	Ab. Åströms Fabriker Oy. Avdeln. Borst- och penselfabrikens skj							20	39			20	39	300		
56	Tampereen Paperitehtaan työntek. skj					36,801	45	850	06			37,651	51			
640	Oy. Riihimäen Lasitehtaitten skj	14,803	44									14,803	44			
60	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöväen skj	10,000										10,000				
72	Kosken Verkatehtaan Työväen skj	17,166	19					143	55			17,309	74	1,710		
79	Karhula Fabriksen skj — Karhulan Tehtaitten työväen skj	98,952	05					1,237	16			100,189	21			
108	Lohikosken paperitehtaan työväen skj	6,569	71					131	33			6,701	04			
	Yhteensä — Summa	148,609	37			36,801	45	2,382	49			187,793	31	2,010		
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja.</i> — <i>Yrkes- och hantverksskassor.</i>															
132	Finska Typografernas Understödsf. Supplement. skj — Suomen Kirjaltajain Apuyhdist. lisä-sk	5,983	30									5,983	30	648	81	
250	Personalens vid Spårvägs o. Omnibus Ab. skj.	9,875	01					871	25			10,746	26			
721	Forssan Seka-, Käsi- ja Rautatietyöl. skj	4,009	03	2,950				771	27	30		7,760	30			
686	Suomen Tie- ja vesirakennustyöläisten liiton skj	31,129	87									31,129	87			
	Yhteensä — Summa	50,997	21	2,950				1,642	52	30		55,619	73	648	81	
	II. Kassoja, jotka antavat sairaus- ja hautausapua.															
	II. Kassor, som utgiva sjuk- och begravningshjälp.															
	a) <i>Tehdaskassoja.</i> — <i>Fabrikskassor.</i>															
1	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. shr — Ma- skin- och Brobyggnads Ab:s arb. sjbk. ...	22,837	82					95	68	335		23,268	50			
3	Suomen Valtionrautateitten Konepajain Työm. shk — Arb. vid Statsjärnvägarnes i Finland Mek. verkst. sjbk	81,288	22					9,107	28	18,512	11	108,907	61			
4	Arb. vid Helsingfors Skeppsdocka sjbk — Hel- singin Laivatokan työm. shk	30,840	63	200				834	13	12		31,886	76			
5	K. V. Bergmannin kivenveistämön työnt. shk	3,207	21					35	86			3,243	07			
6	Arabia fabriksarbetares sjbk — Arabian tehtaan työväestön shk	4,031	61					92	30			4,123	91			

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5 Käteistä kassassa. Kortant i kassan.		6 Muita varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Veljoja. Skulder.	
		pankkiin tai säästö- pankkiin.	arvopapereihin (obligatioihin velkakirjoi- hin y. m.) i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)	työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.	työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.	Smf. Smf.	714 714	Smf. Smf.	714 714	Smf. Smf.	714 714	Smf. Smf.	714 714	Smf. Smf.	714 714	Smf. Smf.	714 714
7	Työv. Kaasutehtaalla ynnä sen Konep. shk — Arb. vid Gasfabriken o. dess Mek. Verkst. sjbk	14,538	30	—	—	—	—	—	48 68	—	—	—	—	14,586	98	—	—
8	Hietalahden Oy:n työntekijäin shk — Arb. vid Sandvikens Aktiebolag sjbk	17,393	60	—	—	—	—	—	604 44	45 55	—	—	—	18,043	59	—	—
673	Arbetarenas vid C. E. Lindgrens borst- o. penselfabrik sjbk	3,093	49	—	—	—	—	—	442 81	—	—	—	—	3,536	30	—	—
625	Töölön Sokeritehtaan työläisten shk — Töölö Sockerbruks arbetares sjbk	26,388	55	—	—	10,000	—	—	32 74	5,609 03	—	—	—	42,030	32	—	—
9	Sjvk vid H. Borgström J:rs tobaksfabrik	17,882	82	—	—	—	—	—	100 50	—	—	—	—	17,983	32	—	—
10	O. Y. Weilin & Göös A. B:n työv. shk — A. B. Weilin & Göös O. Y:s arb. sjbk	19,339	57	—	—	6,000	—	—	872 25	—	—	—	—	26,211	82	—	—
642	Öflund & Petterssons Bok- o. Stentryckeris arbetspersonals sjbk — Öflund ja Petterssonin Kirja- ja Kivipainon työväestön shk	3,881	96	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,881	96	—	—
645	Arbetarenas vid Borgå Mek. verkstad sjbk	7,464	11	—	—	—	—	—	264 35	—	—	—	—	7,728	46	—	—
228	Borgå bryggeris sjbk	7,420	43	—	—	—	—	—	73 85	—	—	—	—	7,494	28	—	—
11	Werner Söderströmin henkilökunnan shk — Werner Söderströms personals sjbk	314	79	1,000	—	2,000	—	—	180 70	—	—	—	—	3,495	49	—	—
392	Arbetarenas vid Lovisa ångsäg sjbk	6,880	43	—	—	—	—	—	55	—	—	—	—	6,935	43	—	—
12	Ab. Granits arbetares sjbk — Oy. Granitin työntekijäin shk	18,520	96	—	—	—	—	—	90 77	—	—	—	—	18,611	73	—	—
14	Arb. vid Fiskars och Äminnefors Bruk sjbk — Fiskars ja Äminnefors teht. työv. shk	38,792	52	9,500	—	21,702 30	—	—	—	—	—	—	—	69,994	82	—	—
315	Billnäs arbetares sjbk	9,042	93	—	—	—	—	—	430 92	30 51	—	—	—	9,504	36	—	—
15	Antskog Klädesfabriks Ab:n työl. shk — Arb. vid Antskog Klädesfabr. Ab. sjbk	2,258	07	—	—	—	—	—	323 28	—	—	—	—	2,581	35	—	—
13	Ekö arbetares sjbk — Ekön Höyrysahan työväen shk	3,780	98	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,780	98	105 31	—
16	Högforsin tehtaan ja Vattolan puuhiomon työv. shk	19,426	03	—	—	—	—	—	—	138	—	—	—	19,564	03	423 80	—
17	Kyrkstad Sahan työm. shk — Kyrkstad Ångsågs arb. sjbk	2,299	59	—	—	—	—	—	54 63	—	—	—	—	2,354	22	410 55	—
18	Mariefors Bruks Arbetares sjbk	16,288	44	—	—	—	—	—	848 08	—	—	—	—	17,136	52	—	—
19	Forsby sägarbetares sjbk	14,064	33	—	—	—	—	—	994 65	—	—	—	—	15,058	98	—	—
726	Isnäs sägarbetares sjbk	6,671	52	—	—	—	—	—	3,029 60	—	—	—	—	9,701	12	—	—
88	Kuusankosken Tehtaan Työväen shk	87,033	66	25,138	—	—	—	—	9,588 88	—	—	—	—	121,760	54	—	—
20	Verlan Puuhiomon ja Pahviteht. työnt. shk	—	—	—	—	1,717 18	—	—	—	—	—	—	—	1,717	18	—	—
21	Strömforsin Tehtaan työntekijäin shk	2,447	93	—	—	—	—	—	152 25	—	—	—	—	2,600	18	—	—
22	Turun Rautateollisuus Oy:n työm. shk — Åbo Jernmanufaktur Ab:s arb. sjbk	18,205	45	—	—	—	—	—	151 10	400	—	—	—	18,756	55	—	—
23	W:m Crichtonin tehtaiden työm. shk — W:m Crichtons fabriksarbetares sjbk	5,326	08	25	—	—	—	—	359 60	—	—	—	—	5,710	68	—	—
24	Turun Veneveistämön työm. shk — Åbo Bätvarfs arb. sjbk	10,929	10	—	—	—	—	—	19 81	—	—	—	—	10,948	91	—	—
539	Oy. John Barkerin Puuvillatehtaiden Työntek. shk	8,344	94	50	—	44,000	—	—	1,863 31	35	—	—	—	54,293	25	—	—
26	Arb. vid Ab. Wicander & Larsons fabrik sjbk	—	—	—	—	16,256 38	—	—	36 71	—	—	—	—	16,293	09	—	—
286	Aura Sockerbruks arb. sjbk — Auran Sokeritehtaan työv. shk	—	—	10,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,000	—	—	—
28	Tehdastoiminimi P. C. Rettig & C:on työnt. shk	—	—	—	—	28,536	—	—	2,863 01	—	—	—	—	31,399	01	—	—
30	Toiminimi W. Rosenlew & C:o AB:n Proomu- Veistämö- ja höyrylaivamiehistöön shk	376	49	—	—	—	—	—	26 66	—	—	—	—	403 15	—	—	—

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2		3		4		5		6		7		8	
		Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade													
		pankkiin tai sissäkö- pankkiin. i bank eller sparbank		arvopapereihin (obligatioihin, velkakirjoihin v. m.), i yhtiöpankkiin (obligat. skuld- sedlar m. m.)		työantajan hakkuum. hos arbets- gävarn.		Käteistä kassassa, Kontant i kassan.		Muuta varoja, Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja, Summa tillgångar.		Velkoja, Skulder.	
Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.	Smf.	712.
229	Porin Puuvillateollisuus Oyn työnt. shk — B:borgs Bomullsmanuf. Ab:s arb. sjbk			22,635	79							22,635	79		
31	Porin Vanhan sahan työväen shk	5,838	54	50				2,018	12			7,906	66		
725	Seikun sahan Työnjohtajain shk.		807	76								807	76		
32	Seikun höyrysahan työväen shk	17,723	95					311	20	150		18,185	15		
33	Reposaaren Höyrysahan työväen shk	23,950	65					1,905	03			25,855	68		
35	Dalsbruks arbetares sjbk	11,098	41			25,000		2,482	69	365	14	38,946	24		
266	Björkboda bruks arb. sjbk — Björkbodan teh- taan työm. shk	1,463	11					275	45			1,738	56		
37	Teijon ja Kirjakkalan Tehtaiden työm. shk — Tykö och Kirjakkala Bruks arb. sjbk	4,027	40					298	85			4,326	25		
38	Mathildedalin tehtaan työm. shk — Arbetarnes vid Mathildedals bruk	11,354	44					166	93			11,521	37		
683	Harvaluodon sahan työväen shk	4,184	59					466	97			4,651	56		
39	Littois Fabriks Bolags Arb. sjbk — Littoisten Tehtaan Yhtiön Työnt. shk	25,530	92			15,000		1,228	80			41,759	72		
446	Puuvillateollisuus Oy. John Barkerin Kutoma- tehtaan shk — Sjbk vid Bomullsmanufaktur Ab. John Barkers Väveri	21,308	62	1,000		44,000		3,374	20			69,682	82		
41	Kaasmarkun Tehtaan työnt. shk	17,187	45					658	39			17,845	84		
42	Kyröskosken tehtaalaisten shk	2,060	98	3,000				1,215	64			6,276	62		
45	Hämeenlinnan höyrysahan työv. shk	13,132	63					45	95			13,178	58		
305	Tampereen Konetehtaan Oy. Sommers, af Häll- ström & Waldensin Työv. shk	11,207	81					853	71	270	50	12,332	02		
359	K. F. Dunderbergin Konepajan, Valimon ja Naulatehtaan työv. shk	3,257	03					152	84			3,409	87		
626	Suomen Sahanterähtäs Oyn työv. shk	8,153	65					62	85			8,216	50		
46	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oyn Kone- pajan työnt. shk	5,204	35	7,200				404	35			12,808	70		
48	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oyn Pellava- tehtaan ja Puuhiomon työnt. shk	6,451	84	12,000				2,913	84			21,365	68		
50	Finlayson ja Kumpp. puuvillateht. työnt. shk			10,000		5,262	55	4,737	45			20,000			
52	Tampereen Puuvillateollisuus Oyn työnteki- jain shk	3,835	14	18,980				183	86	1		23,000			
53	Tampereen Verkatehtaan Oyn työnt. shk — Sjbk för arb. vid T:fors Klädesfabriks Ab...	28,943	39	8,860				1,826	59			39,629	98		
55	Herra F. Klingendahlin tehtaan työv. shk.	8,085	50	500								8,585	50	2,348	41
375	Oy. Suomen Trikootehdas Ab. työv. shk	36,090	06					781	45			36,871	51		
306	Tampereen Särkänsaaren Höyrysahan shk.	2,621	10	5,000				442	78			8,063	88		
307	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehtaan työnt. shk	786	65					178	88			965	53		
314	Lahden sahan työväen shk	25,170	47	5,312	50			626	56			31,109	53		
660	Iitalan Lasitehdas O. Y:n työväen ja virkaili- jain shk	6,901	56									6,901	56		
58	Forssan Oyn tehtaitten työv. shk	50,000										50,000			
62	Jokioisten Teollisuuslaitoksien työv. shk	12,640	49					1,526	64			14,167	13		
63	Notsjö Glasbruks arb. sjbk — Nuutajärven Lasitehtaan työv. shk	16,311	23					69	82			16,381	05		
729	Rauhaniemi tegelbruks arb. sjbk — Rauhani- men tilitehtaan työm. shk	772	08									772	08		
731	O. Y. Yhdistyneiden Villatehdasten työv. shk. .	6,874	72					167	53			7,042	25		

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2		3		4		5		6		7		8	
		Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade													
		pankkiin tai säästö- pankkiin. i bank eller i sparbank.		arvopapereihin (odotus- ja velkakirjo- hin v. m.) i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän raittaan. hos arbets- givaren.		Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		Muuta varoja. Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		Valloja. Skulder.	
Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16	Smf.	7/16
65	Akaan Viialan Höyrysahan Työv. shk	4,428	71	—	—	—	—	58	69	—	—	4,487	40	—	—
66	Ab. Valkiakosken Työväestön shk	120,760	52	—	—	—	—	19,828	37	—	—	140,588	89	—	—
672	Oy. Tornatorin rullatehtaan työv. shk	6,456	37	—	—	—	—	188	45	—	—	6,644	82	—	—
679	O. Y. Pallas rullatehtaan työv. shk	6,631	18	—	—	—	—	42	19	—	—	6,673	37	—	—
67	Nokian Oy:n tehdasten työv. shk	38,304	89	—	—	—	—	181	87	—	—	38,486	76	—	—
447	Niemen höyrysahan työväen shk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
316	Suom. Kenkä- ja Nahkatehd. Oy:n teht. työv. shk	18,526	82	1,500	—	—	—	2,724	99	119	45	22,871	26	—	—
727	Hirsilän Kenkätehdas Oy:n teht. työv. shk..	—	—	—	—	11,104	25	681	41	191	—	11,976	66	—	—
69	Jämsänkosken Tehtaiden shk	7,162	67	—	—	—	—	1,895	81	—	—	9,058	48	—	—
73	S. V. R. Viipurin konepajan työntekijäin shk..	17,876	28	—	—	—	—	1,108	29	1,500	—	20,484	57	—	—
378	Havin Oy:n tehtaan työväestön shk	21,781	68	—	—	—	—	203	64	—	—	21,985	32	—	—
76	Yhdysoluttehtaan työv. shk	3,079	22	—	—	—	—	22	79	—	—	3,102	01	—	—
230	Kauppaneuv. F. Sergejeffin Oluttehtaan Työv. shk	1,526	43	—	—	—	—	25	10	—	—	1,551	53	—	—
319	Kauppaneuv. F. Sergejeffin Tup.teht. Työv. shk	6,646	83	—	—	—	—	1,061	24	—	—	7,708	07	—	—
433	Hietasen sahan Kotkan kaup. Työv. shk	10,942	62	—	—	—	—	5,809	95	994	25	17,746	82	8,386	70
80	Sunilan sahan työväen shk	11,784	28	—	—	—	—	7,983	77	5,474	64	25,242	69	—	—
81	Inkeröisten Puuhiomon shk	7,898	22	—	—	—	—	101	78	—	—	8,000	—	—	—
83	Myllykosken tehtaitten shk	17,991	18	—	—	—	—	4,493	48	—	—	22,484	66	—	—
84	Ristiniemen höyrysahan shk	11,191	96	—	—	—	—	94	59	60	—	11,346	55	—	—
233	Tervasaaren höyrysahan shk	2,969	23	—	—	—	—	—	—	—	—	2,969	23	—	—
377	Jumalniemen sahan työv. shk	2,997	94	—	—	—	—	126	73	—	—	3,124	67	—	—
85	Kaukaan tehtaiden shk	8,746	81	—	—	—	—	130	23	120	—	8,997	04	—	—
86	Kymin Oy:n Tehtaiden Työl. shk	—	—	10,000	—	—	—	—	—	—	—	10,000	—	—	—
703	Voikan tehtaan shk	79,918	06	—	—	—	—	3,770	64	—	—	83,688	70	—	—
317	Tirvan tehtaan shk	21,564	52	—	—	—	—	419	20	—	—	21,983	72	500	—
235	Suomen Sähkökemiall. Oy:n työv. shk	6,175	71	—	—	—	—	17	44	—	—	6,193	15	—	—
89	Oy. Tornatorin työväestön shk	24,127	41	—	—	—	—	2,023	99	—	—	26,151	40	792	84
90	Enson Tehtaan shk	20,471	73	—	—	—	—	657	46	—	—	21,129	19	—	—
91	Rakkolanjoen Kaakelitehtaan ja hovin shk ...	900	—	—	—	—	—	239	99	15	—	1,154	99	—	—
643	Nurmen selluloosateht. työnt. shk	2,073	92	—	—	—	—	—	—	—	—	2,073	92	—	—
267	Hovinmaan paperitehtaan työnt. shk	3,329	16	—	—	—	—	227	95	—	—	3,557	11	—	—
738	Simpeleen paperitehtaan työnt. shk	1,314	57	—	—	—	—	881	80	975	61	3,171	98	—	—
627	Savonlinnan konepajan shk	2,504	85	—	—	—	—	—	—	—	—	2,504	85	—	—
236	Lehtoniemen tehtaan työv. shk	4,746	74	—	—	—	—	2,053	77	—	—	6,800	51	—	—
728	Kissakosken Paperitehtaan työnt. shk	—	—	—	—	16,209	81	26	80	18	10	16,254	71	50	—
733	Kuopion kaup. Kunnall. Sähkölaitoksen henk. shk	3,736	87	—	—	—	—	7	50	—	—	3,744	37	—	—
237	Haapaniemen tehtaan työv. shk	8,562	07	2,500	—	—	—	421	10	—	—	11,483	17	—	—
96	Varkauden tehtaiden työväen shk	151,455	58	—	—	—	—	17,032	34	—	—	168,487	92	—	—
238	Sorsakosken tehtaan työv. shk	9,148	78	—	—	—	—	—	—	—	—	9,148	78	—	—
97	Syvänniemen Työväen shk	9,371	38	—	—	—	—	1,316	40	—	—	10,687	78	—	—
98	Juantehtaan työväen shk	20,525	02	—	—	—	—	430	79	60	—	21,040	81	—	—
99	Siikakosken tehtaan shk	13,647	43	—	—	—	—	272	63	—	—	13,920	06	—	—
282	Karsikon, Pekkalan ja Penttilän sahojen työv. shk	72,724	71	—	—	—	—	—	—	—	—	72,724	71	96	37
100	Värtsilän tehtaan shk	20,943	13	—	—	9,527	63	—	—	—	—	30,470	76	—	—
369	Suomen Valtion Rautatien Konepajojen Työ- väenyhd. Vaasan osast. shk	2,698	38	—	—	—	—	17	89	—	—	2,716	27	—	—
704	Arb. vid Järnvägsverket i Nikolaistad sjbk — Ni- kolainkaup. olev. rautat työpajan työm. shk	832	49	300	—	—	—	9	51	—	—	1,142	—	—	—
461	Vasa Tvälfabriks arbetares sjbk	2,612	22	300	—	—	—	6	98	—	—	2,919	20	—	—
104	Vaasan Puuvillatehtaan Oy:n työnt. shk — Vasa Bomullsmanuf. Ab. arb. sjbk	64,293	19	—	—	—	—	578	42	—	—	64,871	61	—	—

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2		3		4		5		6		7		8	
		Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade													
		pankkii tai säästö- pankkiin.		arvopapereihin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.) i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän haltuun, hos arbete- givaren.		Käteistä kassassa, Kortant i kassan.		Muuta varoja, Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja, Summa tillgångar.		Velkoja, Skulder.	
Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16	Smf.	7/16 7/16		
698	Vaasan Sokeritehtaan työväen shk — Vasa Sockerbruks arbetares sjbk	—	—	18,543	36	—	—	565	35	—	—	19,108	71	—	—
449	Jakobstads Sockerbruks arb. sjbk — Pietarsaa- ren Sokeritehtaan Työväen shk	2,723	30	—	—	2,702	48	—	—	—	—	5,425	78	—	—
105	Sjbc vid Ph. Strengberg & C:o Ab:s Tobaks- fabrik	—	—	—	—	10,000	—	—	—	—	—	10,000	—	—	—
106	Velj. Friesein konep. Ykspihlajassa työm. yht. shk	2,344	02	—	—	—	—	115	50	60	—	2,519	52	—	—
360	Inhan tehtaan Työväestön shk — Arbetsperso- nalens ä Inha bruk sjbk	12,832	35	—	—	—	—	250	30	—	—	13,082	65	—	—
107	Mäntän tehdastyöväen shk	14,507	66	12,648	95	—	—	4,925	05	—	—	32,081	66	—	—
740	Oravais Fabriks Arbetares sjbk	20,492	61	—	—	—	—	857	50	—	—	21,350	11	—	—
239	Äänekosken tehtaan ja siihen kuuluvien lai- tosten shk	9,112	89	5,850	—	—	—	189	26	—	—	15,152	15	—	—
639	Suolahden Höyrysahan shk	6,094	04	—	—	—	—	714	86	—	—	6,808	90	—	—
400	Valtionrautatien Oulun konepajan työm. shk	11,168	13	100	—	—	—	102	18	—	—	11,370	31	—	—
112	Juho Mustosen Metallitehtaan Oulussa shk.	986	25	—	—	2,000	—	107	75	—	—	3,094	—	—	—
113	Oulun konepajan työväen shk	2,062	25	1,423	80	—	—	3	80	—	—	3,489	85	—	—
656	Toppilan sahan työväen shk	6,672	87	16	—	—	—	415	18	—	—	7,104	05	—	—
114	Velj. Åström Oy:n Työväen shk	—	—	—	—	22,658	25	—	—	—	—	22,658	25	—	—
739	O. Y. Oulun Väljastehtaiden työv. shk	—	—	—	—	25,633	53	—	—	—	—	25,633	53	—	—
115	Laitakarin sahan shk	9,214	76	—	—	—	—	450	72	—	—	9,665	48	—	—
628	Kiviojan Sahan työm. shk	2,500	—	—	—	—	—	266	22	—	—	2,766	22	—	—
117	Karihaaran sahan shk	24,903	19	—	—	—	—	221	91	—	—	25,125	10	2,234	95
241	Kuusiluodon sahan Työv. shk	11,369	95	500	—	—	—	1,003	63	—	—	12,873	58	2,562	—
Yhteensä — Summa		1,935,955	11	194,158	40	319,310	36	150,416	38	35,491	89	2,635,332	14	17,910	93
b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverksskassar.</i>															
119	Suomen Koneenkäyttäjien shk	3,949	—	49,648	25	—	—	453	87	135	90	54,187	02	100	—
265	Helsingin putkityöntekijäin y. m. shk	692	45	—	—	—	—	87	75	—	—	780	20	—	—
120	Personalens vid H:fors Telefonförening sjbk — Helsingin Telefoonyhdist. palvelusk. shk ...	509	03	8,700	—	—	—	88	32	—	—	9,297	35	—	—
629	Uudenmaan läänin Kättilöyhdistyksen shk — Nylands läns Barnmorskeförenings sjbk ...	17,975	21	—	—	—	—	30	80	—	—	18,006	01	464	—
736	Osuuskauppaliik. Henkilök. shk »Kivunvara» ..	53,681	02	—	—	—	—	7,074	65	1	—	60,756	67	—	—
121	Suom Nahkurinammatin harjoitt ja työnt. shk	12,369	83	—	—	—	—	290	76	137	—	12,797	59	—	—
124	Helsingin Kirjansitoja-ammattilaisten Apuyh- distyksen shk — Helsingfors Bokbindares Understödsförenings sjbk	12,898	36	106	—	—	—	110	93	—	—	13,115	29	—	—
125	Puuseppien, räätälien y. m. ammattilaisten shk — Snickare-, skräddare- m. fl. yrkesgesällers sjbk	31,248	60	10,800	—	—	—	2,017	17	—	—	44,065	77	—	—
128	Helsingin rakennus- y. m. työm. shk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
129	Helsingin Teurastaja- ja Lihakauppiasyhd. shk	4,357	33	—	—	—	—	—	—	—	—	4,357	33	—	—
130	Finska Typografförbundet sjbk — Suomen Kirjaltajaläiton shk	46,790	01	—	—	—	—	983	82	161	32	47,935	15	3	75
131	Finska typografernas understödsf. sjbk — Suo- men Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk	3,863	43	1,800	—	—	—	—	—	—	—	5,663	43	14	15
135	Postiljonernas i Finland Understöds- o. Pensions- för. sjbk — Suomen Postiljoonien Apu- ja Eläkeyhd. shk	1,078	43	—	—	—	—	172	08	—	—	1,250	51	—	—

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5 Kädetstöt kassassa. Kontant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.	
		pankkiin tai saksis- pankkiin. i bank eller sparbank.	arvopaperi- in (obligati- onihin y. m.) i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)	työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.	työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.	Smk. Smk.	714 714	Smk. Smk.	714 714	Smk. Smk.	714 714	Smk. Smk.	714 714	Smk. Smk.	714 714	Smk. Smk.	714 714
137	Helsingin Pika- ja Kuorma-ajurien j. n. e. shk — Hyrkuskarnes o. Formännens etc. i H:fors sjbk	600	—	—	—	—	—	—	15	70	—	—	—	615	70	—	—
139	Handtv. o. fabriksarb. i H:fors understöds- pensionsf. sjbk — Helsingin käsityö- ja teh- dastyönt. apu- ja eläkeyhd. shk	7,605	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,605	20	—	—
143	Vaktmästarens m. fl.s i H:fors understöds- pensionsförenings sjbk	—	—	7,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7,000	—	—	—
164	Åbo Maskinisters sjbk — Turun Koneenkäytt. shk	9,275	51	35,000	—	—	—	—	21	98	160	42	—	44,457	91	—	—
705	Suomen Kultraaja- ja Hopeatyönt. Liiton shk . .	8,578	53	—	—	—	—	—	131	76	—	—	—	8,710	29	—	—
174	Turun Nahkurinsäilyhdistyksen shk	29,763	15	6,000	—	—	—	—	129	52	100	—	—	35,992	67	—	—
177	Turun Puuseppäin shk	—	—	2,400	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,400	—	—	—
425	Turun Puunjalostus-Työväen shk	1,740	08	1,475	—	—	—	—	228	77	40	—	—	3,483	85	—	—
183	Turun Kirvesmiesten ammattiyhdistyksen shk. .	5,515	13	3,350	—	—	—	—	694	02	200	—	—	9,759	15	—	—
185	Turun Maalarien työnt. Liiton os. N:o 3 jäsent. shk	7,479	27	50	—	—	—	—	110	91	—	—	—	7,640	18	—	—
187	Turun Räätelien shk	9,331	42	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9,331	42	—	—
191	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen shk	4,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4,000	—	—	—
254	Tampereen Koneenkäyttäjähdistyksen shk . .	3,818	14	—	—	—	—	—	17	31	—	—	—	3,835	45	—	—
196	Tampereen puuseppäin shk	3,774	18	—	—	—	—	—	240	03	—	—	—	4,014	21	—	—
199	Tampereen Vahtimestariklubin shk	18,188	70	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18,188	70	—	—
657	Suomen Rakennusmestariilit. Viipurin osast. shk	1,399	69	6,878	82	—	—	—	173	70	—	—	—	8,452	21	—	—
741	Kymmene Flottningsförenings sjbk — Kymn Lautausyhdistyksen shk	—	—	—	—	15,000	—	—	—	—	—	—	—	15,000	—	—	—
384	Kuopion Vahtimestariyhdistyksen shk	2,969	—	550	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,519	—	—	—
206	Oulun Räätelintyöntekijäin shk	4,260	05	—	—	—	—	—	207	65	—	—	—	4,467	70	—	—
	Yhteensä — Summa	307,710	75	133,758	07	15,000	—	—	13,281	50	935	64	—	470,685	96	581	90
	c) <i>Yleisiä kassoja. — Allmänna kassar.</i>																
207	Helsingin yleinen shk — Helsingfors allmänna sjbk	59,478	41	4,500	—	—	—	—	553	44	661	35	—	65,193	20	—	—
208	Arbetets Vänners i Borgå sjbk	9,460	58	18,050	—	—	—	—	209	55	330	—	—	28,050	13	—	—
310	Hangö Arbetares sjbk — Hankoniemen työväen shk	16,911	25	600	—	—	—	—	343	95	13	80	—	17,869	—	—	—
210	Turun Työntekijäin shk — Åbo Arbetares sjbk	124,134	24	4,000	—	—	—	—	1,461	38	—	—	—	129,595	62	—	—
374	Naantalin työväenyhdistyksen shk	14,148	15	—	—	—	—	—	96	77	—	—	—	14,244	92	—	—
313	Salon työväen shk »Turva»	5,660	27	—	—	—	—	—	267	76	—	—	—	5,928	03	—	—
214	Porin Työväen shk	2,480	95	19,000	—	—	—	—	103	06	—	—	—	21,584	01	—	—
215	Uudenkaupungin Työväen shk	26,914	85	—	—	—	—	—	291	45	—	—	—	27,206	30	—	—
261	Ålands sjbk	6,665	97	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6,665	97	—	—
217	Hämeenlinnan kaup. Työväen shk	14,152	49	—	—	—	—	—	4	83	16,230	—	—	30,387	32	—	—
219	Viipurin työväenyhdistyksen shk	19,904	12	44,154	66	—	—	—	5,533	60	—	—	—	69,592	38	—	—
204	Lappeenrannan ja sen ymp. Työl. shk	7,646	02	—	—	—	—	—	18	75	—	—	—	7,664	77	—	—
453	Käkisalmen kaup. Työväenyhdistyksen shk . .	312	90	3,495	—	—	—	—	82	85	331	34	—	4,222	09	—	—
221	Virolahden Työväenyhdistyksen shk	—	—	1,500	—	—	—	—	193	94	—	—	—	1,693	94	—	—
222	Kuopion Työväenyhdistyksen shk	865	16	12,200	—	—	—	—	1,526	30	631	90	—	15,223	36	—	—
223	Joensuun Työväen shk	1,580	47	600	—	—	—	—	126	90	—	—	—	2,307	37	—	—
224	Vasa Arbetares sjbk — Vaasan Työväen shk . .	3,317	98	—	—	—	—	—	—	—	35	95	—	3,353	93	—	—
309	Arbetets Vänners i Kristinestad sjbk	4,870	70	—	—	—	—	—	2	59	—	—	—	4,873	29	—	—
225	Jyväskylän yleinen shk	32,561	69	250	—	—	—	—	—	—	200	—	—	33,011	69	151	49

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5 Käteistä kassassa. Kortant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.	
		pankkiin tai säästö- pankkiin. i bank eller sparbank.		arvopapereihin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.) i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän halkun. hos arbets- givaren.		Smf. pfd. Smf. pfd.		Smf. pfd. Smf. pfd.		Smf. pfd. Smf. pfd.		Smf. pfd. Smf. pfd.		Smf. pfd. Smf. pfd.	
		Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.	Smf.	pfd.
227	Oulun Yleinen shk.	99,480	66	100,000	—	—	—	—	14	40	—	—	199,496	06	—	—	
706	Oulun Työväen Uusi shk.	21,939	36	—	—	—	—	—	176	58	—	—	22,116	94	—	—	
	Yhteensä — Summa	472,486	22	208,349	66	—	—	—	11,008	10	18,436	34	710,280	32	151	49	
	III. Kassoja, jotka antavat ainoastaan hautausapua.																
	III. Kassor, som utgiva endast begravningshjälp.																
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassojä. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>																
134	Suomen Rautatieläisyhdistyksen hk.	23,092	28	—	—	—	—	—	237	50	—	—	23,329	78	—	—	
193	Turun piirin Rautatieläisten hk.	11,843	48	3,500	—	—	—	—	141	63	—	—	15,485	11	—	—	
734	Suomen Vankilapalvelijain hk.	55,022	82	—	—	—	—	—	33	55	—	—	55,056	37	—	—	
198	Rautatieläisyhdistyksen Tampereen os. hk.	18,558	83	—	—	—	—	—	940	41	—	—	19,499	24	—	—	
	Yhteensä — Summa	108,517	41	3,500	—	—	—	—	1,353	09	—	—	113,370	50	—	—	
	IV. Kassoja, jotka antavat tilapäistä apua.																
	IV. Kassor, som utgiva tillfälliga understöd.																
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassojä. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>																
167	Ent. Hienotaeseppämestarien lipasrahasto — F. d. klensmedsembetets lädkassa.	—	—	326	59	—	—	—	—	—	—	—	326	59	—	—	
168	Hienotaeseppäsällien lipasrahasto — Klensmeds- gesällernas lädkassa.	—	—	4,298	25	—	—	—	—	—	—	—	4,298	25	—	—	
169	Vaskiseppämestarien lipasrahasto — Koppar- slagarembetets lädkassa.	—	—	1,911	90	—	—	—	—	—	—	—	1,911	90	—	—	
170	Vaskiseppäsällien lipasrahasto — Kopparslaga- regesällernas lädkassa.	—	—	458	38	—	—	—	—	—	—	—	458	38	—	—	
171	Karkeataeseppämestarien ja -sällien lipasrahasto — Grofsmedsmestarens och -gesällernas lädk.	—	—	6,662	59	—	—	—	—	—	—	—	6,662	59	—	—	
176	Keltavalaja-ammattien lipasrahasto — Gördel- makarembetets lädkassa.	—	—	648	83	—	—	—	—	—	—	—	648	83	—	—	
172	Savenvalaja- ja pesäntek. mestarien lipasrahasto — Kruk- och kakelugnsmak. mäst. lädkassa.	—	—	1,504	14	—	—	—	—	—	—	—	1,504	14	—	—	
173	Savenvalaja- ja pesäntekijäsällien lipasrahasto — Kruk- och kakelugnsmakaregesällernas lädk.	—	—	2,325	83	—	—	—	—	—	—	—	2,325	83	—	—	
732	Muurarisällien lipasrahasto — Muraregesällernas lädkassa.	—	—	1,421	28	—	—	—	—	—	—	—	1,421	28	—	—	
175	Satulantekijäsällien lipasrahasto — Sadelma- karegesällernas lädkassa.	—	—	4,176	10	—	—	—	—	—	—	—	4,176	10	—	—	

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2		3		4		5		6		7		8	
		Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade													
		i bank eller sparbank.		pankkiin tai säästö- pankkiin.		arvopaperihin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.), i värdepapper (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.		Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		Muuta varoja. Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		Velkoja. Skulder.
Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16	Smk.	7/16
179	Puuseppäsällien lipasrahasto — Snickaregeseller- nas lädkassa	—	—	584	75	—	—	—	—	—	—	584	75	—	—
674	Salvumestarien lipasrahasto — Timmermans- mestarenas lädkassa	—	—	2,510	86	—	—	—	—	—	—	2,510	86	—	—
675	Salvusällien Turussa lipasrahasto — Timmer- mangesellernas i Abo lädkassa	—	—	12,734	41	—	—	—	—	—	—	12,734	41	—	—
291	Kirjansitojasällien lipasrahasto — Bokbindare- gesellernas lädkassa	—	—	136	49	—	—	—	—	—	—	136	49	—	—
180	Vaununtekijämestarien lipasrahasto — Vagn- makaremestarenas lädkassa	—	—	245	47	—	—	—	—	—	—	245	47	—	—
181	Vaununtekijäsällien lipasrahasto — Vagnma- karegesellernas lädkassa	—	—	1,470	06	—	—	—	—	—	—	1,470	06	—	—
186	Maalariammatin lipasrahasto — Mälareembe- tets lädkassa	—	—	3,670	41	—	—	—	—	—	—	3,670	41	—	—
188	Turkkurinammatin lipasrahasto — Körsnärs- embetets lädkassa	—	—	6,134	67	—	—	—	—	—	—	6,134	67	—	—
	Yhteensä — Summa	—	—	51,221	01	—	—	—	—	—	—	51,221	01	—	—

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Kassan nimi. Kassans namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5		6		7		8	
		pankin tai säästö- pankin.		arvo-paperihin (obligatioihin, hin y. m.) i vande-paperi (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän haltuun. hos arbets- givaren.		Käteistä kassassa, Kontant i kassan.		Muuta varoja, Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja, Summa tillgångar.		Velkoja, Skulder.			
		Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16	Smyc.	7/16
	V. Kassoja, jotka antavat eläkettä. V. Kassor, som utgiva pensioner. a) <i>Tehdaskassoja. — Fabrikkassor.</i>																
287	Auran Sokeritehtaan työv. ek — Aura Sockerbruks Arb. pk	15,226	51	167,750	—	—	—	25,169	79	90	—	208,236	30	—	—	—	
659	Porin Puuvillateollisuus Oy:n Työnt. ek	6,031	33	68,651	21	—	—	2,689	61	529	08	77,901	23	—	—	—	
40	Littoisten Teht. Yht. Työnt. raajar. ja ijäk. henk. varten per. apurahasto. — Littois Fabriks Bol. Arb. understöds-kassa för inv. o. åldringar..	87,405	49	—	—	20,376	88	593	90	12,500	—	120,876	27	—	—	—	
43	Kyröskosken Teht. ja siihen kuul. laitost. työv. ek	70,797	21	12,505	—	—	—	2,389	33	—	—	85,691	54	—	—	—	
47	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Konepajan työnt. ek	12,272	28	58,200	—	—	—	3,901	37	—	—	74,373	65	—	—	—	
49	Tampereen Pellava- ja Rautateos Oy:n Pellavatehtaan ja Puuhiomon Työnt. ek	45,701	56	155,015	—	—	—	9,345	76	—	—	210,062	32	—	—	—	
51	Finlayson ja Kumpp. puuvillateht. työnt. ek .	—	—	161,252	—	127,474	60	—	—	—	—	288,726	60	—	—	—	
443	Tampereen Puuvillateollisuus Oy:n työnt. shk. .	275,966	99	67,488	80	—	—	10,083	95	3,081	21	356,620	95	—	—	—	
54	T:fors Klädesfabriks pk — Tampereen Verkatetaan ek	23,754	69	74,970	—	—	—	1,490	97	—	—	100,215	66	—	—	—	
57	Tampereen Paperitehtaan työnt. ek	26,000	—	—	—	45,198	55	—	—	—	—	71,198	55	—	—	—	
308	Tampereen Kattohuopa- ja Paperiteht. Työnt. ek	17,667	16	17,532	50	—	—	3,702	16	41	34	38,943	16	—	—	—	
59	Forssan Oy:n tehtaitten työv. ek	35,000	—	148,310	72	200,080	55	—	—	—	—	383,391	27	—	—	—	
61	Forssan Oy:n Maanviljelys- ja Ulkotyöv. ek..	—	—	12,000	—	45,109	59	—	—	—	—	57,109	59	—	—	—	
64	Nuutajärven lasitehtaan työv. ek	68,625	47	10,000	—	—	—	—	54	—	—	78,626	01	—	—	—	
68	Nokian Oy:n tehtaitten työnt. ek	26,004	08	16,151	07	—	—	2,546	70	—	—	44,701	85	—	—	—	
82	Inkeröisten Puuhiomon Työntekijäin ek	138,526	72	—	—	—	—	273	20	—	—	138,799	92	—	—	—	
87	Kymin Oy:n Tehtaiden Työl. ek	85,906	05	219,341	03	—	—	4,813	04	11,320	24	321,380	36	—	—	—	
101	Värtsilän tehtaan ek	22,729	28	6,714	41	1,133	78	—	—	4,175	—	34,752	47	—	—	—	
109	Lohikosken paperitehtaan työväen ek	30,217	19	—	—	—	—	437	23	—	—	30,654	42	—	—	—	
	Yhteensä — Summa	987,832	01	1,195,881	74	439,373	95	67,437	55	31,736	87	2,722,262	12	—	—	—	
	b) <i>Ammatti- ja käsityökassoja. — Yrkes- och hantverkskassor.</i>																
126	Puuseppien, räätälien y. m. ammattilaisten ek — Snickare-, skräddare- m. fl. yrkesgesellers pk	21,471	76	35,000	—	—	—	307	76	—	—	56,779	52	—	—	—	
133	Finska Typografernas Understödsfören. pk — Suomen Kirjaltajain Apuyhdist. ek	57,888	90	101,000	—	—	—	3,021	27	350	—	162,260	17	—	—	—	
136	Postiljonernas i Finland Understöds- och Pensionsfören. pk — Suomen Postiljoonien Apu- ja Eläkeyhdistyksen ek	161,436	26	—	—	—	—	234	90	—	—	161,671	16	—	—	—	
138	Hyrkuskarnes o. Formännens i H:fors understödsfören. pk — Helsingin Pika- ja Kuorma-ajurien eläkeyhd. ek	5,634	95	—	—	—	—	531	50	—	—	6,166	45	—	—	—	
140	Helsingin käsityö- ja tehdastyöntek. apu- ja eläkeyhd. ek — Handtverks- o. fabriksarb. i H:fors understöds- o. pensionsfören. pk	134,868	15	—	—	—	—	—	—	—	—	134,868	15	—	—	—	

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	Kassan nimi. Kassans namn.	Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade						I kassan Kontant i kassan.		Övriga tillgångar.		Summa tillgångar.		Yhteensä varoja.		Velkoja. Skulder.			
		pankkiin tai säästö- pankkiin. i bank eller sparbank.		arvoapaperihin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.), i valdepaperi- (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työntekijän haltuun. hos arbets- elvernen.		Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.
		Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.	Smk.	ruå.
144	Vahtimestarien y. m. apu- ja eläkeyhdistyk- sen Helsingin kaup. ek — Vaktmästarenes m. fl:s i H:fors understöds- o. pensionsfören. pk	2,921	51	137,000	—	—	—	232	66	720	—	140,874	17	—	—	—	—	—	
398	Baderskornas vid Lovisa vattenkuranstalt pk	38,031	62	—	—	—	—	437	78	—	—	38,469	40	—	—	—	—	—	
165	Åbo Maskinisters pk — Turun Koneenkäyttäj. ek	5,025	08	—	—	—	—	—	—	—	—	5,025	08	—	—	—	—	—	
178	Turun Puuseppäin, Sorvarien ja Kuvanveist ek	945	94	27,400	—	—	—	1,576	66	363	60	30,286	20	—	—	—	—	—	
192	Turun Kirjaltajain Apuyhdistyksen ek	15,711	30	40,120	—	—	—	182	05	33	60	56,046	95	—	—	—	—	—	
194	Handtverkarsocietetens i Åbo pk — Turun Käsityöläisseuran ek	13,713	80	782,537	83	—	—	6,446	81	421	—	803,119	44	—	—	—	—	—	
195	Uudenkaupungin Käsityöläisyhdistyksen ek ...	—	—	90,662	—	—	—	6,545	21	1,839	67	99,046	88	5,497	22	—	—	—	
255	Tampereen Telef. Oy:n Henkilökunn. ek	44,580	53	—	—	—	—	—	—	—	—	44,580	53	—	—	—	—	—	
197	Tampereen kaup. Puuseppäin eläkeyhd. ek..	12,253	85	20,500	—	—	—	—	—	128	25	32,882	10	—	—	—	—	—	
201	Handtverk-fören. i Viborgs stad pk — Käsi- työläisyhtyyden Viipurin kaup. ek	87,861	92	113,300	—	—	—	—	—	431	17	201,593	09	—	—	—	—	—	
742	Kymmene Flottningsfören. pk — Kymin Laut- tausyhdistyksen ek.....	—	—	—	—	170,388	50	—	—	—	—	170,388	50	—	—	—	—	—	
368	Industriidkarenas i Vasa stad pk — Vaasan kaup. Teollisuudenharjoittajain ek	2,053	78	58,100	—	—	—	268	03	469	—	60,890	81	460	—	—	—	—	
	Yhteensä — Summa	604,399	35	1,405,619	83	170,388	50	19,784	63	4,756	29	2,204,948	60	5,957	22	—	—	—	
	<i>c) Yleisiä kassoja. — Allmänna kassor.</i>																		
304	Rauman työväen ek	123	—	27,000	—	—	—	1,334	89	—	—	28,457	89	—	—	—	—	—	
220	Pensioni- ja Apulaitos palkollisia ja työväkeä varten Viipurin kaupungissa — Pensions- och Understödsinrättningen för tjenande och ar- betsklassen i Viborgs stad	105,450	—	576,750	—	—	—	12,544	50	6,579	17	701,323	67	—	—	—	—	—	
	Yhteensä — Summa	105,573	—	603,750	—	—	—	13,879	39	6,579	17	729,781	56	—	—	—	—	—	

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Numer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5 Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.	
		pankkiin tai säästö- pankkiin.		arvopaperisiin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.) i vääntöpaperi- seidlar n. m.)		työntekijän hahvun. hos arbets- elvernen.		Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		Muuta varoja. Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		Velkoja. Skulder.			
		Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.	Smk. Fmk.	ruå ru.		
	VI. Renkaita, jotka antavat sairaus- ja hautausapua. VI. Ringar, som utgiva sjuk- och begravningshjålp. a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>																
412	Finlayson ja Kumpp. puuvillatehtaan Versta- työmiesten shr	146	39					73	25					219	64		
318	Finlayson ja Kumpp. Väri-, Valkaisu- ja Val- mistusosaston työnt. shr	1,430	21	250				18	90					1,699	11		
550	Finlayson & C:o Oy. Puuvillatehtaan Karstaus- ja Kehruuosastojen työnt. shr	252	86					24	65					277	51		
551	Oy. Finlayson ja Kumpp. Puuvillatehtaan Kuto- maosaston shr					114	23	19						133	23		
414	Tampereen Kutomateollisuus Oy:n työv. shr..	10,037	49					1,573	80					11,611	29		
413	Tampereen Kattohuopa- ja Paperitehdas Oy:n työnt. shr																
702	O. Y. W. Gutzeit & C:o Laitaatsillan konepajan Työväen shr	303	73					266	02					569	75		
387	Onkilahden Konepajan Työväen shr — Arbetar- nes vid A.B. Metvikens Mekaniska verkstad sibr	525	15					627	19					1,152	34		
	Yhteensä — Summa	12,695	83	250		114	23	2,602	81					15,662	87		
	b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>																
624	Helsingin puuseppäin shr	123	05	160	28			335	50	1				619	83		
253	Turun Rauta- ja metallityöväen shr	3,142	33					384	65					3,526	98		
182	Turun Muurarien Sairas- ja Hautausapuliihto..	3,259	59	575				95	64	276	40			4,206	63		
	Yhteensä — Summa	6,524	97	735	28			815	79	277	40			8,353	44		
	c) <i>Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.</i>																
395	Turun Ulkotyömiestien shr »Lütto»	340	34	25				151	49					516	83		
450	Turun Suomalaisen Työväenliiton shr	5,242	39					5,321	72	231				10,795	11		
658	Svenska folkpartiets arbetarklubbs sibr	773	83					294	29					1,068	12		
549	Turun Kristillisen Työväenyhdistyksen shr ..	2,406	84					269						2,675	84	100	
645	Shr »Alku»	6,580	93					137	95					6,718	88		
635	Maarian pitäjän shr n:o 1	3,600	38	550				38						4,188	38		
661	» » » 2	291	55					116	55					408	10		
636	Kaarinan pitäjän shr n:o 1	3,359	81	250				418	11	170				4,197	92		
662	» » » 2	1,096	48	25				845	19	170				2,136	67		
262	Haminan Sairas- ja Hautauspuyhdist. shr..	4,200						247	35					4,447	35		
	Yhteensä — Summa	27,892	55	850				7,839	65	571				37,153	20	100	

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5		6		7		8	
		pankkiin tai säästö- pankkiin.		arvopapereihin (Obligatioihin, vaksakirjoi- hin y. m.), i vähiteppaper (Obligat., skuld- sedlar m. m.)	työntekijän haluttuun. hos arbets- gävaren.	Käteistä kassassa. Kontant i kassan.	Muita varoja. Övriga tillgångar.	Yhteensä varoja. Summa tillgångar.	Velkoja. Skulder.	Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		Muita varoja. Övriga tillgångar.		Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		Velkoja. Skulder.	
		Smf. Smk.	714 714.							Smf. Smk.	714 714.	Smf. Smk.	714 714.	Smf. Smk.	714 714.	Smf. Smk.	714 714.
	VII. Renkaita, jotka antavat ainoastaan hautausapua.																
	VII. Ringar, som utgiva endast begravningshjälp.																
	a) <i>Tehdasrenkaita. — Fabriksringar.</i>																
280	Kone- ja Siltarakennus Oy:n työm. shr.....	600	94						38	95			639	89			
663	S. V. R. Helsingissä sijaitsevain konepajain mie- histön hr	7,241	25						553	64			7,794	89			
293	Arbetarenes vid Helsingfors Centraltryckeri och Bokbinderi Ab. br — Helsingin Sentraalkir- japaino ja Kirjansitomo Oy:n työv. hr	1,741	87						8	83			1,750	70			
269	Helsingin Kaasutehtaan työv. hr — Helsingfors Gasverks arb. br																
448	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työnt. hr n:o 1	210	65						109	08	28		347	71			
462	M. E. Fazerin ja Kumpp. sokeritehtaan työnt. hr n:o 2	244	85						35	14	26		305	99			
362	Hietalahden Laivatokan hr A — Sandvikens Skeppdockas br A	247	14										247	14			
540	Hautausapurengas »Toverit» — Begravnings- hjalpringen »Kamrater»	610	05						14	44	87		711	49			
653	Forssan Kehruutehtaan työvään hr	332	61						202	76			535	39			
356	Vaasan Sokeritehtaan henkilökunnan hr			594	65				10	60			605	25			
	Yhteensä — Summa	11,229	36	594	65				973	44	141		12,938	45			
	b) <i>Ammattirenkaita. — Yrkesringar.</i>																
283	Suomen Koneenkäyttäjähdist. hr n:o 1	766	67						103	98	97		967	65	100		
284	» » » » » 2	510	06						38	99	144		693	05			
404	Rata- ja Rakennustyöläisten y. m. hr n:o 1 ..	5,372	28						210	60	95 25		5,678	13			
558	» » » » » 2 ..	9,996	37						206	16	55		10,257	53			
559	» » » » » 3 ..	1,979	08						988	80			2,967	88			
560	» » » » » 4 ..	3,513	08						138	50	123 93		3,775	51			
664	Svenska Kamratförb. vid Finska Statsjärnv. br.	48,505	69	1,800							5,000		55,305	69			
707	Helsingin kunnan työnjohtajaliiton hr	401	95						2	90			404	85			
274	Helsingin tehtaan työl. hr n:o 2	192	64							20			192	84			
302	» » » » » 3	550	57						119	71			670	28			
303	» » » » » 4	1,570	09						17	74			1,587	83			
328	» » » » » 5	986	41										986	41			
329	» » » » » 6	16							13	27			29	27			
403	» » » » » 8	999	70						30	45			1,030	15			
301	» » » » » Z	933	95						134	53			1,068	48			
228	Svenska Timmermäns br n:o 1	390	07						350	21			740	28			
389	» » » » » 2	479	47						276	23			755	70			
390	» » » » » 3	447	59						225	25			672	84			
393	» » » » » 4	394	39						270	81			665	20			
325	Personal. vid Spårvägs och Omnibus Ab. br — Raitiotie ja Omnibus Oy. henkilök. hr	251	28						165	83			417	11			

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade				3		4		5 Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.	
		i bank eller sparbank.		pankin tai säästö- pankin.		arvopapereihin (obligatioihin, velkakirjoi- hin y. m.), i vädepaperi- (obligat., skuld- sedlar m. m.)		työnantajan haltuun. hos arbets- elävien.		Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.
		Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.	Smf.	ruå.
c) Yleisiä renkaita. — Allmänna ringar.																	
258	Helsingin työntekijäin hr	1,364	60						75	20			1,439	80			
278	Helsingin Yksityinen hr (Y. H.) — Helsingfors Privata br (P. B)	3,230	06						254	37			3,484	43			
298	Helsingin kaupungin työväen hr n:o 1	798	73						108	45			907	18			
145	Sörnäisten työväen hr n:o 1	466	50										466	50			
149	» » » » 5	137	41						11	65			149	06			
152	» » » » 8	1,216	96										1,216	96			
155	» työläisten » » 1 (11)								38	57			38	57			
156	» » » » 2 (12)	80	36						35	75			116	11			
157	» » » » 4 (13)	70	76						39	17			109	93			
158	» » » » 10 (14)	1,067	52										1,067	52			
159	» työväen » » 15	417	97						115	25	32		565	22			
160	» » » » 16																
161	» työläisten » » 7 (17)	827	90						119	44	244		1,191	34			
276	» » » » 6 (19)	11	87						112	44			124	31			
326	» » » » 5 (21)	164	32										164	32			
408	Frisinnade arbetares i Helsingfors br n:o 1	16,051	97						120	08			16,172	05			
491	» » » » » » 2	3,465	46						670	30			4,135	76			
492	» » » » » » 3	2,655	86						339	07			2,994	93			
493	» » » » » » 4								22	76			22	76			
292	Arbetets Vänners i Tölö br	595	76						12	95			608	71			
343	Svenska Arbetarförbundets br n:o 1																
344	» » » » » » 2	336	15						84	05			420	20			
345	» » » » » » 3	10	78						60	18			70	96			
346	» » » » » » 4														75	49	
347	» » » » » » 5	13	43						1	85			15	28			
348	» » » » » » 6	477	06						136	48			613	54			
561	» » » » » » 7	805	73						82	50			888	23			
562	» » » » » » 8	463	43						129	25			592	68			
563	» » » » » » 9	410	52						129	11			539	63			
564	» » » » » » 10	452	64						12	65			465	29			
565	» » » » » » 11	549	84						204	95			754	79			
566	» » » » » » 12	645	41						48	44			693	85			
406	Luterilaisen Evankeliumi-Yhdistyksen Nuorisoliiton Helsingin suomalaisen osaston hr	1,018	60						283	40			1,302				
505	Suomalaisen Työväenliiton hr	26,386	38						367	75	125	75	26,879	88			
542	Fredriksbergin Työväen hr n:o 1	509	14						45		54		608	14			
631	» » » » » » 4																
441	Borgå Konstitutionella Arbetareförenings br	751	71										751	71			
632	Hangö br n:o 1	2,407	31						136	55	60		2,603	86			
665	» » » » » » 2	2,193	39						104	60	37	02	2,335	01			
426	Sockenbacka br — Sockenbackan hr	361	14										361	14	4	76	
444	Dickursby br	585	93										585	93			
685	Hyvinkään järjestyneen työväen hr																
546	Tuusulan työväen hr n:o 1	1,020	44						26	11	70		1,116	55			
213	Turun Kristillisen Raittiusseuran hr	185	83										185	83			

Varojen sijoitus.
Tillgångarnas placering.

Numero. Nummer.	1 Renkaan nimi. Ringens namn.	2 Kassan varoja on sijoitettu Av kassans tillgångar äro placerade		3		4		5 Käteistä kassassa. Kontant i kassan.		6 Muuta varoja. Övriga tillgångar.		7 Yhteensä varoja. Summa tillgångar.		8 Velkoja. Skulder.			
		pankkiin tai säästö- pankkiin. i bank eller sparbank.	obligat. skuld seklar m. m.)	arvopaperiinin (obligatiioihin, vekkakirjoi- hin Y. m.). i värdepapper (obligat., skuld seklar m. m.)	työnantajan haltuun. hos arbets- givaren.	Smk. Smk.	ruu. ru.	Smk. Smk.	ruu. ru.	Smk. Smk.	ruu. ru.	Smk. Smk.	ruu. ru.	Smk. Smk.	ruu. ru.	Smk. Smk.	ruu. ru.
429	Katisten ja sen ympäristön palkollisten hr	825	06	—	—	—	—	—	—	—	—	825	06	—	—	—	—
445	Forssan Työväen hr	1,989	41	970	—	—	—	527	85	3	—	3,490	26	—	—	—	—
460	Forssan työväen hr »Tuoni»	101	95	—	—	—	—	414	30	54	46	570	71	—	—	—	—
402	Viipurin Kristill. Työväenyhdistyksen hr.	22	65	—	—	—	—	65	84	—	—	88	49	—	—	—	—
440	Kuopion työväen hr n:o 1	710	82	—	—	—	—	8	50	27	—	746	32	—	—	—	—
553	» » » » 2	555	85	—	—	—	—	—	27	—	—	556	12	—	—	—	—
263	Arbetets Vänners i Vasa br	1,157	95	—	—	—	—	59	07	—	—	1,217	02	—	—	—	—
633	Arbetareföreningens i Gamlakarleby br	406	50	—	—	—	—	66	62	—	—	473	12	—	—	—	—
	Yhteensä — Summa	77,979	06	970	—	—	—	5,070	77	707	23	84,727	06	80	25	—	—

Résumé.

Les caisses de secours ouvrières en 1919.

Le compte rendu des opérations des caisses de secours ouvrières en 1919 comprend les renseignements fournis par 263 caisses proprement dites et 140 associations mutuelles, soit ensemble 403 caisses de secours. Pour 10 caisses proprement dites et pour 22 associations mutuelles, il a été impossible, d'obtenir des renseignements pour l'exercice 1919.

Parmi les caisses proprement dites la plupart, 191, donnent des secours pour maladie et pour frais funéraires; 12 ne donnent que des secours pour maladie, 4 des secours pour frais funéraires seulement, 18 des secours temporaires et 38 des retraites.

Le nombre des participants était pour les caisses proprement dites de 57,740, dont 21,780 ou 37.7 % femmes. La moyenne par caisse était de 325 pour les caisses de secours pour maladie, de 225 pour les caisses de secours pour maladie et frais funéraires, de 318 pour les caisses de secours temporaires et de 252 pour les caisses de retraite.

Le nombre de cas de maladies s'est élevé, pour les caisses proprement dites, à 9,849 en 1919. Le nombre comparatif des cas de maladie dans les caisses de secours pour maladie a été de 204 pour les caisses de fabriques, de 328 pour les caisses professionnelles et de métiers et de 161 dans les caisses générales. Le nombre des jours de maladie pour les caisses a été de 229,532. La moyenne des jours de maladie pour chaque cas a été de 24.2 pour les caisses de fabrique, de 11.4 pour les caisses professionnelles et de métiers, de 34.1 dans les caisses générales et de 23.3 dans toutes les caisses de secours pour maladie.

Le nombre de décès a été de 834. La proportion par caisse a été de 17.9 pour les caisses de fabrique, de 21.2 pour les caisses professionnelles et de métier et de 23.3 pour les caisses générales. Le nombre des pensions servies a été de 1,945, dont 679 pour vieillesse ou invalidité, 830 à des veuves et 436 à des enfants. Le nombre des pensionnés par mille participants dans les caisses de retraite a été de 193 pour les caisses de fabrique, de 433 pour les caisses professionnelles et de métier et de 57 pour les caisses générales.

Les recettes et les dépenses des caisses pendant l'exercice 1919 ont été:

<i>Recettes:</i>	<i>Dépenses:</i>
Droits d'entrée.... Fmk 7,237: 55 0.2 %	Secours pour ma-
Cotisations annuel-	ladie..... Fmk 836,208: 79 40.6 %
les..... » 1,541,493: 41 48.9 »	Secours pour frais
Contribution patro-	funéraires » 55,456: 02 2.7 »
nale » 357,394: 18 11.3 »	Pensions servies .. » 302,115: 96 14.7 »
Intérêts » 468,405: 94 14.9 »	Secours temporaires » 34,643: 84 1.7 »
Dons..... » 591,043: 39 18.7 »	Médecin, remèdes
Transfert d'une	et soins médicaux » 507,109: 59 24.6 »
caisse de secours	Frais d'administra-
pour maladie.... » 98,606: 17 3.1 »	tion » 89,488: 73 4.3 »
Autres recettes.... » 90,332: 21 2.9 »	Transfert à une cais-
	se de pensions .. » 98,606: 17 4.8 »
	Autres dépenses .. » 136,218: 39 6.6 »
<hr/>	<hr/>
Total Fmk 3,154,512: 85 100.0 %	Total Fmk 2,059,847: 49 100.0 %

Les paiements des caisses aux participants, au total fmk 1,735,534: 20, ont donc dépassé très sensiblement les versements des participants, qui se sont élevés à Fmk 1,548,730: 96.

La moyenne des frais pour chaque cas de maladie, y compris non seulement le secours directement versé, mais aussi les dépenses de médecin, de remèdes et de soins, a été de 161 mk 46 p. pour les caisses de fabrique, de 33 mk 05 p. pour les caisses professionnelles et de métier, et de 89 mk 82 p. pour les caisses générales.

La moyenne des frais par jour de maladie a été respectivement de 6 mk 66 p., 2 mk 86 p. et 2 mk 63 p. La moyenne des secours pour frais funéraires pour chaque décès a été de 54 mk 29 p. pour les caisses de fabrique, de 129 mk 43 p. pour les caisses professionnelles et de métier et de 86 mk 20 p. pour les caisses générales. Les pensions annuelles ont été respectivement de 165 mk 10 p., 137 mk 41 p. et 99 mk 74 p.

L'actif des caisses à la fin de l'exercice de 1919 comprenait:

En banque ou dans une caisse d'épargne	Fmk	4,722,080: 43	47.8 %
En titres	»	3,799,188: 71	38.5 »
Chez les patrons	»	980,874: 26	9.9 »
Encaisse	»	281,185: 65	2.8 »
Actifs divers	»	97,966: 20	1.0 »
		<hr/>	
Total Fmk		9,881,295: 25	100.0 %

La moyenne par participant était de 126 mk 18 p. pour les caisses de fabrique, de 429 mk 01 p. pour les caisses professionnelles et de métier et de 204 mk 50 p. pour les caisses générales. Si l'actif des caisses professionnelles et de métier est ainsi le plus considérable relativement, la raison en est qu'il y a parmi elles un assez grand nombre de caisses de pensions, qui sont obligées de constituer des fonds de réserve pour pouvoir remplir leurs engagements.

Le nom de «cercle de secours» a été pris par certaines associations mutuelles de secours de moindre importance, qui ne perçoivent pas de cotisations régulières, mais réunissent pour chaque cas le secours fourni, en imposant une contribution aux participants. Parmi ces associations il en existait en 1919 119 fournissant seulement des secours pour frais funéraires; il n'y en avait que 21 fournissant en outre des secours pour maladie.

Le nombre des participants des associations mutuelles était en 1919 de 25,149, dont 11,317, ou 45.0 %, femmes. La moyenne des participants par association était de 180.

Le nombre de décès a été de 871 pour les associations mutuelles, et leur proportion par 1,000 participants a été de 29.3 pour les associations de fabrique, de 30.3 pour les associations professionnelles et de 42.8 pour les associations générales.

Les recettes et les dépenses des associations ont été:

<i>Recettes:</i>		<i>Dépenses:</i>
Droits d'entrée	Fmk 2,405: 10 0.8 %	Secours pour mala-
Cotisations annuelles »	237,453: 27 83.3 »	dies Fmk 17,776: — 7.5 %
Intérêts	» 16,667: 79 5.8 »	Secours pour frais
Dons	» 12,303: 83 4.3 »	funéraires » 174,853: 57 74.1 »
Autres recettes	» 16,217: 37 5.8 »	Frais d'administra-
<hr/>		tion » 24,503: 71 10.4 »
Total Fmk	285,047: 36 100.0 %	Autres dépenses . . . » 18,750: 88 8.0 »
		<hr/>
		Total Fmk 235,884: 46 100.0 %

Les versements des associations à leurs participants, au total Fmk 239,858:37, ont été, de même que pour les caisses, sensiblement plus élevés que le total des versements des participants, qui s'est élevé à Fmk 195,217:87.

La moyenne du montant des secours pour frais funéraires a été de 159 mk 83 p. pour les associations de fabrique, de 266 mk 37 p. pour les associations professionnelles et de 142 mk 36 p. pour les associations générales. Le secours pour frais funéraires a donc été beaucoup plus élevé pour les associations que pour les caisses: pour celles-ci la moyenne a été de 66 mk 49 p.

L'actif des associations était placé comme suit à la fin de l'exercice 1919:

En banque ou dans une caisse d'épargne	Fmk	342,654: 05	87.6 %
En titres	»	8,799: 93	2.3 »
Chez les patrons	»	114: 23	0.0 »
Encaisse	»	26,117: 21	6.7 »
Actifs divers	»	13,254: 90	3.4 »
		<hr/>	
		Total Fmk	390,940: 32 - 100.0 ⁰ / ₀

La moyenne de l'actif par participant était de 9 mk 74 p. pour les associations de fabrique, de 18 mk 32 p. pour les associations professionnelles et de 13 mk 41 p. pour les associations générales.

Traduction des tableaux.

Tab. I. Aperçu général des opérations des caisses de secours ouvrières.

Col. 2—4.	I.	Caisses de secours pour maladies seulement.
Col. 5—8.	II.	Caisses de secours pour maladie et pour frais funéraires.
Col. 9.	III.	» » » » frais funéraires seulement.
Col. 10.	IV.	» » » occasionnels.
Col. 11—14.	V.	» de pensions.
	Col. 2. a)	Caisses des usines.
	Col. 3. b)	» professionnelles ou de métier.
	Col. 4.	Total.
	Col. 7. c)	Caisses générales.
		Col. 5 et 11 = 2; Col. 6, 9, 10 et 12 = 3; Col. 8 et 14 = 4;
		Col. 13 = 7.
Col. 16.		Total pour les caisses.
Col. 16—19.	VI.	Associations mutuelles de secours pour maladie et pour frais funéraires.
Col. 20—21.	VII.	» » » » » frais funéraires seulement.
	Col. 16 et 20.	Associations mutuelles des usines.
	Col. 17 et 21.	» » professionnelles ou de métier.
	Col. 18 et 22.	» » générales.
	Col. 19 et 23.	Total.
Col. 24.		Total pour les associations mutuelles.
Col. 25.		Somme totale.

Tab. II a (Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires). Participants, maladies et décès.

Col. 1.	Désignation de la caisse.
Col. 2—7.	Nombre de participants de la caisse.
Col. 2—4.	Au début de l'année.
	Col. 2. Hommes.
	Col. 3. Femmes.
	Col. 4. Total.
Col. 5—7.	A la fin de l'année.
	Col. 5, 6 et 7 = col. 2, 3 et 4.
Col. 8—13.	Cas de maladie, journées de maladie et secours.
Col. 8—10. a)	Maladie n'ayant pas été causée par un accident de travail.
	Col. 8. Nombre de cas de maladie.
	Col. 9. » » journées de maladie.
	Col. 10. Secours.

Col. 11—13 b) Maladie causée par un accident de travail.

Col. 11, 12 et 13 = col. 8, 9 et 10.

Col. 14. Nombre de décès.

Tab. II b (Caisses de pensions). Participants, pensionnés et pensions.

Col. 1—7. Voir tab. II a.

Col. 8—15. Pensions servies.

Col. 8—9. a) Pour vieillesse ou invalidité.

Col. 8. Nombre de pensionnés.

Col. 9. Montant des pensions.

Col. 10—11. b) aux veuves. }

Col. 12—13. c) aux enfants. } Col. 10, 11, 12, 13, 14 et 15 = col. 8, 9.

Col. 14—15. Total. }

Tab. II c (Associations mutuelles) = Tab. II a.

Col. 1. Désignation de l'association mutuelle.

Col. 2—7. Nombre des participants de l'association mutuelle.

(Pour les autres rubriques, voir tab. II a).

Tab. III a (Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires). Recettes et dépenses.

Col. 1. voir tab. II a.

Col. 2—8. Recettes de l'exercice.

Col. 2. Droits d'entrée.

Col. 3. Cotisations annuelles.

Col. 4. Contribution patronale.

Col. 5. Intérêts.

Col. 6. Dons.

Col. 7. Autres recettes (amendes etc.)

Col. 8. Total.

Col. 9—16. Dépenses de l'exercice.

Col. 9. Secours pour maladie.

Col. 10. » » frais funéraires.

Col. 11. » temporaires.

Col. 12. Frais pour médecin, remèdes et soins médicaux.

Col. 13. Secours d'administration.

Col. 14. Transfert à une caisse de pensions.

Col. 15. Autres dépenses.

Col. 17. Bénéfice.

Col. 18. Déficit.

Tab. III b (Caisses de pensions) = Tab. III a.

Col. 2—9. = tab. III a, col. 2—8.

Col. 1—6. = tab. III a, col. 1—6.

Col. 7. Transfert d'une caisse de secours pour maladie.

Col. 8. Autres recettes.

Col. 9. Total.

- Col. 10—14. = Tab. III a, col. 9—16.
 Col. 10. Pensions servies.
 Col. 11. = tab. III a, col. 11.
 Col. 12. = » » », col. 13.
 Col. 13. = » » », col. 15.
 Col. 14. Total.
 Col. 15. = tab. III a, col. 17.
 Col. 16. = » » », col. 18.

Tab. III c (Associations mutuelles) = Tab. III a.

- Col. 1—8. Voir tab. III a.
 Col. 9—15. » »
 Col. 1—13. voir tab. III a.
 Col. 14. = tab. III a, col. 16.
 Col. 15. Total.
 Col. 16 = Tab. III a, col. 17.
 Col. 17 = » col. 18.

Tab. IV a (Caisses de secours pour maladies et pour frais funéraires) et b (Caisses de pensions) Placement de l'actif.

- Col. 1. Voir tab. II a, col. 1.
 Col. 2—4. Sur l'actif de la caisse il est placé:
 Col. 2. En banque ou dans une caisse d'épargne.
 Col. 3. En titres, obligations, reconnaissances etc.
 Col. 4. Chez le patron.
 Col. 5. Encaisse.
 Col. 6. Autres disponibilités.
 Col. 7. Total de l'actif.
 Col. 8. Passif.

Tab. IV c (Associations mutuelles) = Tab. IV a et b.

- Col. 2—4. Sur l'actif de l'association mutuelle il est placé:
 (Pour le reste, voir tab. IV a et b.)

S. V. T. XXVI. Työtilastoa.

- A. 1—15. Työssä sattuneet tapaturmat (vv. 1898—1917). 1904—20.
B. 1—16. Apukassat (vv. 1899—1919). 1905—21.

S. V. T. XXXII. Sosialisia Erikoistutkimuksia

Sosialihallituksen julkaisemia

- I. Marraskuun-lakko vuonna 1917 ja kapina vuonna 1918. Tilastollinen selonteko niiden vaikutuksesta Suomen teollisuuteen. 1921.
II. Asuntolaskenta huhtikuun 25 p:nä 1919. 1921.

Sosialinen Aikakauskirja

Sosialiministeriön ja Sosialihallituksen julkaisema.

- Jatkoa julkaisuun: Työtilastollinen Aikakauslehti. Suomen Teollisuushallituksen julkaisema (vv. 1907—1917).
Viidestoista vuosikerta v. 1921.
Ilmestyy kuukausittain. Hinta 4 mk. koko vuodelta ja 50 p. yksityiseltä vihkolta.

F. O. S. XXVI. Arbetsstatistik.

- A. 1—15. Olycksfall i arbetet (åren 1898—1917). 1904—20.
B. 1—16. Understöds-kassor (åren 1899—1919). 1904—21.

F. O. S. XXXII. Sociala Specialundersökningar

Publicerade av Socialstyrelsen

- I. Novemberstrejken år 1917 och upproret år 1918. En statistisk utredning angående deras inflytande på Finlands industrier. 1921.
II. Bostadsräkningen den 25 april 1919. 1921.

Social Tidskrift

utgiven av

Socialministeriet och Socialstyrelsen.

Fortsättning på publikationen: Arbetsstatistisk Tidskrift, utgiven av Industristyrelsen i Finland (åren 1907—1917).

Femtonde årgången år 1921.

Utkommer månatligen. Pris 4 mk för helt år och 50 p. för enskilt häfte.